

# CORREIO DO POVO

BIBLIOTECA PÚBLICA  
DO ESTADO  
DE SANTA CATARINA

Diretor: Eugênio Victor Schmöckel

Jaraguá do Sul, sábado, 12 de maio de 2001

Ano 83 - N° 4.434 - R\$ 1,00

**SO LONAS**  
TOLDOS E COBERTURAS  
370-4523

**mannes**  
estofados e colchões

**SOLUÇÕES INTELIGENTES PARA A INDÚSTRIA DE ALIMENTOS.**

**Duas Rodas Industrial**

**CELULAR JARAGUÁ**

Consertos de Celulares  
Global/Tim

(47) 370-5111

Rua Max Wilhelm, 43 - Vila Baependi

CADERNO  
**extra**



Artista pinta na presença do público

Saiba como combater as drogas pesadas

Malhação apresenta novo ator



Cesar Junkes/CP Abertura do 20º Rodeio Crioulo de Jaraguá do Sul aconteceu ontem. Página 6 e Extra

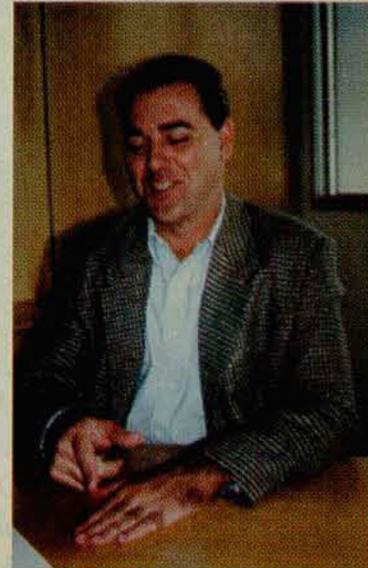
## Servidores acusam hospital de não pagar diferença salarial

Os servidores do Hospital Santo Antônio, de Guaramirim, denunciaram aos vereadores a falta de pagamento das diferenças de salários e benefícios retirados nos dois últimos meses, além dos direitos trabalhistas dos demitidos.

Um grupo de 30 funcionários foi à sessão da Câmara Municipal, na noite de quinta-feira, "pressionar" o Legislativo e tentar sensibilizar o Executivo e a direção do hospital para atender suas reivindicações. Eles prometem voltar na próxima terça-feira. **Página 9**



Cesar Junkes/CP Dia das Mães faz dobrar o movimento nas floriculturas de Jaraguá do Sul. Página 7



Cesar Junkes/CP Zipf é o quarto jaraguense agraciado com o título

## Personalidade de Vendas 2000

O superintendente da Duas Rodas Industrial, Leonardo Zipf, foi eleito Personalidade de Vendas 2000, promovido pela ADVB-SC. O prêmio é o mais importante no âmbito empresarial. **Página 5**



Cesar Junkes/CP Costureira aproveita curso para reciclar atividade

## Projeto capacita trabalhadores

Desde a última quinta-feira, funciona em Guaramirim o projeto piloto de qualificação de mão-de-obra. A iniciativa é uma parceria entre o Senai e a Prefeitura do Município.

**Página 8**

## Brasil S.A.

A tese das riquezas naturais, das potencialidades e das reservas cambiais do Brasil começa a ficar cada vez mais sólida. A julgar pelo levantamento realizado pelo deputado Ângelo Queiroz, do PCdoB de Brasília, na execução orçamentária de 2000, o Brasil é realmente um país muito rico. Se não bastassem os bilhões de reais desviados dos cofres públicos todos os anos, o governo se dá ao luxo de financiar projetos, no mínimo, estranhos, através de recursos do Imposto de Renda.

A ferocidade com que o leão trata o contribuinte não guarda nenhuma relação com a generosidade na distribuição das verbas públicas. De acordo com as revelações do parlamentar brasileiro, a receita pode estar financiando programas extravagantes. No ano passado, o Ministério da Agricultura destinou

R\$ 34 mil ao Instituto Internacional do Frio, R\$ 77,6 mil à Comunidade Internacional da Pimenta, e reservou recursos ao Fundo Geral do Cacau, que gasta boa parte do dinheiro com serviços administrativos.

Outra beneficiada com verbas da receita é a Companhia Nacional de Abastecimento, órgão praticamente sem função desde que o governo abandonou a política de manter estoques reguladores de alimentos. "O dinheiro da agricultura é pulverizado em dezenas de programas, em diversos órgãos do governo", revela o deputado. O Grupo Executivo dos Países Latino-Americanos e do Caribe Exportadores de Açúcar e a Organização Internacional do Açúcar, por exemplo, levaram R\$ 229 mil do Ministério da Agricultura.

A lista filantrópica do Ministério da Agricultura inclui ainda o Centro Pan-Americano de Febre Aftosa, beneficiado com R\$ 769 mil, que não conseguiu erradicar a doença; o Instituto Interamericano de Cooperação para a Agricultura, contemplado com R\$ 1,842 milhão. O absurdo ficou por conta dos R\$ 997 mil enviados ao Fundo das Nações Unidas para a Alimentação. Num País onde 33% da população são miseráveis, onde milhões de pessoas passam fome, benefício é uma aberração.

Os levantamentos apontam que recursos destinados à agricultura foram parar em outros ministérios. A Reforma Agrária, por exemplo, ficou com R\$ 58,4 milhões, o Ministério da Integração Nacional, do ex-ministro Fernando Bezerra, acusado de desvio na Sudene, recebeu R\$ 50,2 milhões, e o Ministério da Fazenda R\$ 12,7 milhões. A Sudam recebeu R\$ 190 mil e a Sudene R\$ 2,853 milhões. A Companhia de Desenvolvimento do Vale do São Francisco e o Denocsc também receberam verbas da agricultura.

A distribuição dos recursos oriundos do Imposto de Renda para projetos esdrúxulos e o desvio de parte deles comprovam a irresponsabilidade governamental com a coisa pública. Enquanto o contribuinte é extorquido pela imensa carga tributária, o dinheiro do imposto, que deveria financiar programas sociais e investido em infra-estrutura, sai pelo ralo, para atender interesses de grupos. Somente uma revolução de conceitos poderá estancar essa sangria dos cofres públicos e identificar os sócios do Brasil.

**O governo se dá ao luxo de financiar projetos estranhos através de recursos do Imposto de Renda**



## CARTA DO LEITOR

### Dança, um movimento em minha vida

\* **Carolina Marcelino**

Sou Carolina Marcelino, tenho dez anos e sou aluna da 5ª série do Colégio Evangélico Jaraguá. Estudo neste colégio há três anos e, quando aqui ingressei, me interessei pela atividade extraclasse: dança moderna. Sempre gostei muito de dançar, de observar os movimentos dos corpos no balanço da música, mas não tinha a noção de como era frequentar uma aula de dança, aprender uma coreografia, etc.

Em 1997, fui assistir ao "Jaraguá em Dança", um festival maravilhoso

que acontece todos os anos aqui em nossa cidade. Achei tudo grandioso.

A oportunidade apareceu no ano de 1998, quando comecei a frequentar as aulas de dança moderna com a professora Lisa Jaworski. Aquele ano foi inesquecível. Fizemos várias apresentações com a coreografia do "Mexe cadeira" e todas foram um grande sucesso, o que culminou com a apresentação no Festival de Dança. Foi uma das experiências mais marcantes de toda a minha vida.

Já se passaram três festivais e

minha empolgação com a dança só aumentou.

Neste ano, já em outra equipe, o grupo "Experimental do Colégio Evangélico Jaraguá", espero repetir a mesma alegria, a mesma emoção de representar o nosso colégio, assim como mostrar o belo e o dedicado trabalho que a professora Lisa realiza aqui neste colégio. É muito bom saber que vou sentir aquele "friozinho" na barriga de novo.

\* **Estudante do Colégio Evangélico Jaraguá**

### PTB, novos tempos

\* **Jean Leutprecht**

OPTB tem crescido muito em sua representação em todos os níveis e esferas governamentais. Isso é muito gratificante, entretanto, nós, em Jaraguá do Sul, estamos procurando desenvolver a nossa proposta de trabalho como um partido inovador, que trate dos interesses da comunidade e posteriormente do País. Queremos crescer com calma, contando com pessoas novas na política, sem ranços, mas sim acreditando em um partido com idéias criativas e que chegue ao poder sabendo administrar e percebendo o inaudível.

Nossos ideais e formação dizem que não estaremos atrelados a projetos pessoais, mas sim a propos-

tas de interesses comunitários. Mesmo sendo jovens, estamos cansados de ouvir os mesmos discursos, as mesmas propostas de governo e não vemos grandes mudanças. Continuamos vivendo a mesmice.

Há dois mil anos, o povo continua trabalhando, sem obter grande progresso. Onde está o lazer, a cultura, a distribuição de renda justa, povo educado e menos violência? Estamos vendo preocupações com obras faraônicas. Mas quem está realmente estudando o comportamento do ser humano, suas ansiedades, medos, decepções, fome e a falta de perspectivas? Nossa caminhada pela Terra é muito curta. Nos preo-

cupamos em demasia com o ter, esquecendo a essência da vida, os valores morais e éticos, fundamentais na formação dos jovens.

Falamos em progresso, sucesso. Mas não haverá nada disso se o homem, junto com o progresso material, não obtiver o sucesso pessoal. Devemos participar de um partido político que mostre força e união para que realmente aconteçam as mudanças. Criticar por criticar não resolve. Precisamos participar e resolver os interesses do cidadão. Novo século, novo milênio, precisamos de novo homem e um novo político.

\* **Vereador e presidente do PTB de Jaraguá do Sul**

Artigos para Carta do Leitor, devem ser enviados para Rua Walter Marquardt, 1.180. As cartas devem conter entre 30 e 35 linhas, com 70 toques, o endereço ou telefone para contato. O jornal se reserva o direito de sintetizar o texto e fazer as correções ortográficas e gramaticais necessárias.

## CORREIO DO POVO

Gráfica e Editora CPLtda. - CGC 00.105.755/0001-50 - Administração, Redação, Departamento Comercial e Oficinas  
Rua Walter Marquardt, 1.180 - CEP 89259-700 - Caixa Postal 19 - CEP 89251-970 - Jaraguá do Sul - SC  
Fones/Fax (047) 370-7919 - 370-8654 - 370-8649 - E-mail: correiodopovo@netuno.com.br

Os textos e colunas assinados são de responsabilidades exclusivos dos autores, não refletindo, necessariamente, a opinião do jornal.

# NOTAS REGIONAIS

MILTON RAASCH

## Peixer critica "brigas" dos pefelistas de Jaraguá do Sul

Cesar Junkes/CP

O prefeito Mário Sérgio Peixer (PFL) está num dilema. Demonstra francamente que quer pagar os direitos reclamados pelos servidores do Hospital Municipal Santo Antônio, mas teme incorrer em ilegalidades. A Lei de Responsabilidade Fiscal criou uma situação singular em relação aos servidores do hospital, não concursados, difícil de desatar. Peixer já consultou o Tribunal de Contas do Estado e advogados, mas não encontra uma saída. É claro que isso não interessa aos servidores do hospital, tanto os afastados quanto os que permanecem. Eles prestaram anos de serviços e querem saber dos seus direitos trabalhistas. Na realidade, a situação atual mostra a coincidência da disposição da nova direção de mudar a situação de caos financeiro em que o hospital se encontrava, com a vigência da Lei de Responsabilidade Fiscal. Simplesmente inflexível.

### Engessados

A preocupação do prefeito de Guaramirim, assim como de outros administradores municipais, procede. As prefeituras estão praticamente engessadas, premidas pela Lei de Responsabilidade Fiscal, pelas exigências de licitação, pelas normas trabalhistas, concursos públicos e prestações feitas anualmente ao Tribunal de Contas. É difícil, mas não tem outro jeito. Quando os governos campeavam livres, em outros tempos, os desmandos aconteciam a todo momento, dando margens a apadrinhamentos políticos de todo tipo, corrupção e abusos. Uma verdadeira festa com dinheiro público. Os tempos mudaram, as prefeituras também. E, afinal de contas, quem está na chuva é para se molhar.

### Corrupção

É evidente que não interessa ao governo de Fernando Henrique Cardoso a instalação da CPI da Corrupção, com intermináveis denúncias e depoimentos, enfim, uma imensidão de roupa suja e malversação de dinheiro público a ser esclarecida. Está claro que existe assunto para muito debate, até o ano que vem, quando FHC terá que eleger o sucessor. Uma propaganda negativa que ao núcleo do poder interessa evitar. Pior para a população brasileira, que vai perder a oportunidade de ficar sabendo de muita coisa que rola pelos bastidores. Aliás, de tantas denúncias, o povo quase já não se surpreende a cada nova revelação que sai na imprensa. Não pode ser assim. A indignação nacional precisa ser mantida.

### ASPAS

**"Não adianta só sonhar, é preciso executar."** (Prefeito de Guaramirim, Mário Sérgio Peixer — PFL —, comentando a importância da instalação do Projeto Piloto de Qualificação de Mão-de-Obra do Senai no Município, antontem)

**"Ele pensa que estou querendo me projetar politicamente. Não é o caso. É pelo bem de Guaramirim."** (Vereador Salim Dequêch — PFL — insinuando que os pareceres contrários da bancada peemedebista aos projetos de alteração regimental que está propondo seguem orquestração do ex-prefeito Antonio Carlos Zimmermann)

### Prefeito quer que correligionários levem a região mais em conta

**Guaramirim** — O prefeito Mário Sérgio Peixer (PFL) criticou a postura de correligionários pefelistas de Jaraguá do Sul, que na opinião dele estão excessivamente centrados em "brigas" e questões internas e sem levar em conta os interesses das bases do partido na microrregião. "Eles têm de acertar Jaraguá do Sul com a região", respondeu, ao ser indagado sobre a necessidade de acerto das atuais divergências em torno do processo para definição de candidaturas envolvendo o PFL e o PSDB em Jaraguá do Sul.

Segundo o prefeito, o PFL do vizinho Município deveria ouvir sempre os companheiros das cidades próximas, quando forem discutidas as questões envolvendo candidaturas, até em consideração ao peso eleitoral destes municípios. "Só em Guaramirim, Massaranduba, Schroeder e Corupá são mais de 40 mil votos", enfatiza Peixer, descartando qualquer vontade pessoal de concorrer a uma vaga na Assembleia Legislativa do Estado, dado o compromisso que tem com a comunidade guaranirense, mas aponta a existência de outros nomes, como o vereador



Prefeito: questionamentos ao partido e propostas aos adversários

Salim José Dequêch, em Guaramirim, e o prefeito Dávio Leu, em Massaranduba, só para citar alguns.

Segundo ele, as divergências em Jaraguá do Sul só fazem crescer a insatisfação nas cidades vizinhas e a disposição de os pequenos municípios "lançarem um candidato alternativo". Na opinião dele, Jaraguá do Sul tem todas as condições de garantir até três deputados para a região, "mas não sem unidade". Peixer acredita que o impasse entre tucanos e pefelistas jaraguenses será contornado, pela "moderação" do prefeito Irineu Pasold, e sugeriu que, se forem apresentados dois candidatos pela coligação Mais Santa Catarina, sejam indicados dois nomes, um do PFL e outro do PPB.

**TUCANOS/PT** — Para o

prefeito, a aliança do PMDB e PSDB no Estado não vai se concretizar. Ele também renovou apelo para que os tucanos guaranirenses participem do conselho político do governo municipal. Segundo ele, "é cogitado até ceder uma secretaria para o PSDB, dependendo da evolução dos acontecimentos". Peixer já conversou com o presidente do PSDB, Marcos Mannes, a respeito. Por fim, disse que continua receptivo ao ingresso do presidente da Câmara de Vereadores, Evaldo João Junckes (PT), o Pupo, no PFL, aproveitando a brecha das críticas que o vereador tem recebido de pessoas do próprio partido. Peixer já havia convidado Pupo antes e insiste: "Ele já foi do partido, tem sangue de PFL." (MILTON RAASCH)

### Dequêch pode ir à Justiça contra parecer de comissão

**Guaramirim** — O vereador Salim José Dequêch (PFL) ameaça ir à Justiça para contestar parecer contrário da Comissão Especial que examinou o Projeto de Resolução, de sua autoria, extinguindo a votação secreta no Legislativo. Dequêch alega que a comissão não tinha a proporcionalidade de partidos necessária, sendo composta apenas de vereadores do PMDB, com Francisco Luiz de Souza, Valdemar Vitól e Ismário Freitag. Não hou-

ve inclusão de nomes de outros partidos porque eles constavam como co-autores da proposta, mas Dequêch argumenta que o vereador Belmor Bernardi (PPB), que está de volta ao Legislativo desde abril, poderia ter sido incluído na comissão.

Dequêch considera que houve falha do presidente do Legislativo, Evaldo João Junckes (PT), que deveria "estar atento com nesse detalhe", e diz que ainda vai tentar em plenário impedir o arquivamento do projeto. "Caso contrário, irei à Justiça", promete. A alegação dos membros da comissão é de que o voto secreto é a prática geral nos legislativos pelo País. Dequêch queixa-se da postura "deliberadamente contrária" dos vereadores do PMDB, que anteriormente já inviabilizaram a proposta para extinguir a remuneração sobre sessões extraordinárias. Na opinião dele, os vereadores seguem instruções do ex-prefeito Antonio Carlos Zimmermann (PMDB). (MR)



Dr. Luciano Maiochi Pereira  
Médico Oftalmologista - CRM 9066

Clínica e cirurgia de olhos

Lentes de contato.

Tel. (47) 371-7801

Rua Guilherme Weege, 327 - Centro - Jaraguá do Sul - SC



CONSULTÓRIO DE ORTOPEDIA

Dr. Pedro Chuji Nishimori  
CRM 2678



Dr. Ivo Knut Anders Júnior  
CRM 8879

Membros titulares da sociedade Brasileira de Ortopedia e Traumatologia

Rua Dr. Waldemiro Mazurechen, 42 - Jaraguá do Sul - SC

Fone (47) 371-9409

YANG FASHION

Artigos em fios e lãs,  
linha fitness e praia,  
artigos direto de fábrica.

Rua Max Wilhelm, 837  
Jaraguá do Sul  
Fone: 275-3290

# Bertoldi assume a Prefeitura e fica no cargo por 18 dias

Cesar Junkes/CP

**Prefeito pretende vistoriar creches, postos de saúde e escolas municipais**

Jaraguá do Sul — O vice-prefeito Moacir Bertoldi (PPB) assumiu a administração do Município na tarde da última quinta-feira. A cerimônia de transmissão de cargo aconteceu na sala de reuniões da Prefeitura e reuniu integrantes do primeiro e segundo escalões. O prefeito Irineu Pasold (PSDB) embarcou na tarde de ontem para a Europa, onde permanecerá por 18 dias. Bertoldi revelou que pretende fazer visitas surpresas às creches, postos de saúde e escolas municipais, além de estudar medidas de segurança na Ponte Abdon Baptista e na Avenida Waldemar Grubba.

Na Europa, Pasold participa da feira ambiental de Düsseldorf, na Alemanha; conhece o sistema de administração intermunicipal de água, transporte, esgoto e desenvolvimento em cooperação técnica da grande Paris, na França, e projetos de destinação final do lixo, na Bélgica e Dinamarca. Integram a comitiva do prefeito o diretor-administrativo do Samae (Serviço Autônomo Municipal de Água e Esgoto), Nelson Klitzke, e o secretário de Desenvolvimento Municipal,



Interino: Bertoldi assina o termo de posse, durante cerimônia

Ademir Izidoro.

— Administrar não é ficar no gabinete, mas buscar alternativas e propostas que contribuam para o desenvolvimento do Município —, discursou Pasold, informando que irão conhecer projetos novos de tratamento do lixo. O diretor-técnico do Samae, Marinho Bortolini, assume interinamente a administração da autarquia, e o gerente de Meio Ambiente, Robin Pasold, a Secretaria de Desenvolvimento Municipal.

Bertoldi disse que as visitas não têm como intuito surpreender as direções dos órgãos públicos, mas certificar se estão cumprindo as normas definidas

pela administração. Ele revelou que, na próxima semana, reúne-se com técnicos das gerências de Planejamento e de Obras e Serviços Públicos para analisar as medidas de segurança na Ponte Abdon Baptista e Avenida Prefeito Waldemar Grubba.

— Em princípio, penso em melhorar as condições visuais dos dois locais, com pinturas laterais na mureta que divide a pista da Waldemar Grubba e do meio-fio à direita. Mas as medidas serão sugeridas pelos técnicos —, ponderou, garantindo dar continuidade aos trabalhos desenvolvidos pela administração. (MAURÍLIO DE CARVALHO)

## PT programa manifestação contra a corrupção

Jaraguá do Sul — O Diretório do PT pretende realizar na semana que vem uma manifestação pública contra a "Operação abafa", promovida pelo governo federal, que sepultou a CPI (Comissão Parlamentar de Inquérito) da Corrupção. Os petistas pretendem ainda conscientizar a população da necessidade em participar da vida política do País. Na noite de ontem, o partido reuniu dirigentes e filiados para discutir, entre outros, a forma de atuação.

O presidente do diretório, Silvino Volz, disse que a primeira medida será a divulgação de uma nota oficial condenando a "roubalheira oficial" e a estratégia de "guerra" montada pelo Palácio do Planalto para impedir a instalação da CPI no Congresso.

"O governo usou todos os recursos possíveis para convencer os parlamentares a não assinarem o requerimento e para retirar as assinaturas", lembrou, criticando a liberação de R\$ 3,4 bilhões para parlamentares da base governista.

Na opinião de Volz, a preocupação demasiada do presidente Fernando Henrique (PSDB) com a possibilidade de instalação da CPI demonstrou o medo de o governo ser atingido pelas investigações. Ele não quis revelar quais as ações serão desenvolvidas no Município, mas fez questão de lembrar que nem todo protesto é através de atos públicos, como o que está previsto para acontecer em Florianópolis, na próxima segunda-feira, promovido por partidos de esquerda

favoráveis à transparência na administração pública.

**DESAVENÇAS** — Sobre os recentes atritos na coligação Mais Jaraguá do Sul, que sustenta o governo do prefeito Irineu Pasold (PSDB), Volz acredita que o verdadeiro motivo é a disputa por cargos e poder. "Infelizmente, a briga não é por um projeto para o Município", criticou, apostando que o PFL esteja desesperado, se sentindo abandonado pelo PSDB e PPB, e "vê as chances de eleger um candidato cada vez mais longe", avaliou.

Segundo ele, as chances de rompimento da aliança são quase zero, já "os três partidos têm diferenças ideológicas apenas no papel, no estatuto, na prática, comungam das mesmas concepções", completou. (MC)

## ANOTAÇÕES

A confissão do ex-ministro da Integração Nacional Fernando Bezerra, em rede nacional, confirmando que recebia mesada da CNI (Confederação Nacional da Indústria) e que a confederação pagava funcionários para o servir, além de cobrar preço simbólico pelo aluguel de uma casa em bairro nobre de Brasília, comprova a ineficiência da recém-criada Coordenadoria-geral da União. Se a ministra Anadyr Mendonça conhecesse o Código de Ética do funcionalismo público, publicado em agosto de 2000, teria percebido que o colega contrariou o artigo que proíbe autoridades do primeiro e segundo escalões receberem presentes de valor acima de R\$ 100,00. Assim, teria sugerido a aplicação da lei. Bezerra, impunemente, infringia o código, criado pelo governo ao qual servia.

### Corrupção I

Na opinião dos brasileiros, a corrupção no País aumentou nos dois últimos anos. Esse é o resultado da pesquisa divulgada nesta semana pela Transparência Brasil — associada à Transparência Internacional. O Ibope ouviu duas mil pessoas entre os dias 15 e 20 de março, e constatou que 51% acreditam que a corrupção no governo federal aumentou, contra 41% no âmbito estadual e 40% no municipal.

### Corrupção II

A pesquisa foi realizada antes dos senadores Antônio Carlos Magalhães (PFL) e José Roberto Arruda (sem partido) admitirem a participação na violação do painel de votação, da CPI do Finor divulgar o rombo de R\$ 2,2 bilhões no órgão e da roubaheira de R\$ 1,8 milhão na Sudam. Se a entrevista for feita agora o percentual assustaria o governo. Aliás, 84% da população são favoráveis à CPI da Corrupção.

### Gildo Alves no PPS

O presidente do Sindicato do Vestuário, Gildo Alves, ex-vereador em Jaraguá do Sul, confirmou que vai se filiar ao PPS. Alves está sem partido desde o final de 1998, quando deixou o PMDB. Neste período, recebeu convite de outras legendas e pensou, inclusive, em fundar o PSB no Município. Alves assina a ficha no PPS na próxima semana. O presidente do Diretório do PPS local, João Gomes, o João do Táxi, disse que o partido negocia a filiação de outros políticos, entre eles um suplente de vereador.

### Melhor

O vereador Sílvio Celeste Bard (PSDB) solicitou ao secretário da Câmara de Jaraguá do Sul que passe a apresentar o teor dos projetos em pauta. O objetivo, segundo ele, é informar os munícipes sobre o que se está votando. A medida foi sugerida por repórteres que acompanham as sessões da Câmara.

### Projetos

O vereador Marcos Scarpato (PT) entrará com dois projetos referentes à instalação de fotossensores em Jaraguá do Sul. Quer que sejam instalados em locais onde existam sinalização adequadas e visíveis e onde existam semáforos de resolução previdente, desativando os que não atenderem as exigências da proposta.

Sugestões para a coluna: cp.politica@jornalcorreiodopovo.com.br

**ADD/Makler**

É MAIS SEGURO

Conheça todos os nossos serviços na área de Seguros e Gerenciamentos de Riscos. Saiba que trabalhamos sempre pensando na sua segurança e tranquilidade.

NOVO ENDEREÇO

Rua: Presidente Epitácio Pessoa, 490 - Centro  
Fone: 370-0047 - Jaraguá do Sul - SC

## Dos 8 vencedores quatro são de JS

Jaraguá do Sul lidera o ranking dos premiados com o título de Personalidade de Vendas, da ADVB. Dos oito vencedores, desde a instituição do prêmio, em 1993, quatro são do Município. No ano passado, o diretor-presidente da Marisol, Vicente Donini, foi agraciado com o título. Anteriormente, receberam o prêmio o industrial Wandér Weege, presidente da Malwee Malhas, e o presidente-executivo do Grupo Weg, Décio da Silva.

Na avaliação de Leonardo Zipf, o sucesso empresarial de Jaraguá do Sul está sustentado em dois fatores básicos: a postura ética dos empresários e a busca desenfreada pela excelência. Ele só lamenta que o prêmio seja concedido a uma pessoa, em detrimento do grupo. "Todo o projeto é construído na primeira pessoa do plural, mas o prêmio é concedido na primeira pessoa do singular", justificou. (MC)

## Palestra vai explicar os objetivos do Empretec

**Jaraguá do Sul** — O Sebrae (Serviço de Apoio às Micros e Pequenas Empresas), a Acijis (Associação Comercial e Industrial de Jaraguá do Sul) e a Apevi (Associação das Pequenas Empresas do Vale do Itapocu) promovem, na quinta-feira, dia 24, às 19h30, no auditório do Shopping Center Breithaupt, palestra explicativa sobre Empretec (Programa para empresários e futuros empreendedores). O evento será ministrado pelo economista e consultor da FAO (Organização das Nações Unidas para a Agricultura e Alimentação), Norton Luis Savi.

O Empretec faz parte do pacote de três programas de capacitação, orientação e desenvolvimento profissional para empresários de micro e pequenas empresas que o Sebrae pretende realizar no Município. Previsto para acontecer de 14 a 22 de julho, o curso será realizado pela primeira vez em Jaraguá do Sul. Segundo o agente articulador do Sebrae, Donizete Böger, o programa foi desenvolvido pela Universidade de Harvard, Estados Unidos; baseado em pesquisas feitas em 34 países.

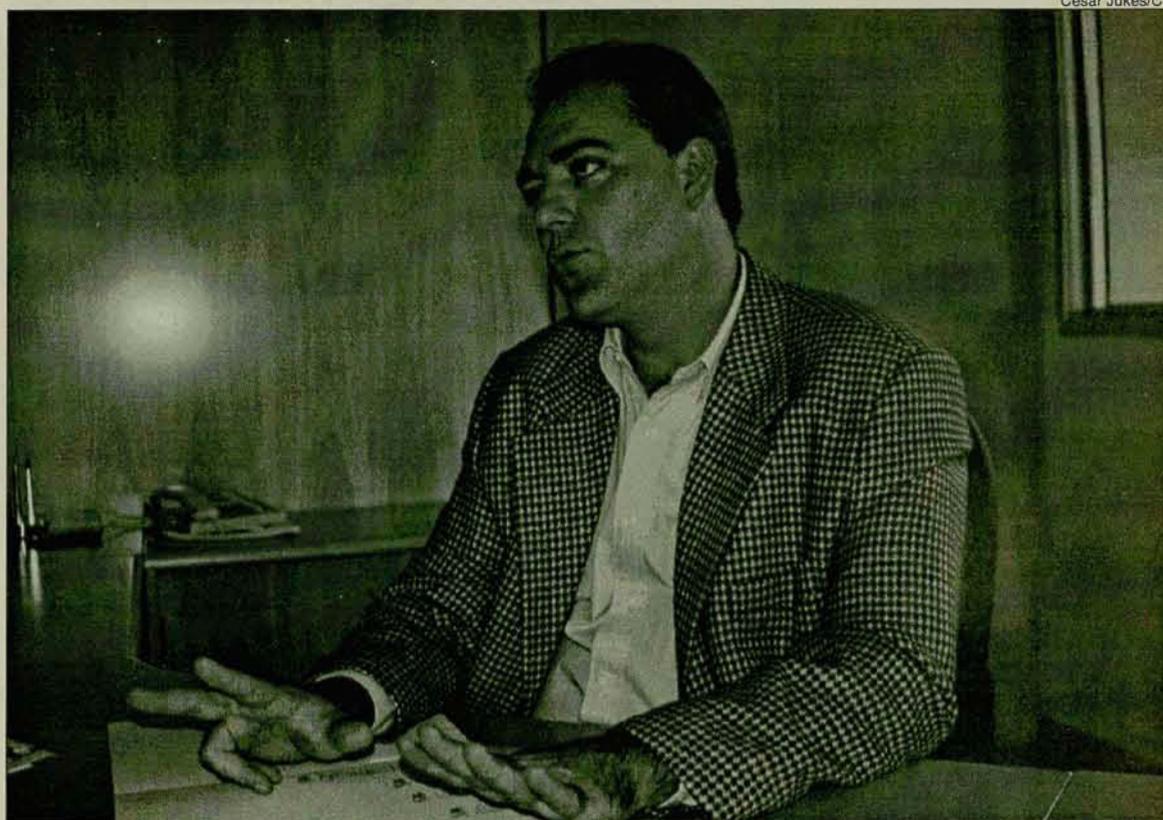
### NOTAS

A Marisol firmou parceria com a *Vant Communications* para a interligação com a controlada Babysol Calçados, com unidades de Novo Hamburgo e Terra Areia, no Rio Grande do Sul. O contrato prevê a implementação de rede de cooperação para transmissão de dados.

— O programa é subsidiado pela ONU dentro de metodologia internacional e é considerado um dos melhores cursos da atualidade —, informou, acrescentando que 99,1% dos participantes do programa declararam satisfeitos com o curso, que possibilitou aumento de 56,1% no faturamento da empresa.

As inscrições para o Empretec estarão abertas até o dia 22 de junho, nas três entidades. As entrevistas para a seleção dos candidatos acontecem de 2 a 6 de julho, em local a ser definido, e comunicado previamente pelos organizadores. O curso, com oito horas diárias, terá no máximo 28 participantes.

— Ainda não definimos o local do curso, mas estudamos as possibilidades de realizá-los no Patheron Century ou na futura sede do Cejas (Centro Empresarial de Jaraguá do Sul), caso seja inaugurado na data prevista —, completou Böger, lembrando que durante a palestra serão apresentados a forma de desenvolvimento do workshop e depoimentos de empresários que já participaram do curso. (MC)



Homenagem: Zipf concederá o prêmio aos funcionários da Duas Rodas Industrial

# Leonardo Zipf recebe o título Personalidade de Vendas 2000

## Superintendente da Duas Rodas divide o prêmio com diretor da Intelbrás

**Jaraguá do Sul** — O superintendente da Duas Rodas Industrial, Leonardo Zipf, foi eleito Personalidade de Vendas 2000, promovida pela ADVB (Associação dos Dirigentes de Vendas e Marketing do Brasil), seccional de Santa Catarina. Ele divide o prêmio com o diretor da Intelbrás, Jorge de Freitas. Pela primeira vez, desde que foi instituída a premiação, em 1993, o júri, composto por presidentes de associações comerciais e industriais, dirigentes empresariais e de Câmaras Lojistas, jornalistas e publicitários especializados, concedeu empate. Eles concorreram ao título com mais cinco empresários e executivos catarinenses.

Na opinião do presidente da

ADVB, José Carlos Portella Nunes, o fato do prêmio ter chegado à oitava edição sem jamais ter escolhido o mesmo empresário duas vezes significa um fator positivo para a economia do Estado. "Isso mostra que não há uma só liderança em Santa Catarina", afirmou, lembrando que o título Personalidade de Vendas é o mais importante evento da ADVB no âmbito empresarial. A divulgação dos nomes dos vencedores da versão 2000 foi feita na última quarta-feira.

Zipf creditou a conquista do título ao perfil empresarial da Duas Rodas Industrial, de crescimento sustentável e forte, que faz com que ela seja uma empresa que motiva os funcionários à superação das metas e dos objetivos. "Jamais poderia aceitar o prêmio sem compartilhá-lo com toda a equipe da Duas Rodas", declarou, ensinando que grandes realizações são frutos de trabalhos em conjunto. Segundo ele, o prêmio, ao mesmo tempo que aumenta a responsa-

bilidade, renova as energias para enfrentar os desafios.

— O prêmio é divulgado pelas estratégias mais inovadoras de marketing. E se tenho alguma coisa que eu possa repassar para outros empresários neste caso é a preocupação constante da Duas Rodas com os clientes e o respeito à ética —, declarou Zipf, afirmando que se sente feliz de estar entre as principais lideranças empresariais do Estado. "É uma grande satisfação", completou.

### TOP DE MARKETING

Em novembro do ano passado, a Duas Rodas Industrial foi uma das 16 instituições premiadas pela ADVB com o Prêmio Top de Marketing 2000. O título é o reconhecimento do setor às maiores e mais inovadoras estratégias de marketing, que possibilitam o crescimento de vendas de produtos e serviços no mercado catarinense. A empresa concorreu com o Case "Promoção de vendas de produtos para sorvetes", feitas no inverno de 2000. (MAURÍLIO DE CARVALHO)

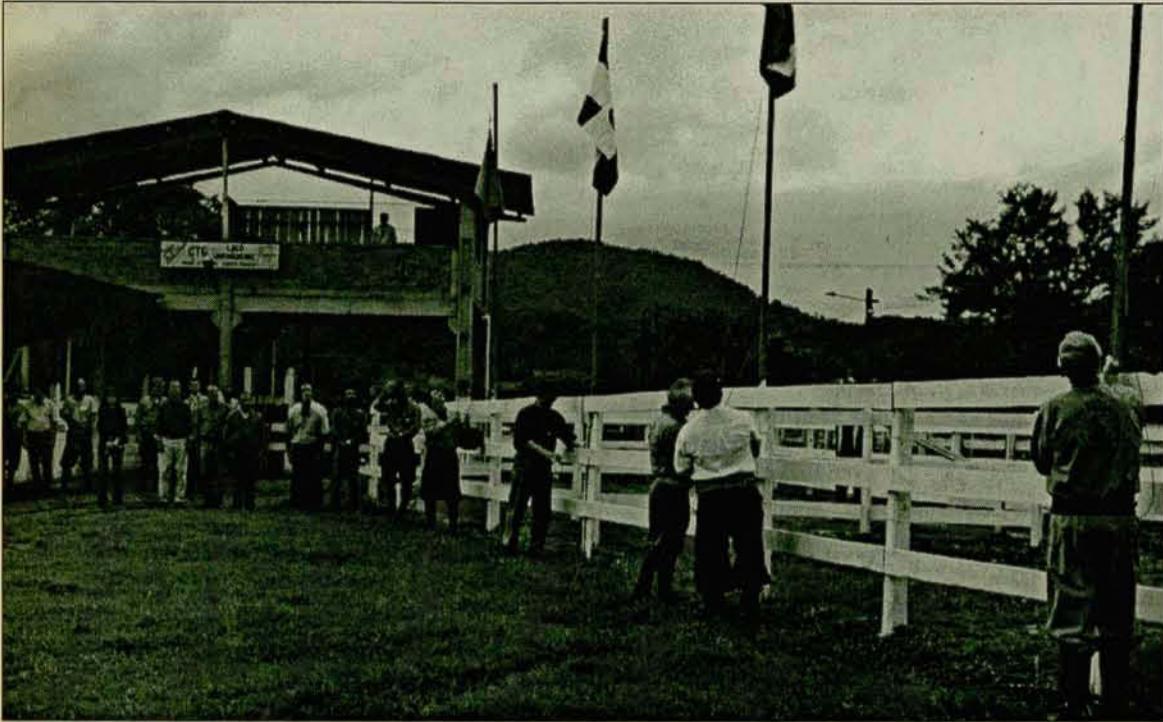


Cassuli Advogados Associados S/C  
OAB SC 3437-B

## SEJA COMPETITIVO NESTE MERCADO GLOBALIZADO FAÇA PLANEJAMENTO TRIBUTÁRIO

Rua Donald Gehring, 135 - Cx. Postal - CEP 89251-470 - Fone (47) 371-7511/Fax: (47) 372-1820  
Jaraguá do Sul - SC - Home Page: [www.cassuli.com.br](http://www.cassuli.com.br) - e-mail: [cassuli@cassuli.com.br](mailto:cassuli@cassuli.com.br)

Fotos:Cesar Junkes



Tradição: abertura do 20º Rodeio Crioulo Nacional foi marcada pelo hasteamento de bandeiras

## Rodeio Crioulo de Jaraguá do Sul deve ter público de 15 mil pessoas

### Evento começou ontem com a participação de 180 CTGs

Jaraguá do Sul — Aproximadamente 15 mil pessoas devem prestigiar o 20º Rodeio Crioulo Nacional, promovido pelo CTG Laço Jaraguense, que começou ontem, às 13 horas, com hasteamento de bandeiras e se estende até domingo. O patrão geral do CTG, Augusto Demarchi, salientou, na abertura do evento, o caráter familiar da festa, que reúne representantes de 180 Centros de Tradições Gaúchas do Sul do Brasil, especialmente do Paraná e do Rio Grande do Sul. O investimento, segundo Demarchi, foi em torno de R\$ 100 mil, e todo o lucro será revertido para o próprio CTG.

“Assim que termina um rodeio já estamos pensando no próximo”, afirma o patrão. Este ano o parque recebeu algumas melhorias, como sanitários novos e uma

casa para o juiz das provas de laço e ginetada. Para a realização do rodeio foram adquiridos 500 cabeças de gado e alugados 40 cavalos chucros para as provas de ginetada. De acordo com Augusto Demarchi, as provas de laçada em dupla ou por equipe e as ginetadas são os pontos fortes do rodeio.

A programação do rodeio é extensa e inclui, além das provas tradicionais, bailes e fandangos, além de apresentações de grupos de danças gaúchas, missa crioula, concurso de gaitas e até show com o músico nativista Elton Saldanha, que acontece às 19 horas de domingo. Ontem teve fandango a partir das 22 horas, com animação do Grupo Cantos do Sul e Chiquito e Bordoneio, no galpão do CTG. Durante a tarde de ontem houve laçada da patronagem, laçada pai e filho, laçada individual e ginetadas em touros.

Os vencedores da prova de laço em duplas recebem 15% da arrecadação mais troféu. O segundo e terceiro lugares ficam

com 10 e 5% da arrecadação, respectivamente, além de troféu. O laço individual oferece de prêmio ao primeiro colocado uma televisão e troféu. A prova de ginetada em cavalos oferece R\$ 500,00 mais troféu ao primeiro colocado. “Todas as provas têm bons prêmios aos primeiros colocados, como forma de incentivar e estimular a participação”, argumenta Demarchi.



Chorãozinho (E) divertiu o público

## NOTAS CP

### Breithaupt na Internet

A Rede Breithaupt de Supermercados está lançando a primeira loja virtual de Santa Catarina, a Hiperb, para a venda de máquinas, ferramentas e equipamentos de construção. A direção da rede Breithaupt aposta na informática para diversificar e atender melhor a sua clientela através das comodidades e agilidade do comércio eletrônico. Para acessar o site basta digitar [www.hiperb.com.br](http://www.hiperb.com.br) ou [www.breithaupt.com.br](http://www.breithaupt.com.br). Caso o cliente prefira condições de pagamento diferentes do que é ofertado no hiperb, entre em contato com empresa pelo telefone 47-372-9982 ou e-mail [marketing.marco@breithaupt.com.br](mailto:marketing.marco@breithaupt.com.br).

### 13ª Winterfest

Começou ontem a 13ª Winterfest, uma das mais tradicionais promoções da Sociedade Recreativa Alvorada, no Rio Cerro. Considerada pelos organizadores como a autêntica festa das tradições germânicas da região, a Winterfest reúne milhares de pessoas durante os três dias de festa. A abertura, ontem à noite, culminou com um baile (entrada franca) animado pela Banda Bavária. O início das festividades foi marcado por um jantar típico alemão. Os pratos servidos foram marreco recheado com repolho roxo, aipim frito, strudel e Schwatzauer. Hoje, sábado, a festa começa às 14 horas, com desfile das Sociedades de Caça e Tiro (convidadas para o evento) e Clube de Mães, acompanhados pela Banda Floresta Negra. Às 21 horas, apresentação e coroação da rainha e da princesa da 13ª Winterfest, seguido de apresentação do grupo folclórico internacional Gustav Bach e de baile animado pela Banda Bavária. No domingo, a atração principal fica por conta do cantor Klaus Leither, da Região de München, na Alemanha, que se apresenta às 14 horas. Às 17h30, divulgação e premiação das competições de Tiro ao Alvo e Bolão. O encerramento está previsto para às 22h30.

### Infra-estrutura

Desde o dia 14 último, que a Prefeitura está colocando macadame nas principais ruas do interior, como Garibaldi, Santa Luzia, Rio da Luz, Rio Cerro 1, 2 e 3, Nereu Ramos, Ilha da Figueira, Chico de Paulo, Boa Vista, Águas Claras e Rio Molha. A Prefeitura também está iniciando a abertura da Rua Seme Mattar e pátio da Acijis e retomada do asfaltamento de Santa Luzia, numa extensão de 2,8 mil metros, em fase de contratação.

### Mulher no Terceiro Milênio

A Mulher no Terceiro Milênio é o tema da palestra que acontece hoje, a partir das 14 horas, no Sindicato dos Trabalhadores nas Indústrias do Vestuário de Jaraguá do Sul e região. A consultora da JHB – Desenvolvimento Potencial, Zélia Breithaupt Jansse, vai falar sobre o que significa ser mulher hoje e o que ela realmente quer. A analista de Recursos Humanos Maria Elisabet Mattedi explora o tema políticas públicas, ética e cidadania e a gerente de Indústria, Comércio, Turismo e Serviços da Prefeitura, Niura Sandra Demarchi dos Santos, falará sobre a mulher no poder e que poder é este na social-democracia.

# Não leve sua mãe no bico.



13/05  
Dias das  
Mães

Os melhores presentes para o Dia das Mães estão aqui.

Hiper, Lojas e Supermercados  
**BREITHAUPT**

# Quinta Noite Brasileira foi sucesso em Jaraguá do Sul

**Jaraguá do Sul** — A quinta edição da Noite Brasileira, promovida pelo Rotary Club - Pérola Industrial, reuniu aproximadamente 450 pessoas, no Clube Atlético Baependi, no último dia 5 de maio. A presidenta da entidade, Magali Barbi Herrmann, diz que o evento foi excelente e que a homenagem feita para o cardiocirurgião Víctor Bauer Júnior sensibilizou a todos. “Bauer Júnior enfatizou que pessoas que possuem deficiência física desenvolvem outras funções, às vezes melhor que outras pessoas”, diz Magali, referindo-se ao baterista da banda florianopolitana que animou a festa — Estagium 10 —, que é cego.

A presidenta explica que a renda do evento será destinada para a Ajadefi (Associação Jaraguense de Deficientes Físicos) e Ama (Associação dos Amigos dos Autistas). “A intenção é contribuir de alguma forma com estas organizações, proporcionando melhores condições de vida, além de oportunizar crescimento para pessoas portadoras de deficiência”, considera.

Durante o evento foram realizados sorteios e distribuição de

prêmios, como uma viagem para Porto Seguro, com acompanhante; tapete, quadro, cerâmicas, curso de equitação, entre outros. “Esta foi uma das promoções que mais marcaram a entidade, pela receptividade do público”, destaca a presidenta.

**HOMENAGEM** — No evento foi realizada homenagem ao médico jaraguense de renome internacional, o cardiocirurgião Víctor Bauer Júnior. O médico recebeu o Título Paul Harris, do Rotary Internacional, principal reconhecimento da organização. “Ele foi indicado e aprovado, por unanimidade, porque faz caridade médica e é um profissional que se preocupa com os pacientes e vem se destacando em novas técnicas de cirurgia”, conta Magali, enfatizando que sua dedicação e profissionalismo, aliados à questão social, credenciaram Bauer Júnior ao reconhecimento. “O título não apenas lhe proporciona uma homenagem regional, mas de todo o Estado”. Jaraguense radicado em Curitiba, o médico lidera equipe de cirurgia no Hospital Cajuru. (FABIANE RIBAS)



Sabor: diversos pratos da cozinha nordestina foram servidos na 5ª Noite Brasileira



Noite Brasileira: evento reuniu cerca de 450 pessoas no Clube Atlético Baependi

Ao Dr. Víctor Bauer Junior  
nossos cumprimentos  
pelo merecido  
Prêmio Paul Harris.



*Parabéns ao Dr. Víctor Bauer Junior,  
por seu enorme profissionalismo.  
Desejamos que sua luta dure ainda muitos anos.*

Homenagem especial da  
**Prefeitura Municipal de Guaramirim**

**Dr. Víctor Bauer Junior:**  
nossos cumprimentos pelo exemplo de  
pessoa e profissional, e o nosso mais  
sincero: obrigado!

**PASO/D**  
LABORATÓRIO DE  
ANÁLISES CLÍNICAS **LAB**

*A comunidade jaraguense tem o prazer  
em parabenizar o Dr. Víctor Bauer Junior,  
pelo Prêmio Paul Harris,  
e agradecer pelos serviços prestados.*

**URBANO**

Urbano Agroindustrial Ltda.

# “Paul Harris” é homenagem ao fundador do Rotary



*Critério: governador-adjunto Waldemar Behling explica que título é oferecido para pessoas que se destacam na comunidade*

**Jaraguá do Sul** — Ser condecorado com o título Paul Harris implica em receber um dos principais reconhecimentos do Rotary Club Internacional. Na

promoção realizada pelo Rotary Club - Pérola Industrial, no final de semana passado, o médico jaraguense Víctor Bauer Júnior foi homenageado com este título.

O governador do Distrito 4650, Waldemar Behling, explica que apenas recebem o Título Paul Harris aquelas pessoas que se destacam na sociedade por

prestar determinados serviços, livre de custos. “São pessoas que se destacam, que se envolvem em questões sociais sem fins lucrativos ou de publicidade,

simplesmente pelo lado humanitário que possui”, ressalta.

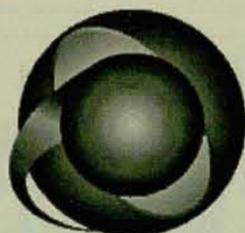
Behling conta que Paul Harris era um advogado e foi o fundador do Rotary Club, no ano de 1905, em Chicago, nos Estados Unidos. “Por morar em uma cidade estranha, ele não tinha muita amizade, aos poucos, ele foi conhecendo pessoas de outras profissões, que passaram a se encontrar esporadicamente, cada vez numa casa diferente, ou ambiente de trabalho. Nos encontros eles tinham oportunidade de contar experiências que aconteceram em suas respectivas áreas e perceberam que aquela integração contribuía, em muito, com cada participante”. O nome Rotary provém da rotatividade em que cada encontro era realizado.

Para homenagear alguma pessoa com este título é preciso que o Rotary o compre da Fundação Rotária, pelo valor de US\$ 1 mil. “Em todo o mundo diversas pessoas recebem este título e, o dinheiro arrecado pela fundação, é destinado para custear a manutenção dos programas desenvolvidos, como campanhas e intercâmbios.

O coração do Jornal **CORREIO DO POVO** bate forte há 82 anos, porque em suas veias circulam as melhores notícias da região, como esta que estamos anunciando hoje. *O Título Paul Harris.*

**Parabéns ao Dr. Víctor Bauer Junior**

Homenagem da direção e funcionários do  
Jornal **CORREIO DO POVO**



**CORREIO DO POVO**

*Há 82 anos escrevendo a nossa história*

# Víctor Bauer Júnior se formou médico em Curitiba

**Jaraguá do Sul** — Nascido em 22 de junho de 1960, em Jaraguá do Sul, Víctor Bauer Júnior é filho de Víctor Bauer e Elvira Henschel Bauer. Casado com Kátia Hinsching Bauer, possui 2 filhos: Rafael, 15 anos, e Tatiana, 12 anos. Sua infância e adolescência passou em Jaraguá do Sul, tendo cursado desde o Jardim de Infância até o segundo ano do segundo grau nos colégios Divina Providência e São Luís, respectivamente.

Em 1978, dirigiu-se a Curitiba para concluir o segundo grau no Colégio Positivo, e, no ano seguinte, frequentou o curso Preparatório Positivo para Vestibulares. Antes de ingressar no curso médico, mas já aprovado nos vestibulares, lecionou em Jaraguá do Sul, no Colégio Divina Providência, para primeiro e segundo graus, e também para o curso supletivo de segundo grau na Associação Jaraguense de Ensino.

Naquela ocasião, sensibilizado com a falta de um laboratório de estudos, criou e implantou nas dependências do Colégio Divina Providência, um dos três melhores e maiores laboratórios estudantis de Santa Catarina, daquela época, e que em reconhecimento ao seu empenho e dedicação para a concretização desta conquista teve seu nome homenageado com "Laboratório



*Mérito: cirurgião homenageado recebe título enquanto a esposa, Kátia, é agraciada com flores, durante a 5ª Noite Brasileira*

Professor Víctor Bauer Junior".

Com muita garra e estudo, foi primeiramente aprovado em Medicina no vestibular da Universidade Católica de Pelotas, igualmente em Biologia, em 1980, sendo também aprovado em Odontologia pela UFSC, em 1981. Para aproximar-se de

seus familiares, em janeiro de 1982 realizou solicitação de transferência para a Faculdade Evangélica de Medicina do Paraná, a qual foi conseguida, como também prestou novamente vestibular na UFSC, tendo então sido aprovado em Medicina, mas optando por Curitiba,

pois naquela ocasião era um centro bem mais promissor.

No transcorrer do seu curso médico, procurou complementar sua prática e vivência em Cardiologia e Cirurgia Cardíaca no Hospital Evangélico, e, em suas férias, passadas em Jaraguá do Sul, na

sua grande maioria, voltava a auxiliar os médicos em outros procedimentos. Mas também por três anos consecutivos lecionou em Jaraguá do Sul um cursinho preparatório para vestibulares, criado pelo mesmo e com o nome de curso Ideal.

# Trabalhar com o coração.

ALGO QUE A CARAGUÁ APRENDEU A FAZER COM O MAIOR ESPECIALISTA NO ASSUNTO.

**Parabéns Dr. Víctor Bauer Junior.**

Um exemplo de profissionalismo e solidariedade que toca, com orgulho, o coração de todos nós.



**CARAGUÁ**  
Fone: (47) 371-4000  
Jaraguá do Sul

# Flashes dos melhores momentos



*Eduardo e Mércia Horn prestigiaram a 5ª Noite Brasileira*



*Banda Estagium animou a 5ª Noite Brasileira*

*Presidente da Câmara, Lio Tironi, deputado federal Vicente Caropreso, casal homenageado, Kátia e Víctor Bauer, presidenta do Rotary, Magali Barbi Herrmann, governador adjunto Waldemar Behling e prefeito Irineu Pasold, presidenta da Acijs, Christiane Hufenüsler*



*Presidente da Facisc, Roberto Breithaupt, e esposa, Rosane, com os leoninos prestigiaram o evento*



*Leonardo e Rosiani Nienkötter participaram do evento. Nienkötter foi paciente do homenageado realizando uma das cirurgias mais difíceis: cardiomioplastia, com sucesso*

*Alegria contagia o casal Roberto e Rosane Breithaupt*



*Léo Gadotti, Adriana Conti, Marilú, irmã do homenageado, Valdir Conti, Humberto e Rodolfo*



*Presidenta do Rotary, Magali Barbi Herrmann, acompanhada do marido, Richard*

*Filhos do homenageado, Tatiana e Rafael, com a bisavó, Adele, e os avós, Elvira e Víctor Bauer*



# Artista de shopping mostra seu trabalho em Jaraguá do Sul pela primeira vez

O artista plástico João Nelson Pacheco, 54 anos, está mostrando seu trabalho no Shopping Breithaupt. Conhecido no meio artístico com o pseudônimo Nicson, ele tem como principal característica o fato de executar suas telas em frente ao público. Sem constrangimento nenhum, Nicson transforma em realidade o que tem na imaginação. São paisagens, ambientes públicos, como bares e muitas ruas e água, especialmente o mar. Assumidamente autodidata, Nicson classifica seu estilo como impressionismo, embora não utilize o pincel. Sua 'arma' é a espátula, considerada um dos instrumentos mais difíceis de usar. De acordo com o próprio artista, trabalhar com esse instrumento requer muitos anos de experiência. "A espátula é definitiva. Para ser bom nessa técnica é necessário no mínimo uns 20 anos de prática", afirma Nicson, que pinta por intuição para conseguir os efeitos desejados. Na avaliação do estudante Márcio Pereira Filho, 19 anos e iniciante no mundo da pintura, a obra de Nicson é livre. "Gostei do estilo. Ele é arrojado em usar a espátula diretamente na tela. Acho muito difícil trabalhar com espátula", admira-se Márcio.

Nicson fica em Jaraguá do Sul por mais 15 dias. Depois volta para Florianópolis e para seu estúdio fixo, no Shopping Itaguaçu. Ele afirma que sempre trabalhou diante do público e em shopping. A vocação para a pintura fez com que largasse o ofício de professor em escola técnica e apostar todas as fichas em seu próprio talento. Atualmente Nicson afirma que já consegue viver da arte, mas salienta que para chegar a esse estágio já passou por muitas dificuldades. "Para ser pintor neste País é preciso ter muita confiança em si mesmo", ensina. As obras de Nicson estão à venda. Os preços são variados e partem do valor de R\$ 400,00. Até a metade desta semana ele não havia vendido nenhum quadro em Jaraguá do Sul, mas seu trabalho é reconhecido em várias capitais brasileiras. O primeiro quadro assinado como Nicson foi vendido para o ex-presidente Médici, em Porto Alegre. Já expôs na Câmara dos Deputados, em Brasília. Também ilustrou um cartão de Natal para a Souza Cruz; pintou 26 telas para uma rede de hotéis na Argentina e vários de seus quadros serviram de decoração em cenários para publicidade e anúncios de revistas.



Artista plástico Nicson produz seus quadros diante do público, no shopping

**PARQUE AQUÁTICO KRAUSE PARQUE AQUÁTICO KRAUSE**

O maior e melhor Parque Aquático de Jaraguá do Sul.

**PARQUE AQUÁTICO  
 KRAUSE**

Piscinas adulto e infantil, 2 Toboáguas, Bar e Restaurante, Churrasqueiras, Estacionamento Seguro e Grande Área Verde



Mergulhe na natureza.

Rua Águas Claras - Ilha da Figueira  
 Jaraguá do Sul - SC

Para eventos especiais, consulte-nos pelo fone (0\*\*47) 370-4774

**PARQUE AQUÁTICO KRAUSE PARQUE AQUÁTICO KRAUSE**

Aceitamos reservas para casamentos, 1ª comunhão, batizados, formaturas e festas em geral.



**TELEVENDAS:  
 371-3466**



**Estofados**

**KRAUSE**

*Requinte o seu Bom Gosto*

Venha conhecer o nosso showroom e apreciar belíssimos móveis de ferro em exposição como: mesa de centro, lateral, aparador, estantes, colunas, cadeiras, mesas de jantar, banquetas... que poderão completar sua decoração. Consulte-nos!

Rua Rodolfo Hufenüssler, 104 - Centro - Jaraguá do Sul - SC  
 Home page: [www.estofadoskrause.com.br](http://www.estofadoskrause.com.br)



A gatinha Leticia Sardanha Braatz, que completa 8 meses no dia 15/5, no colo do vovô, Antônio. Parabéns!

Fabio Montanari, Jaqueline Drewes, Morgana Maria Katariski e Ricardo Pepeliscavf (Pepê) foram os mestres do curso de TV, realizado nos dias 7 e 8 de abril, promovido pela Agência Juti-modeli, em São Paulo



Rafael Felipe Vorpagel aniversariou ontem. Abraços e muitas felicidades é o que desejam os pais, Elmo e Marli Vorpagel, e a irmã, Camila Laís



Dyan Cristhofer, numa pose especial para nossa coluna

Quem curtiu mesmo a Páscoa foi a bela Olivia Entrebato Kruger, de Balneário Camboriú.



## Pétalas de Rosa

Em pétalas de rosa  
 Todo o meu amor espalharei:  
 Eterna discípula delas eu serei.  
 Dizem elas por: amor, mãe: amo-te!  
 Pétalas vermelhas, rosas amarelas até  
 Todas elas sabem desabrochar  
 Desabrochar como desabrocha um ser  
 (como eu em ti desabrochei...).

Em ti, mãe — pétala-flor —, não existem medos  
 Nem erros nem cárceres  
 Tudo é vida, tudo é eterno  
 Vive-se a vida  
 E nada pode ser longe de ti  
 Cada passo longe é lástima  
 E sofrer, se sofre

Como tu por mim já sofreste.  
 É mais: é flor que nunca morre  
 — quase ressuscita — em corações-filhos  
 Vivem para sempre  
 É pétala-flor: mãe que gera, mãe que cria,  
 Mãe que cuida, mãe que olha por ti,  
 Mãe que ama, ama mais do que pode.

Rosa-flor é que fala por mim: amo-te!  
 Amo-te mais e mais!  
 Rosa-flor é que sabe, também:  
 Felicidade dentro d'alma  
 Mãe minha é que coloca,  
 com carinho, em pétalas de rosa.

Ventos não a levem para longe de mim  
 Cada passo longe é lástima  
 E sofrer se sofre  
 Como tu por mim já sofreste.  
 (morte não existe: no coração, mãe vive...)

## Nascimentos



- 28/4 — Tasila Naiara Ramos de Souza
- 28/4 — Andressa Dalmoro Maria
- 29/4 — Pamela Cristina Gustzaki
- 29/4 — Marcos Felipe Steinert
- 29/4 — Stefany de Medeiros
- 30/4 — Matheus Vieira Butzke
- 30/4 — Islaira Vanessa Roeder
- 1/5 — Karoline Rauber
- 1/5 — Tiago Lopes de Amorim
- 1/5 — Luan Gabriel Vasel
- 2/5 — Gabriel Sieves
- 2/5 — Maria Eduarda Schiochet
- 2/5 — Ben Hur Veloso
- 2/5 — Amanda de Oliveira
- 3/5 — Vanessa Caroline Becker
- 3/5 — Luan da Rosa Schappo
- 3/5 — Ana Carolina Cardoso
- 3/5 — Carlos Eduardo de Freitas Kohls
- 3/5 — Emily Isabelle Rahn
- 3/5 — Enzo Angelo Chiodini

Nós, da turma dos insetos — Jardim III, estamos estudando a formiga. Fizemos várias atividades e pesquisas sobre este inseto, inclusive um texto coletivo. Veja como ficou:

## A formiga

A formiga é um inseto. Tem antenas e três pares de patas.

Elas são trabalhadeiras, andam enfileiradas. No formigueiro existe a rainha, as operárias e os machos. A rainha tem asas. Os machos também têm asas. Mas logo depois de se acasalarem, morrem. O formigueiro é dividido em cômodos. Quando faz sol as formigas ficam grudadinhas.

Texto coletivo Jardim III  
 Professora Juliana

**CLÍNICA** *Santa Cecilia*

**Dr. Herberto Meldau**  
**PEDIATRA**

Rua Walter Marquardt, 284  
**Fones: 371-0101 - 371-0611**

Convênios  
 UNIMED, UNIÃO SAÚDE, WEG, MALWEE,  
 SINDICATO DA ALIMENTAÇÃO



**COLINHO**  
 baby®

criança também gosta de estar na moda

Confecções Nicolodelli Ltda - Rua Joaquim Francisco de Paula, 295 - Fone (47) 371-1147 - Jaraguá do Sul -SC - e-mail: nicolodelli@netuno.com.br www.nicolodelli.com.br

Zoom Creative

  
**Oikids**®  
 ROUPA DE CRIANÇA

**FEIRA DA MALHA**

O empresário Osmar Vailatti lançou nesta semana, no restaurante do Portal, a 3ª Feira da Malha de Jaraguá do Sul. O evento deverá reunir 50 lojas com promoções atrativas entre os dias 14 a 28 de julho. Um dos objetivos dos administradores do empreendimento é resgatar o título de Capital da Malha, que pertenceu ao Município nos anos 80.

**FESTA DE INVERNO**

A 13ª Winterfest prossegue até amanhã, na Sociedade Recreativa Alvorada, no Rio Cerro II, com desfiles, competições de tiro, bolão, bailes, eleição da Rainha, danças folclóricas e comida típica germânica.

**SHOW NO RODEIO**

Os apreciadores da música nativista têm a oportunidade de assistir à apresentação de Elton Saldanha, um dos principais cantores e compositores gaúchos da atualidade, que se apresenta a partir das 19 horas deste domingo, como atração de encerramento do 20º Rodeio Crioulo Nacional, no CTG Laço Jaraguense.

**APRESENTAÇÃO**

A Speed Press (Impressos Rápidos) fará na próxima segunda-feira, dia 14 de maio, às 17h30, uma recepção especial à imprensa. O convite é do sócio-proprietário, Francisco Carlos Peixer, para conhecer as novas máquinas impressoras, copiadoras digitais, coloridas e a laser, recém adquiridas junto a Canon do Brasil.

**TORNEIO**

O Colégio Marista São Luís promove, neste sábado, o 1º Torneio de Pais e Professores. As competições, que têm como objetivo promover a integração e o conagração da família Marista, acontecerão nas modalidades de Voleibol (feminino) e Futsal (masculino). O torneio terá início às 13h35, no ginásio de esporte do colégio

**INAUGURAÇÃO**

Inaugurou na última quarta-feira, no Shopping Center Breithaupt, a loja "Status", que comercializa, com exclusividade para Jaraguá do Sul e região, as grifes Colcci e Nine To Five. Apresentando uma loja com design clean moderníssimo, a Staus valoriza ao máximo toda a beleza da moda jovem dessas duas grifes de renome nacional.

**DESPEDIDA**

Após 13 anos de serviços prestados em prol do desenvolvimento da classe empresarial jaraguense, o diretor-executivo da Acijs, Moacir Marcio Lawin, deixou esta semana suas atividades profissionais como colaborador da Acijs/Apevi. Passa agora a atuar com sua empresa, Rosani Promoções e Eventos, com treinamentos, palestras, cerimoniais e convenções. Contatos: 371-7310 e e-mail [mlawin@netuno.com.br](mailto:mlawin@netuno.com.br)

**ARTE NA PRAÇA**

Quem procura um produto original para presentear sua mãe no seu dia — que é comemorado amanhã — pode encontrar uma grande variedade de opções na segunda edição do Arte na Praça, que será realizado das 8 às 12 horas deste sábado, na Praça Ângelo Piazero.

**DIA DO DESAFIO**

O Sesc (Serviço Social do Comércio) e a FME (Fundação Municipal de Esportes) promovem no dia 30 de maio, da zero hora às 21 horas o Dia do Desafio em Jaraguá do Sul.



Fotos: Cesar Junkes/CP

**INAUGURAÇÃO Toninho**  
Cabeleireiro e sua equipe: Simone, Selma, Ivanir, Dájila, Márcia, Noeli e Eliani, na última segunda-feira, na inauguração do novo salão na Epitácio Pessoa



A Pink Shop está de casa nova em Jaraguá do Sul. A proprietária, Lúcia Mendonça (2ª da esq.), e equipe fizeram esta pose especial para a coluna, no novo endereço, antigo Som Mendonça, na Rua João Marcatto



Maria Gonçalves

Cirurgião cardiologista Víctor Bauer Junior e a esposa, Kátia. Ele foi agraciado com o título Paul Harris, concedido pelo Rotary Club - Pérola Industrial, no último sábado, durante a 5ª Noite Brasileira

**ANIVERSÁRIOS**

Aniversaria no dia de hoje o senhor José (Juca), da Sonetti Alimentos. A equipe de funcionários envia os votos de muita paz e felicidade.

**CASAMENTO**

Moacir e Neuza Kuhm completaram 16 anos de feliz união no último dia 11. Quem parabeniza são os filhos, Larissa, Valdeniro e Gabriel.

O empresário Aldo Gadotti inaugurou no último dia 4 a Real Place Vídeo Loterias, ao lado do Banco do Brasil

Aniversaria hoje Valmir Lange, a homenagem é de seus pais, Ademar e Anelori, e da irmã, Vânia

**Dr. Antonio E. Menna**  
CRM: 3059 - CPF: 468859357/00

**Médico Oftalmologista**

Especialização: Hospital de Clínicas Estado do Rio de Janeiro e Curso na Sociedade Brasileira de Oftalmologia do Rio de Janeiro

Av. Mal. Deodoro, 776 - Sala 12 - Ed. Maximunn Center Fone: (047) 275-1150



**Floricultura Florisa**

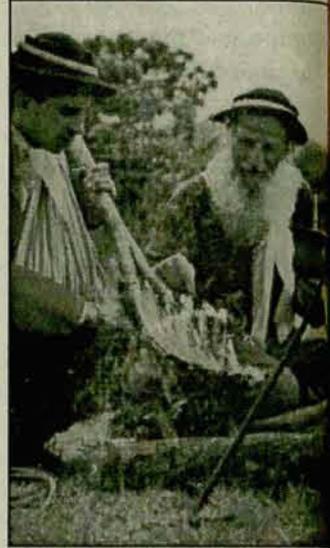
(047) 371-8146  
(047) 371-0515

Rua Bernardo Dornbusch, 2433  
Vila Lalau - Jaraguá do Sul - SC

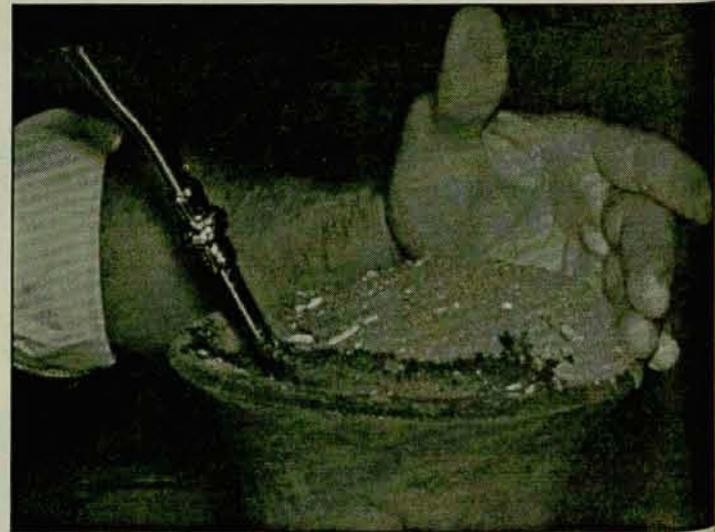
# Andanças e C

“Por onde passo, deixo fiapos de

Hoje é dia de rodeio, eu vou falar sobre a importância cultural de nossa opção de esporte e lazer. A frase campeira, citada em verso pelo gaiteiro Porca Vêia: “Por onde passo, deixo fiapos de meu tirador”, define bem um trabalho cultural que os gaúchos realizam percorrendo os rodeios de cidade em cidade. Durante dois séculos, o índio andarilho andou de estância em estância em busca de serviços temporários, tais como: tosquia, charqueadas, domas, marcação e castração; o carreteiro, ao passo lento dos bois, montado em seu cavalo, rasgou os Estados do Sul com os rangidos chorosos das carretas. Este povo indomável, ao realizar seu ofício, foi o maior veículo de geração e divulgação do nosso folclore, fazendo surgir a trova, o repentista, o declamador,

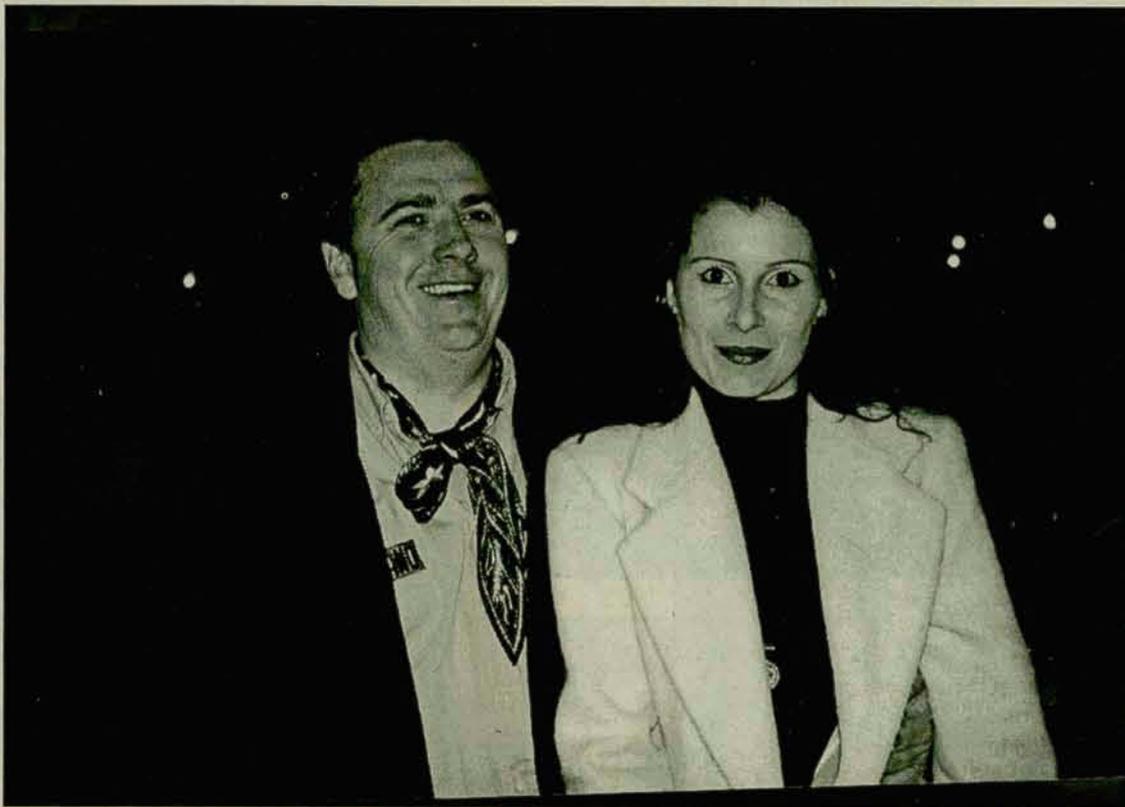


cantores e contadores de causos. Hoje, já muito distante somente em livros e filmes podemos vê-los, ficamos nós com esta tarefa. Talvez não percebemos, mas ao realizar nossos acampamentos, mesmo que por esporte e lazer, com caminhões preparados, cavalos



### Agenda Gaúcha

CTG Laço Jaraguaense: [www.ctglj.com.br](http://www.ctglj.com.br)  
 CTG Laço Jaraguaense: este final de semana é o nosso Rodeio.  
 11 de maio – Baile com Cantos do Sul e Grupo Chiquito & Bordonieiro – CTG Laço Jaraguaense.  
 12 de maio – Baile com Grupo Fogo de Chão e Grupo Pé no Estribo – CTG Laço Jaraguaense.  
 11 a 13 de maio – Rodeio CTG Laço Jaraguaense – Jaraguá do Sul.  
 19 de maio – 28º curso de Dança Gaúcha, nível dois – CTG Laço Jaraguaense.  
 18 a 20 de maio – Rodeio CTG Independentes da Querência – Itajaí.  
 25 a 27 de maio – Rodeio CTG Coração do Valle – Gaspar



## CTG Laço Jaraguaense É dia de Rodeio, fala o patrão Ninho

“Chegamos aos 20 anos, com muito trabalho, garra e dedicação de toda a nossa equipe. Nós, do CTG Laço Jaraguaense, queremos agradecer a todos, que de uma forma ou de outra nos ajudaram a chegar até aqui. Queremos também agradecer ao patrão celestial por nos ter dado forças nesta caminhada e ao nosso patrão eterno, Augusto

Demarchi, que olha por todos nós. A você, que sempre participou de nossos eventos, queremos também agradecer, pois sem sua presença nossa festa não seria completa e alegre. Venha para Jaraguá do Sul, aqui você encontrará a tradição que a força da máquina não conseguiu abafar, além de grandes amigos”. Augusto Demarchi Júnior.

### XX Rodeio Crioulo Nacional

De 11 a 13 de maio de 2001  
Jaraguá do Sul - SC

É HOJE

Shows com:  
Ethon Saldanha

Participam com os grupos:  
Fogo de Chão, Chiquito & Bordonieiro, Pé no Estribo, Cantos do Sul

Gráfica CP  
Patrocínio: HOTEL **etalan** (47) 371-1922

### PROGRAMAÇÃO

**DIA 12/05/01 – SÁBADO**  
 08:00h – Laço individual Piá e Guri.  
 09:00h – Laço de Patrões (CTG e Piquete)  
 10:00h – Laço de Equipes.  
 12:00h – Churrasco.  
 13:00h – Fut-Boi.  
 15:00h – Mesa da Amargura.  
 17:00h – Gineteada em Cavalos (Cancha 1)  
 18:30h – Gineteada em Touros (Cancha 2)  
 19:00h – Continuação Laço Equipe.  
 22:00h – Fandango com Grupo Fogo de Chão e Grupo Pé no Estribo

**13/05/01 – DOMINGO**  
 08:00h – Reinício do Laço Equipe 3ª Rodada (Não serão dadas armadas atrasadas)  
 10:00h – Concurso de Gaitas.  
 11:00h – Missa Crioula.  
 12:00h – Churrasco.  
 13:00h – Vaca Parada (Piá e Guri)  
 13:30h – Final das Laçadas.  
 14:00h – Fut-Boi e Mesa da Amargura (Cancha 2).  
 15:00h – Finalíssima das Laçadas e Gineteadas.  
 15:30h – Apresentações Artísticas.  
 16:30h – Tarde Dançante com Grupo Cantos do Sul e Grupo Pé no Estribo  
 17:30h – Finalíssima Gineteada em Touros (Cancha 2).  
 19:00h – Show c/ Elton Saldanha.  
 20:00h – Encerramento c/ Show Pirotécnico.

**DEMARCHI**  
  
**CARNES**  
  
**DEMARCHI**  
 (47) 371-4547

“Parabéns a toda equipe do CTG Laço Jaraguaense, são 20 anos de muita luta e trabalho em prol da Tradição Gaúcha”

“Presente no XX Rodeio Crioulo do CTG Laço Jaraguaense”

**Regata**  
**Motos**  
 370-8800 / 371-2999

**B**  
**JARAGUÁ**  
 Rua Augusto Demarchi, 765  
 Três Rios do Norte  
 Fone/Fax: 371-3280

# Classimóveis

Mercado Imobiliário

Jaraguá do Sul, 12 de maio de 2001

## TERRENOS

Vende-se, na Vila Rau, terreno de 400m, livre de enchente. R\$ 7.800,00. Aceita-se negociação. Tratar: 9103-6520, com Adriana.

Vende-se, próximo Sociedade Vieirense, na Vila Lalau, terreno de 400m, com água e luz, todo murado, com portão de alumínio, + meia-água de alvenaria. R\$ 25.000,00 (negociável). Tratar: 275-2010 / 371-9028.

Vende-se terreno, no Loteamento Versailles, de 400m, com rua asfaltada, com casa mista. R\$ 23.500,00. Aceita-se carro ou negociação. Tratar: 9103-6520, com Adriana.

Vende-se terreno na Vila Lenzi, com água, luz e esgoto, calçamento e escritura. Por R\$ 13.000,00. Tratar: 9975-2164.

Vende-se terreno, na Barra, no Loteamento Casa Nova II, com 347m<sup>2</sup>, 26 salários mínimos e assumir + 31x no valor de 1 salário mínimo cada. Tratar: 276-0070.

Vende-se terreno, com casa, na praia de Itajuba, com 300m<sup>2</sup>. Tratar: 9962-6139.

Vendo terreno com 101.000m<sup>2</sup> e 3 chácaras com 4.350m<sup>2</sup>, cada, localizada em Schroeder, próximo à Usina Bracinho, com luz, nascente de água, água do Samae, próprio para agricultura, agropecuária, açudes e outros. Interessados tratar: 47 453-1023 / 47 453-0964.

Vende-se terreno com 900m<sup>2</sup>, com casa de 40m<sup>2</sup>, de alvenaria, + fundamento de 36m<sup>2</sup>, em Schroeder. R\$ 22.000,00. Tratar: 274-8329 / 392-3094.

Vendo terreno no Bairro Amizade, próximo ao Salão Amizade. R\$ 7.000,00. Aceita-se carro no negócio. Tratar: 371-2829.

Vendo terreno, com 1.230m<sup>2</sup>, no Ribeirão Grande da Luz, à 700m da Ceval Alimentos. R\$ 10.000,00. Tratar: 376-1484.

Vende-se terreno com 320m<sup>2</sup>, com casa em construção com 80m<sup>2</sup>. R\$ 9.000,00. Tratar: 9112-4711.

## DIVERSOS

Vende-se carro elétrico, à bateria para deficientes físicos. R\$ 3.5000,00. Tratar: 372-1490.

Compra-se mercearia ou mercadinho. Tratar: 371-3835 / 9975-1868.

Vendo loja de material de construção, com estoque, ou somente estoque, para retirar do local. Localizada no Bairro América, em Joinville. Excelente ponto, com ótima clientela. Motivo: problema de saúde. Tratar: 9994-1387.

Vendo aparelho de som Phillips, novo, R\$ 200,00. Tratar: 370-1995, com Jaime.

Fazemos Pátina em móveis. Tratar: 275-2229

Vendo loja de roupas infantis, na Reinoldo Rau. Tratar: 9102-9190.

Vendo aparelho de ginástica Athletic, modelo remador. Tratar: 370-7703, com Volmir.

Vende-se andador, R\$ 22,00, e cercadinho, R\$ 50,00. Tratar: 370-0028, com Sérgio ou Carlos.

Vende-se prensa térmica Metalnox. R\$ 1.300,00. Tratar: 372-3732.

Vende-se clínica de bronzeamento, com 2 máquinas. Aceita-se veículo na troca. Tratar: 371-6111.

Vende-se máquina de estampar Metalnox. R\$ 1.000,00 + estampas de brinde. Tratar: 274-8329 (coml.).

Vendo cabide para loja (tipo arara). R\$ 40,00. Tratar: 372-3732.

Vende-se banca, com balcão, toldo e demais móveis. R\$ 1.700,00. Tratar: 372-6704.

Vende-se ou troca-se ciclomotor por aparelho de CD para carro. R\$ 400,00. Tratar: 371-1355.

Vendo prancheta de madeira, com réguas paralelas, seminova, e banqueta de desenho com 1 escalímetro grande, 2 esquadros de acrílico, 1 curva francesa, 1 gabarito elétrico, 1 gabarito arquitetônico, 1 gabarito hidrossanitário, 1 compasso Staedher, 1 caneta nanquim Desegraph. R\$ 120,00. Tratar: 371-4446.

Vende-se esterilizador Taiff

R\$ 140,00. Tratar: 371-2829.

Vende-se talhadeira KG, 8 polegadas. R\$ 700,00. Tratar: 370-7951.

Vende-se máquina Eberli para colocar botão de pressão, com compressor de 114 litros. R\$ 1.100,00. Tratar: 370-7951.

Vende-se máquina de cortar Debut, com 1 faca. R\$ 300,00. Tratar: 370-7951.

Vende-se 40 CDs de telemensagem, + telefone. Com clientela. Tratar: 370-1841, com Veronica.

Vende-se TV, com controle, seminova. R\$ 300,00. Tratar: 9101-1689 / 371-1922.

Troca-se ar-condicionado, 7.500 BTU, seminovo, por 5.000 tijolos. Tratar: 9101-16898 / 371-1922, com Daniel.

Procura-se moça para dividir apartamento, em frente ao Loss (mobiado). Tratar: 9962-7692.

Compra-se expositor e cesto para loja de roupas. Tratar: 376-1484.

Vende-se barco, de 5m, com carreta e motor de popa 4HP. R\$ 2.500,00. Tratar: 9903-0155.

Vende-se kit de cozinha, 4 em 1. R\$ 200,00. Tratar: 370-4509.

Procura-se moça para dividir apartamento, em cima do Laboratório Flemming. Tratar: 9973-5404.

Vendo 31 blusas de moleto peluciado, com ou sem capuz. R\$ 5,00 cada. Tratar: 370-4509.

Vende-se carrinho de lanche, com fogareiro. R\$ 120,00. Tratar: 370-4509.

# Walter

Corretor de Imóveis

Tel: 372-3922

bwc. R\$ 43.000,00.

\* Terreno Lot. Divinópolis (Figueira), 397m<sup>2</sup>, plano. R\$ 14.000,00.

\* Terreno Lot. Casa Nova 2. (Barra). R\$ 8.000,00.

\* Casa Madeira 2 quartos, sala, cozinha, bwc, ótimo local, casa muito boa. R\$ 12.500,00 + 11x 1 salário.

\* Casa alvenaria 118m<sup>2</sup>, Vila Lenzi, ótimo local, 3 quartos, sala, cozinha,

## BARBADA!

Vendo apartamento novo, 69m<sup>2</sup>, térreo 2 quartos, garagem coberta, no Jardim das Mercedes, Vila Nova, Rua Osvaldo Glatz, 40. Entrada R\$ 15.000,00 + 22 prestações de R\$ 1.000,00 (aceito propostas) À vista R\$ 35.000,00

Fone (47) 370-7845 ou 9973-8580

## VENDEDORES(AS)

Para Região de Jaraguá do Sul

### Empresa oferece:

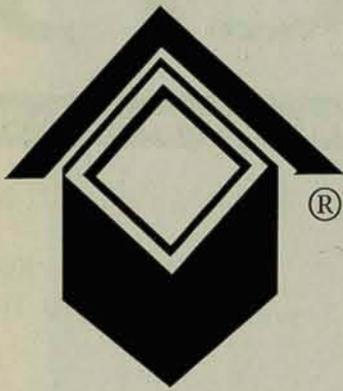
- Excelentes Comissões;
- Ajuda de Custo;
- Ajuda c/ combustível semanal.

### Exige-se:

- Carro próprio;
- Celular;
- 2º Grau Completo;
- Experiência em vendas no ramo gráfico;
- Dinamismo e vontade de crescer.

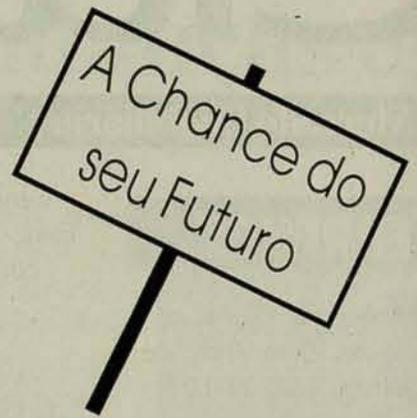
### GRÁFICA FORMULARY LTDA.

Inressados enviar Curriculum Vitae p/ Caixa Postal, 434 Fax: 54 - 321-3699 - Erechim - RS - Cep: 99700-000



# INTERIMÓVEIS

Intermediária de Imóveis Ltda.



**VENDE** - Sala comercial c/ área aprox. 56 m<sup>2</sup>. Rua Leopoldo Malheiro - Ed. Gardênia - sala 09 (Centro) Negociável



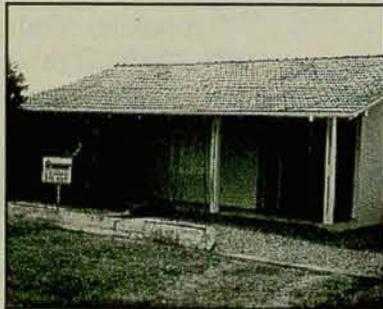
**VENDE** - Terreno c/ área 760 m<sup>2</sup>. Rua Onelia Horst - Vila Lenzi (Próx. Posto de Saúde). Preço: R\$ 35.000,00



**VENDE** - Casa alto padrão c/ área 500 m<sup>2</sup>, terreno c/ 630 m<sup>2</sup>. Rua Das Azaléias (Negociáveis)



**VENDE** - Casa em alvenaria contendo 04 dormitórios. (sem acabamento). Lot. Henrique Behling (Amizade). Preço: R\$ 45.000,00



**VENDE** - Alvenaria, contendo 2 dormitórios, e terreno c/ 450 m<sup>2</sup>. João Pessoa - Negociável



**VENDE** - Terreno c/ área 1.538,45 m<sup>2</sup>. Rua 25 de Julho esquina c/ Guilherme Wackerhagen (Vila Nova). Preço: R\$ 125.000,00



**VENDE** - Madeira, contendo 3 dormitórios, e terreno c/ área 705m<sup>2</sup>. Rua Bahia, 109 (Jaraguá Esquerdo) Preço: R\$ 35.000,00



**VENDE OUTROCA** - Sobrado + casa em alvenaria, em terreno de 577 m<sup>2</sup>. Rua Exp. Antonio Carlos Ferreira (Nova Brasília)



**ALUGA** - Apto. contendo 2 dormitórios. Rua Cel. Procópio Gomes - Resid. Maguillú. R\$ 250,00



**ALUGA** - Apto. contendo 3 dormitórios. Rua Marcos E. Verbinenn - Resid. Garcia. R\$ 260,00

## VENDE



Sala comercial c/ área 85,00 m<sup>2</sup>. Rua João Marcatto - Ed. Chiodini - Sala 403. Preço: R\$ 45.000,00 (Aceita troca por imóvel na praia)



**VENDE:** Terreno com área de 24.945,00 m<sup>2</sup>.

Rua Francisco Mees - Corupá

Preço: R\$ 65.000,00

Rua João Picolli, 104 - CEP 89251-590 - Jaraguá do Sul - SC

E-mail: [interimoveis@netuno.com.br](mailto:interimoveis@netuno.com.br)

CRECI 0914-J



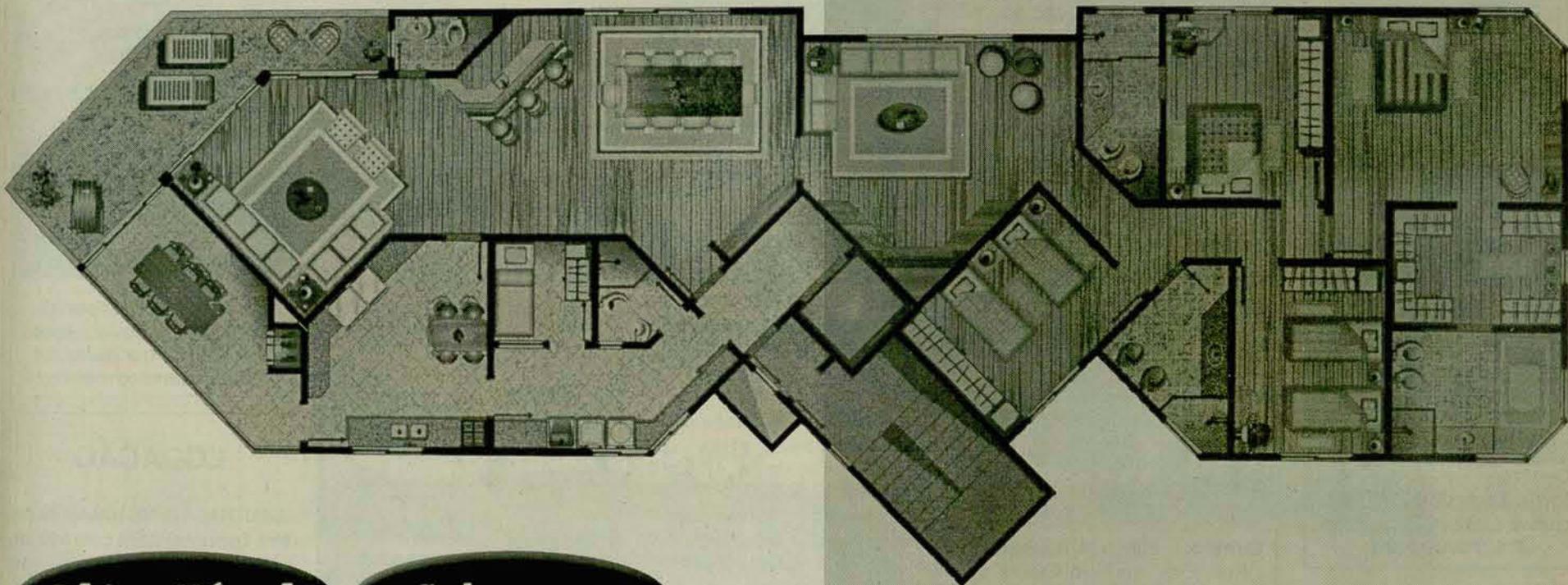
371-2117

VC&Z

# LANÇAMENTO

# BEST PLACE RESIDENCE

*O melhor lugar para se morar bem em Jaraguá do Sul*



Os móveis são meramente ilustrativos

Alto Nível

Soberano

Inovador

Único

3 suítes

1 por andar

Uma unidade disponível



Rua Quintino Bocaiúva, 64 - Tel.: 372-0657 / 9973-5304 - Jaraguá do Sul, SC - CRECI 8469-1 - futuro@netuno.com.br

**Líder de mercado em edifícios com 7 andares**



# Engetec Construtora e Imobiliária

Fone/Fax: (047) 370-0919 / 370-0819

E-mail: [engetecj@zaz.com.br](mailto:engetecj@zaz.com.br)

Rua Padre Francken, 253

**Tel. Plantão**  
**9101-4656**  
**9101-8855**

\* **Corupá** - Casa próx. à Metrisa, com 168m<sup>2</sup>, alvenaria c/ laje e terreno de 450m<sup>2</sup>.  
**R\$ 32.200,00.**

Parte Semi-acabada.



**Centro** - Edf. Argos. Rua Jorge Lacerda, 2º andar, com 1 suíte + 2 quartos.  
**R\$ 70.000,00.**

## VENDAS

\* **Ilha da Figueira** - Casa em frente a Metalnox. **R\$ 20.000,00.**

\* **Amizade** - Terrenos no Loteamento Versailles com área de 450 m<sup>2</sup> nos valores de R\$ 20.500,00 e R\$ 21.000,00.

\* **Centro** - Terreno de esquina em frente ao prédio Amaranthus, próx. às instalações da Justiça Federal. **R\$ 60.000,00.**

\* **Ilha da Figueira** - Casa em alvenaria, 392m<sup>2</sup> de terreno e 90m<sup>2</sup> de área construída c/ 3 quartos. Aceito carro em bom estado.

\* **Ilha da Figueira** - Casa em alvenaria c/ 110m<sup>2</sup>, contendo 3 quartos. **R\$ 43.000,00.**



**GUARAMIRIM** - Sobrado no Centro de Guaramirim. Área terreno: 750m<sup>2</sup> Área construída: 700m<sup>2</sup>

\* **Ilha da Figueira** - Rua Exp. José Ribeiro, Casa com 3 quartos, 1 BWC, sala, cozinha, lavanderia, garagem e estrutura para dois pisos. **R\$ 37.000,00.**

\* **Ilha da Figueira** - Casa mista + casa pequena em alvenaria c/ 515m<sup>2</sup> de área total e 190m<sup>2</sup> de área construída. **R\$ 60.000,00.**

\* **Ilha da Figueira** - Casa Herbert Sasse nº 141. Casa com 3 quartos + uma suíte, 2 BWC, 1 dispensa, sala de TV. **R\$ 70.000,00**

\* **Ilha da Figueira** - Terreno com área de 399m<sup>2</sup> no valor de **R\$10.600,00**



**Centro** - Edf. San Raphael. Rua Exp. Antônio Carlos Ferreira. Apto com 2 quartos, c/ 2 sacadas, área de 90,68 m<sup>2</sup>. Apto. todo mobiliado. **R\$ 55.000,00.**

\* **Ilha da Figueira** - Terreno com área de 534m<sup>2</sup> próx. Col. Homago, **R\$ 27.000,00**

\* **Ilha da Figueira** - Terreno no Divinópolis com área de 395 m<sup>2</sup> no valor de **R\$ 13.000,00.**

\* **Vila Lalau** - Ed. Vitória Régia - apto c/ 1 suíte + 2 quartos. **R\$ 53.000,00.**

\* **Centro** - Rua Amazonas com área de 600 m<sup>2</sup> próx. Edf. Amaranthus **R\$ 60.000,00.**



**Ilha da Figueira** - Rua Hedwig Froelich nº57: 2 quartos + 1 suíte, 1 BWC, lavanderia, garagem, churrasqueira e demais dependência de empregada. **R\$ 80.000,00**

\* **Ana Paula III** - Casa em alvenaria com área total de 325m<sup>2</sup> e área construída 156m<sup>2</sup>. Contém 3 quartos. **R\$ 35.000,00.** Aceito carro.



**Vila Baependi** - Residencial Bartel: 1 suíte + 2 quartos, sala, cozinha, lavanderia + 1 BWC. **R\$ 42.000,00**

\* **Vila Nova** - Casa em alvenaria, área total 480m<sup>2</sup> e área construída 90,80m<sup>2</sup>. Próx. aos móveis Spézia. **R\$ 50.000,00.** Aceita casa em Joinville.

\* **Czerniewicz** - Ed. Verona, próx. ponte Grubba, atrás da panificadora Pão de Ló. Apto c/ 2 quartos. **R\$ 37.000,00.**

\* **Czerniewicz** - Terreno com 2 casas de alvenaria área do terreno c/ 500m<sup>2</sup>. Rua Roberto Ziemann, nº 19. **R\$ 90.000,00**

\* **Baependi** - Cond. Res. Bartel - próx. Rodoviária, aptos, c/ 1 suíte + 2 qutos, garagem e demais dep. **R\$ 38.000,00 à vista ou R\$ 38.000,00 em condições.**

\* **Vila Lenzi** - Apto. R. Hermann Schulz com 2 quartos e demais dep. **R\$ 18.000,00 entrada + financiamento.**



**Mini Sítio em Schroeder**, Rua Reinoldo Pomerlinger - área 2.000m<sup>2</sup>. Contém casa com 3 quartos, bwc, sala, cozinha, lavanderia, churrasqueira, piscina semi-acabada. Toda casa mobiliada. **R\$ 35.000,00**

\* **Vila Lenzi** - Terreno com 450m<sup>2</sup> Valor **R\$17.000,00.**

\* **Estrada Nova** - Casa mista, com 3 quartos. **R\$ 14.000,00.**

\* **Nereu Ramos** - Chácara com casa de alvenaria, 2 lagoas, plantação de banana, luz, telefone, total infra-estrutura. **R\$ 48.000,00.**

\* **Casa em alvenaria** - na Rua Domignos O. Brugnago, 611 (Rua do Supermercado Breithaupt e Rádio Brasil Novo). Terreno com 1.000m<sup>2</sup> e casa com 132m<sup>2</sup>, contendo 3 qtos, 1 bwc social, copa/cozinha, 2 salas, dep. de empregada (qto e bwc) lavanderia e varanda - Ótimo ponto comercial ou residencial

\* **Terreno** - Loteamento Azaléia com área de 620m<sup>2</sup> no valor de **R\$ 32.000,00**

\* **Terreno** - Na Rua Bahia com área de 900m<sup>2</sup> no valor de **R\$ 30.000,00**

\* **Terreno** ao lado do SENAC, com 960m<sup>2</sup> de frente para rua principal. **R\$ 37.000,00**



**Três Rios do Norte** - 2 quartos, sala, cozinha, lavanderia, garagem para 2 carros. **R\$ 21.200,00**

\* **Apartamento** quase ao lado do Supermercado Breithaupt na Reinoldo Rau - Centro: Contém uma suíte mais 2 quartos, 2 salas, dependência completa de empregada, cozinha com móveis e BWC.

\* **Três Rios do Norte** - Casa de alvenaria com 1 suíte + 2 quartos, sala, cozinha, lavanderia e demais dependências. **R\$ 13.000,00**



**VIEIRA** - prédio em alvenaria (2 pisos) sobrado. Área total de 392m<sup>2</sup> e área construída 225m<sup>2</sup>. Cada andar contém 3 quartos. Próx. Rei dos Botões. **R\$ 65.000,00**



**Centro** - Edf. Imperial. Rua Felipe Schmitz. Aptos c/ 250m<sup>2</sup> ou 267m<sup>2</sup>. Financiamento direto.

## LOCAÇÃO

\* **CENTRAL** - (à 100 metros da Av. Mal. Deodoro) Casa com 500 m<sup>2</sup>, para uso, comercial ou residencial. Contém 3 Pisos, com 5 quartos (4) suítes, sala de TV, 2 BWC sociais, ampla salas de jantar e estar, copa, cozinha, lavanderia, sala de jogos, sala para escritório, depósito, 2 varandas, com uma churrasqueira. Garagens, piscina, terreno com frente para 2 ruas, todo murado. Valor do aluguel **R\$ 2.850,00.**

\* **Apto sobrado**, Localizado a rua José T. Ribeiro. 2 quartos, Bwc, sala, copa, cozinha, Dep. de empregada completa, lavanderia, Área com churrasqueira e ampla sacada e garagem p/ carro. **R\$ 380,00**

\* **Casa em alvenaria** - na Rua Domignos O. Brugnago, 611 (Rua do Supermercado Breithaupt e Rádio Brasil Novo). Terreno com 1.000m<sup>2</sup> e casa com 132m<sup>2</sup>, contendo 3 qtos, 1 bwc social, copa/cozinha, 2 salas, dep. de empregada (qto e bwc) lavanderia e varanda - Ótimo ponto comercial ou residencial

\* **Casa** - 3 quartos com mais dependências, Rua Francisco de Paula 2.475. **R\$ 300,00.**

\* **Sala** - Rua Vinte e Cinco de Julho - Vila Nova. c/ 50m<sup>2</sup>, Banheiro e estacionamento. **R\$ 230,00.**

PROT. 736/00

# Imobiliária **Beta**

**Compra - Vende  
Aluga e Administra**

**Horário Atendimento**

Segunda a Sexta-Feira

08:30 as 12:00

13:30 as 18:30

**Aberto aos sábados**

**das 08:00 as 12:00**

**371-6600**

**371-6047**

**371-0725**

E-mail: [beta@netuno.com.br](mailto:beta@netuno.com.br)

Rua João Januário Ayroso, 531 - Início Jaraguá Esquerdo



Ref. 1033 - Centro - Ed. Jacó Emmendoerfer. Apto c/ 1 suíte c/ hidro + 2 dorm., dep. empregada, cozinha, lavand., 1 vaga na garagem. R\$ 90.000,00



Ref. 1030 - Centro - Ed. Atenas, Rua Leopoldo Manke. Apto c/ área interna de 273m². R\$ 250.000,00.



Ref. 3051 - Vila Nova - R. 25 de Julho - Terreno 54x30=1.620m². R\$ 123.000,00 à vista ou entrada R\$ 30.000,00 + 10x R\$ 10.000,00



Ref. 1034 - Centro - Ed. Novo Milênio. Apto c/ 2 dorm., sala, copa, cozinha, lavand., garagem, ampla sacada c/ churrasqueira. R\$ 85.000,00.



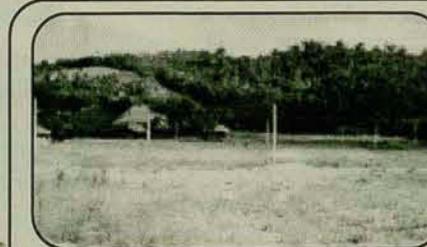
Ref. 1021 - Centro - Ed. Isabela. Apto c/ 3 dorm., sala estar/jantar, cozinha, lavand., piscina, 2 vagas na garagem, sacada c/ churrasqueira. R\$ 77.000,00.



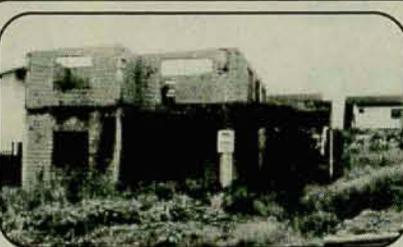
Ref. 1029 - Nova Brasilia - Ed. São Raphael. Apto c/ 77m², 3 dorm., banh., sala estar/jantar, cozinha, área de serviço, 1 vaga na garagem. R\$ 56.000,00.



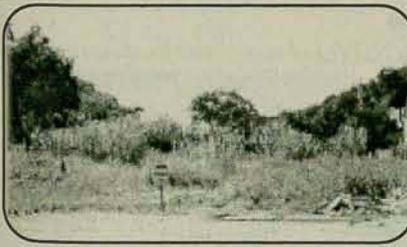
Ref. 2104 - Jguá. Esquerdo - R. Luiz Chiodini. Casa nova, alvenaria, c/ 80m², 1 suíte, 1 dorm., banh., sala, copa, cozinha, área de serviço. R\$ 35.000,00. Aceita carro até R\$ 20.000,00.



Ref. 3075 - Barra Rio Cerro - Lot. Casa Nova II - Terreno de 421m². R\$ 8.000,00, ou entrada R\$ 2.500,00 + R\$ 200,00 mensais.

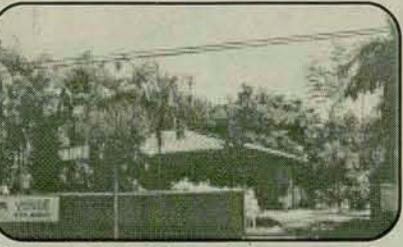


Ref. 2062 - Amizade - Rua Maria Muller, Lto. Versailles, lote 87. Sobrado em construção. R\$ 42.000,00.



Ref. 3072 - Chico de Paulo - Rua 582 - Terreno 1.225m². R\$ 26.000,00, ou entrada R\$ 10.000,00 + parcelas

R\$ 500,00 mensais. Aceita carro.



Ref. 2107 - Jguá. Esquerdo - Rua João Januário Ayroso, 1.890. Casa nova em alv. c/ 125m², 1 suíte + 2 dorm., e demais dep. Terreno 25x50=1.250m². R\$ 93.000,00 ou entrada R\$ 30.000,00 + 24x R\$ 3.000,00. Aceita carro.



Ref. 3084 - Vila Nova - R. Alberto Spézia. Terreno 39x35=1.365m². R\$ 78.000,00. Permuta por área industrial, aceita carro ou caminhão como parte do pgto.



Ref. 3044 - Vila Rau - Lto. Ottokar - Terreno 378m² - R\$ 9.000,00 ou entrada

R\$ 2.000,00 + R\$ 200,00 mensais



Ref. 2102 - Jguá Esquerdo - R. Horácio Pradi - casa alv. 110m², 1 suíte, 2 dorm., garagem, sala, coz., lavand., bwc desp., + edícula c/ chur. e dorm. - R\$ 62.500,00



Ref: 3078 - Ilha da Figueira - Lot. Divinópolis. Terreno de 395m². R\$ 15.000,00, ou entrada R\$ 5.000,00 + parcelas de R\$ 300,00 mensais. Aceita carro.



Ref. 2088 - Ilha da Figueira - R. Antonio Pedri. Sobrado novo, alv., c/ 200m², 1 suíte c/ closet, 2 dorm., 1 banh., escritório, sala estar, salaTV, copa/cozinha, garagem. Terreno de 480m². R\$ 89.000,00. Aceita apto até R\$ 50.000,00.

Aceita apto até R\$ 50.000,00.



Ref. 2100 - Vila Lenzi - R. Irmão Leandro - Sobrado alv. em constr., 425m², 4 suítes, 1 c/ hidromassagem, escritório, cozinha, sala estar c/ lareira, área bar, sala jantar, área serviço. Terreno 5.000m². R\$ 190.000,00



Ref. 1032 - Centro - Ed. Maguillú - R. Procopio Gomes de Oliveira, 1.473. Apto c/ 75m², 1 vaga na garagem, 2 dorm., 2 banh., cozinha, lavand., dep. empreg., copa, sala estar, fica cozinha sob medida. R\$ 45.000,00.



## R. DOMINGOS DA NOVA, 449

Fone/Fax: 275-0174 - 371-3124 - 275-0722

E-mail: girolla@netuno.com.br

**Telefone de plantão: 9973-9093**

### VENDAS

#### SALAS COMERCIAIS

4003 - Ed. Menegotti - área total de 136,24m<sup>2</sup> no 1º piso. - R\$ 70.000,00

#### APARTAMENTOS

3001 - Ed. Jacó Emmendoerfer - suíte, 2 quartos, dep. empregada, 2 vagas garagem. R\$ 92.000,00

3014 - Ed. Novo Milênio - apto NOVO, c/ suíte + 2 qtos, sacada com churrasqueira. R\$ 70.000,00 + acabamentos finais.

3015 - Ed. Domingos Chiodini - apto de cobertura semi-mobiliado, c/ suíte + 2 qtos, salas conjugadas, piscina, churrasqueira, terraço.

3034 - Ed. Barão - Suíte + 2 quartos, 1 vaga de garagem. R\$ 55.000,00.

3173 - Ed. Adrielli - suíte + 2 qtos, sala c/ sacada, bwc social, cozinha, lavanderia e garagem. R\$ 23.000,00 + financiamento.

3313 - Res. Ilha dos Açores - Suíte + 1 qto, sacada c/ churrasqueira, garagem. R\$ 40.000,00 (somente 2 unidades)

3324 - Vila Lenzi - 56,00m<sup>2</sup>, c/ 1 qto, terreno 391,50m<sup>2</sup>. R\$ 28.000,00

3354 - Res. Amarylis - suíte + 2 quartos, sacada c/ churrasqueira e garagem. R\$ 68.000,00.

#### CASAS DE ALVENARIA

1039 - Centro - Terreno c/ 1.525m<sup>2</sup>, c/ casa c/ 132m<sup>2</sup>. R\$ 130.000,00. Aceita casa ou sítio de menor valor.

1180 - R. Pedro Floriani - alv. c/ 200m<sup>2</sup>, c/ 3 qtos. R\$ 60.000,00

1085 - Res. Versalhes - Nova, c/ 141,00m<sup>2</sup>, 2 qtos, 2 vagas de garagem. R\$ 80.000,00

1225 - Jaraguá Esquerdo - R. Neco Spézia - casa de madeira c/ 4 qtos. Terreno c/ 392m<sup>2</sup>. R\$ 30.000,00 - Aceita parcelamento.

1227 - Jaraguá Esquerdo - madeira, c/ 3 qtos. Terreno c/ 1.106,00m<sup>2</sup>. R\$ 35.000,00

1325 - Vila Lenzi - Terreno c/ 570m<sup>2</sup>, casa de 60m<sup>2</sup>. R\$ 32.000,00

1446 - Jguá Esquerdo - 90m<sup>2</sup>, c/ suíte + 2 qtos. Terreno c/ 420m<sup>2</sup>. R\$ 40.000,00

#### TERRENOS

2014 - Centro - 421m<sup>2</sup> - R\$ 30.000,00 (parcela)

2024 - Av. Marechal Deodoro - área c/ 1.426,50m<sup>2</sup>

2053 - Água Verde - 450m<sup>2</sup>. R\$ 20.000,00.

2072 - Amizade - 20.570m<sup>2</sup> - R\$ 150.000,00

2079 - Amizade - Res. D. Alzira - 465,00m<sup>2</sup> (15x31) - R\$ 26.500,00

2097 - Próx. futura Prefeitura c/ 1.018m<sup>2</sup> - R\$ 160.000,00

2112 - Barra - c/ 468m<sup>2</sup> - R\$ 15.000,00.

2118 - Barra - Res. Joaquim Girolla - 420,00m<sup>2</sup>. R\$ 22.500,00

2121 - Barra - lateral da Rua Horacio Rubini, área c/ 5.809,25m<sup>2</sup>. Ideal p/ Indústria.

2122 - Barra - Res. Satler - 350m<sup>2</sup> - R\$ 13.000,00. Aceito parcelamento curto.

2175 - Czerniewicz - c/ 1.141,40m<sup>2</sup> - R\$ 28.000,00

2177 - R. Roberto Ziemann - área c/ 8.658m<sup>2</sup>

2197 - Guaramirim - 93.330,00m<sup>2</sup>. R\$ 119.000,00.

2198 - Ilha da Figueira - área c/ 6.760m<sup>2</sup>. R\$ 70.000,00.

2295 - Vila Lalau - Rua Dona Matilde - área c/ 4.816m<sup>2</sup>.

2317 - Vila Lenzi - 581,65m<sup>2</sup> (18,50x20,50) - R\$ 27.000,00

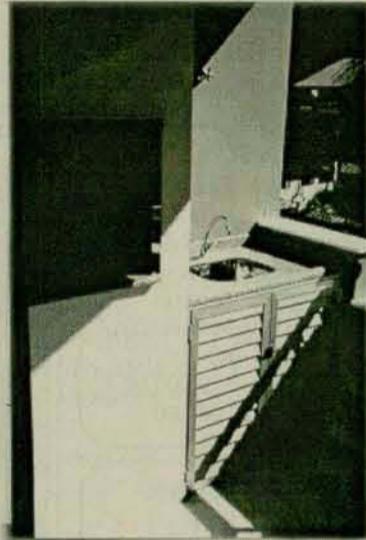
2373 - Vila Rau - c/ 350m<sup>2</sup> - R\$ 18.000,00.

2379 - Vila Rau - R. Prefeito José Bauer - área c/ 3.515m<sup>2</sup>, ideal p/ galpão. R\$ 95.000,00.

2446 - Estrada Nova - c/ 1.155,00m<sup>2</sup> - R\$ 24.500,00

2982 - Rod. SC-413 - Km 10 - c/ 49.872,00m<sup>2</sup> - R\$ 40.000,00

2988 - Guaramirim - próx. Fábrica Elite - 9.144,85m<sup>2</sup> - R\$ 35.000,00



3357 - RES. AMARYLLIS - Suíte com hidromassagem, 2 quartos, salas conjugadas, cozinha e lavanderia semi-mobiliados. Excelente acabamento, piso laminado (madeira), teto com gesso, luminárias.  
Valor: R\$ 84.000,00.  
Condições: Entrada + Financiamento com Construtora.

#### 1084 - RES. VERSALHES

Casa alv. c/ 312m<sup>2</sup>, suíte c/ closed e hidromassagem, 2 quartos, bwc social, lavabo, salas conjugadas, cozinha, despensa, lavanderia, garagem p/ 2 carros, área de festas c/ churrasqueira. Terreno c/ 900m<sup>2</sup>. Valor R\$ 150.000,00 - Aceita apto. central



#### 1082 - Amizade -

216m<sup>2</sup>, suíte + 2 qtos, cozinha mobiliada. R\$ 75.000,00



1003 - Centro - Rua Guilherme Danker - casa alvenaria com 190m<sup>2</sup>, com 3 qtos. R\$ 73.000,00

### LOCAÇÕES.

#### Casas

601 - Casa de alv. c/ 3 qtos., cozinha, semi-mobiliada. Vila Nova R\$ 850,00

602 - Casa de alv. c/ 3 qtos. Ilha da Figueira - R\$ 350,00

604 - Excelente casa de alv. c/ suíte + 2 qtos, garagem p/ até 3 carros - semi-mobiliada, Centro. R\$ 900,00

606 - Casa de madeira c/ 3 qtos - próx. Arroz Urbano. R\$ 225,00

608 - Casa de alvenaria - c/ 150m<sup>2</sup> - ideal para fins comerciais - R\$ 800,00

609 - Casa de alvenaria c/ 2 qtos - R. Domingos R. da Nova. R\$ 300,00

610 - Casa de alv. c/ 2 qtos - Água Verde. R\$ 300,00

611 - Casa de alv. c/ 2 qtos - próx. Centro. R\$ 250,00

#### Apartamentos

616 - Aptos NOVOS c/ 2 qtos - Amizade. R\$ 370,00

619 - Apto c/ 3 qtos - Ed. Menegotti - Centro. R\$ 300,00

620 - Apto c/ 3 qtos - Av. Mal. - Centro - R\$ 330,00

621 - Apto c/ 3 qtos - Res. Garcia - Água Verde - R\$ 260,00

623 - Apto. c/ 2 qtos (linha telefônica instalada) - Czerniewicz (próx. Pama). R\$ 320,00

624 - Apto c/ 1 qto - Ed. Nadine - Centro. R\$ 280,00

627 - Apto Novo c/ suíte + 2 qtos - Centro - R\$ 390,00

628 - Apto c/ suíte + 2 qtos - Ed. Eldorado - Centro - R\$ 450,00

630 - Apto. NOVO c/ 2 qtos - pró. Res. Renascença - Vila Rau - R\$ 300,00

634 - Apto c/ 2 qtos - Próx. Breithaupt Reinoldo Rau - R\$ 300,00

635 - Quitinetes no Ed. Marquardt - Centro. A partir de R\$ 200,00

643 - Apto c/ 3 qtos - próx. a Marisol - Vila Lalau - R\$ 300,00

650 - Apto NOVO c/ sala c/ sacada, churrasqueira, 3 qtos - Infcio Ilha da Figueira. R\$ 350,00

659 - Apto c/ suíte + 2 qtos, Ed. Carvalho - Centro - R\$ 550,00

#### Salas comerciais

666 - Sala coml. c/ 200m<sup>2</sup> - Vila Lalau. R\$ 400,00

667 - Salas comls. c/ 60m<sup>2</sup> - Próx. ao Banco do Brasil em, Guaramirim. R\$ 300,00

668 - Sala coml. próx. ao Angeloni - Centro - R\$ 280,00

678 - Sala coml. c/ 135m<sup>2</sup> - Próx. A Max Mohr. R\$ 280,00

679 - Salas comls. c/ 32m<sup>2</sup> - próx. A Macol - Centro. A partir de R\$ 270,00

683 - Sala coml. c/ 44m<sup>2</sup> - Ilha da Figueira - R\$ 280,00

684 - Sala NOVA, c/ 50m<sup>2</sup> - Ao lado Agência Olimpo - Czerniewicz. R\$ 350,00

685 - Sala coml. c/ 45m<sup>2</sup> - Centro - R\$ 200,00

691 - Sala coml. c/ 120m<sup>2</sup> - Vila Lenzi - Próx. Móveis Rabello. R\$ 350,00

692 - Sala coml. c/ 45m<sup>2</sup> - próx. Foto Loss - Centro - R\$ 350,00

#### Galpões

801 - Galpão NOVO c/ 2 pavimentos - Jaraguá Esquerdo. R\$ 1.500,00

802 - Galpão c/ 400m<sup>2</sup>, c/ 2 bwcs, Czerniewicz, próx. Pama - R\$ 1.350,00

803 - Galpão c/ 650m<sup>2</sup> - Barra do Rio Cerro, próx. Malwee. R\$ 900,00

www.itaivan.com.br www.itaivan.com.br www.itaivan.com.br www.itaivan.com.br www.itaivan.com.br www.itaivan.com.br www.itaivan.com.br



**4188 - CZERNIEWICZ** - R\$ 22.000,00 + financ., R\$ 305,00 c/ 96m<sup>2</sup> - suite + 2 dorm.



**4199 - VILA LALAU** - R\$ 28.000,00 + financ., R\$ 270,00 p/ mês - Edif. Vitória Régia - 3 dorm., 1 bwc



**1699 - CENTRO** - R\$ 250.000,00 c/ 347m<sup>2</sup> - Terreno c/ 600m<sup>2</sup>, suite + 5 dorm., 2bwc



**1855 - AMIZADE** - R\$ 48.000,00 c/ 200m<sup>2</sup> - Terreno c/ 910,50m<sup>2</sup>, 6 dorm., 3bwc



**1790 - ANA PAULA II** - R\$ 15.000,00 + financ. - R\$ 357,00, c/ 120m<sup>2</sup> - Terreno c/ 350,00m<sup>2</sup> - 3 dorm., 1bwc



**1805 - CZERNIEWICZ** - nova - R\$ 93.000,00 c/ 142,50m<sup>2</sup> - Terreno c/ 367,50m<sup>2</sup> - suite + 2 dorm., sala, 2 bwc, lavand.



**1820 - CZERNIEWICZ** - R\$ 190.000,00 c/ 269,30m<sup>2</sup> - Terreno c/ 625,89m<sup>2</sup> - suite master + 3 dorm., 1 bwc



**1734 - VILA BAEPENDI** - R\$ 88.000,00 c/ 145m<sup>2</sup> - 3 dorm., 2 bwc, escrit., dep. empreg.



Creci 1749-J

**ITAIVAN**  
REPRESENTAÇÕES IMOBILIÁRIAS LTDA.

**275-3412**

**COMPRA - VENDE  
ALUGA - ADMINISTRA**

e-mail: itaivan@netuno.com.br  
Home Page: www.itaivan.com.br

Faça-nos uma visita e consulte os demais imóveis, terrenos, casas, chácaras, aptos cadastrados



**1784 - VILA LENZI** - R\$ 103.000,00, c/ 192m<sup>2</sup> - 4 dorm., 1 bwc



**1802 - CENTRO** - R\$ 230.000,00, c/ 321,80m<sup>2</sup> - 1 apto + 2 salas coml., + 1 casa antiga



**1887 - CORUPÁ** - R\$ 68.000,00, c/ 120m<sup>2</sup> - Terreno c/ 520m<sup>2</sup> - 2 dorm., 1 bwc, piscina



**1810 - NEREU RAMOS** - c/ 110m<sup>2</sup> - R\$ 37.000,00 - 3 dorm., 1bwc



**1883 - BARRA** - Ouro Verde - R\$ 29.000,00 - c/ 125m<sup>2</sup>, 3 dorm., 1bwc



**4204 - CENTRO** - R\$ 40.000,00 - Edif. Res. Maguilú - c/ 100m<sup>2</sup>, 2 dorm., 1 bwc + dep. emp. c/ bwc



**4189 - VILA BAEPENDI** - R\$ 45.000,00 - c/ 100m<sup>2</sup> - Edif. Bartel - suite + 2 dorm.



**1854 - ESTRADA NOVA** - R\$ 32.000,00 c/ 344m<sup>2</sup> - 3 dorm.



**4211 - CENTRO** - R\$ 115.000,00 c/ 200m<sup>2</sup>, Edif. Sívlio Pradi, suite + 2 dorm. - Permuta p/ casa



**4159 - CENTRO** - R\$ 70.000,00 - R\$ 45.000,00 - R\$ 49.000,00 - últimas unidades - Res. Aquamarine



**4166 - CENTRO** - R\$ 45.000,00 - Cristiane Munique, 90m<sup>2</sup> - 2 dorm + dep. c/ bwc.



**1871 - CZERNIEWICZ** - R\$ 45.000,00, c/ 127m<sup>2</sup>, 4 dorm., 2 bwc



**1575 - JGUA ESQUERDO** - R\$ 115.000,00 - sobrado c/ 220m<sup>2</sup> - terreno c/ 420m<sup>2</sup> - suite + 2 dorm., bwc social - sala TV c/ sacada. Térreo: sala, 2 amb., bwc social, coz., lavand., despensa, área festas c/ churrasq., garagem p/ 2 carros, toda murada



**1864 - CZERNIEWICZ** - R\$ 75.000,00 c/ 260m<sup>2</sup> - terreno c/ 1077m<sup>2</sup>, 4 dorm., 1 bwc



**1845 - PIÇARRAS** - R\$ 35.000,00 c/ 110m<sup>2</sup> - 3 dorm., 2 quadras praia



**4210 - CENTRO** - R\$ 48.000,00 c/ 118m<sup>2</sup> - Edif. Marajó, 2 dorm., dep. empr. c/ bwc, sacada, garagem privativa



**1857 - ESTRADA NOVA** - R\$ 43.000,00 c/ 120m<sup>2</sup> - terreno c/ 525m<sup>2</sup>, 4 dorm., 2 bwc, salão festas



**1812 - ITAJUBA** - R\$ 50.000,00, sobrado à 150m da praia, suite + 2 dorm. c/ mobília nova



**7011 - VILA NOVA** - R\$ 250.000,00, venda - Locação R\$ 2.200,00 - 600m<sup>2</sup>, terr. 2274m<sup>2</sup>



**1842 - AMIZADE** - R\$ 22.000,00, c/ 70m<sup>2</sup> - Terreno c/ 450m<sup>2</sup>, 1 dorm., 1 bwc, sala, cozinha, lav.



**1890 - ANA PAULA** - R\$ 15.000,00 entr. + 130 parcelas de R\$ 240,00 - c/ 106m<sup>2</sup>, 3 dorm., 1 bwc



**2359 - VILA NOVA** - R\$ 32.000,00, área útil c/ 485m<sup>2</sup>



**3038 - ESTRADA GARIBALDI** - minichácara - R\$ 78.000,00, c/ 2 casas boas - terreno c/ 5.960m<sup>2</sup>



**1870 - ÁGUA VERDE** - R\$ 160.000,00, c/ 235,25m<sup>2</sup>, suite + 2 dorm., c/ móveis, 2 bwc, piscina. Terreno c/ 759m<sup>2</sup>



**1713 - VILA RAU** - R\$ 55.000,00 + financ. R\$ 780,00 p/ 15 anos c/ 210m<sup>2</sup> - Terreno c/ 364,70m<sup>2</sup>, suite + 2 dorm, 2 bwc



**1806 - CZERNIEWICZ** - R\$ 170.000,00 c/ 420m<sup>2</sup>, apto c/ 165m<sup>2</sup> + 2 salas coml.



**1862 - SÃO LUIS** - R\$ 135.000,00 c/ 280m<sup>2</sup>, terreno c/ 420m<sup>2</sup> - 1 suite - 2 dorm., demais dep.

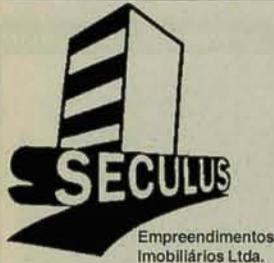


**1852 - CENTRO** - R\$ 215.000,00 c/ 256m<sup>2</sup> - terreno c/ 334,95m<sup>2</sup> - suite c/ closet + 2 dorm., 1 bwc



**1708 - VILA BAEPENDI** - R\$ 500.000,00 c/ 580m<sup>2</sup> - terreno c/ 1260m<sup>2</sup> - 2 suites + 2 dorm., piscina e demais dep.

Rua Padre Pedro Francken, 65 - Centro - Plantão - 9973-9674 / 9117-2518 Caixa Postal 482



# Imobiliária SECULUS

CRECI 1873-J

## VENDE - ALUGA - ADMINISTRA

### APTOS EM CONSTRUÇÃO COM ADMINISTRAÇÃO P R O M A



#### Condomínio Residencial Phoenix - Rua Barão do Rio Branco

- Cobertura nº 603, c/ área total de 266,63 m<sup>2</sup> (2 vagas de garagem) - Entrada de R\$ 62.000,00 + assumir parcelas de condomínio de construção de 4,812 Cub's (R\$ 2.494,00) até final de obra.

- Apto nº 302, c/ 155m<sup>2</sup>, (c/ 2 vagas de garagem) - Entrada de R\$ 36.700,00 e assumir parcelas de condomínio de construção de R\$ 1.367,00 (corrigidas pelo Cub) até final de obra.



#### Edifício Marina em construção na Rua Marina Fruitoso

Aptos c/ suíte + 2 quartos, c/ área de 140m<sup>2</sup>, sacada c/ churrasqueira. Entrada de R\$ 14.086,00 + 24 parcelas de R\$ 2.037,00, corrigido pelo CUB, em sistema de condomínio de construção.



#### Residencial Amaryllis.

Aptos 304 A, semi-mobiliado, suíte + 2 quartos.  
R\$ 78.000,00



#### Condomínio Residencial Sunflower - Rua José Emmendoerfer (Próx. Marechal)

- Aptos. nº 101 e 106 c/ suíte + 1 qto. e demais dep. Entrada de R\$ 15.500,00 e assumir parcelas de R\$ 775,00 corrigidas pelo Cub.



#### Residencial Amaranthus Rua Adolfo Sacari - Lateral da Rua Amazonas (SCAR)

- Aptos c/ 306,00m<sup>2</sup>, com suíte + 2 quartos, dep. empregada completa, e demais dep., c/ 2 vagas de garagem. Edifício com grande área social (piscinas térmicas, salões de festas, sala de jogos, quadra de esportes, quiosques). Valor a partir de R\$ 180.000,00 acabado e a partir de R\$ 145.000,00 s/ acabamento



#### Edifício Tower Center - Rua João Marcatto, esquina com Clemente Baratto

- Apto. nº 902: suíte + 2 quartos e demais dep. com 2 vagas de garagem - Preço: R\$ 98.000,00, sem acabamento  
- Apto. nº 805/1003 c/ suíte + 1 quarto e demais dep. c/ 1 garagem. Valor R\$ 60.000,00.  
- Salas comerciais executivas, em diversos tamanhos, com preços a partir de: R\$ 40.000,00, sem acabamento



#### Condomínio Ed. Dom Lorenzo: Rua Leopoldo

Malheiro, Centro: Apto nº 302, c/ suíte + 2 quartos (área total de 148,55m<sup>2</sup>), sacada com churrasqueira - de R\$ 69.000,00.

Negociar formas de pagamento.

- Apto nº 204, c/ suíte + 1 quarto e demais dep. - R\$ 57.000,00

#### CASAS/APTOS E SALAS A VENDA

• Casa em alvenaria com 500m<sup>2</sup>, terreno com área total de 3280m<sup>2</sup>, com 3 suítes e demais dependências. Rua Henrich Aroldo Lessmann, 477. **R\$ 190.000,00**

• Casa em alvenaria com 207m<sup>2</sup>, terreno com 590m<sup>2</sup> - R\$ 130.000,00 no renascimento R. 755 nº 100.

• Casa c/ 180m<sup>2</sup>, c/ suíte + 2 quartos e demais dep. - Rua Frederico Curt Vassel, 455 - **R\$ 95.000,00.**

• Casa em alvenaria c/ 140m<sup>2</sup>, 3 quartos, sala, cozinha, bwc, terreno c/ 600m<sup>2</sup> - Rua Luiz Pícolli - **R\$ 50.000,00** - Aceita sítio Jaraguá do Sul ou região.

• Casa em alvenaria c/ 2 quartos e demais dep. (Terreno c/ área total de 342 m<sup>2</sup>) Estrada Nova, Rua Urubici, 118 - **R\$ 39.000,00**

• Casa em alvenaria c/ 2 quartos e demais dep. (Terreno c/ área total de 342 m<sup>2</sup>) Estrada Nova, Rua Urubici, 100 - **R\$ 26.000,00**

• Casa em madeira c/ aprox. 90m<sup>2</sup>, 3 quartos e demais dep. Terreno c/ 480m<sup>2</sup> - Rua Atanásio Rosa, 376 - Centro - Guaramirim. **R\$ 35.000,00.**

• Casa em alvenaria c/ suíte c/ closed + 2 quartos, sala, cozinha semimobiliada, toda murada, com portão eletrônico - Rua Guilherme Bheling - **R\$ 120.000,00.**

• Casa em madeira com 3 quartos, sala, cozinha, bwc, área de serviço e garagem - Rua Carlos Meyer, 164 - **R\$ 45.000,00**

• Apto com 2 quartos, 2 bwc, sala, cozinha, área de serviço, boa sacada e garagem - Rua José Emmendoerfer, 1533 - **R\$ 53.000,00**

• Apto c/ 3 quartos, 2 bwc's e demais dep. - Rua Marechal Deodoro da Fonseca - Ed. Caetano Chiodini - **R\$ 38.000,00.**

• Apto c/ 3 quartos, sala, cozinha, bwc, área de serviço, 1 vaga de garagem (Prédio c/ salão de festas e churrasqueira, portão e portaria eletrônica) - R. Pedro A. Fagundes, 45 - **R\$ 54.000,00** (entrada + assumir financiamentos CEF).

• Apto. c/ suíte + 2 quartos, dep. empregada e demais dep., 2 sacadas e 1 vaga de garagem, (área total de 185 m<sup>2</sup> e área útil de 153m<sup>2</sup>) - Rua Barão do Rio Branco, Ed. Schiochet - **R\$ 70.000,00.**

• Sala nº 208, área de 38,45m<sup>2</sup>, com banheiro e 1 vaga de garagem - Rua Reinoldo Rau, Ed. Market Place - **R\$ 35.000,00**

#### TERRENOS/SÍTIO

• Terreno ideal para uso industrial c/ 20.000m<sup>2</sup>, na Rua Francisco de Paula - R\$ 130.000,00.

• Terreno em Guaramirim, local nobre para residência. **R\$ 22.000,00**

• Com 493m<sup>2</sup>, na Rua Amábil T. Pradi, próx. ao Cond. Azaléias - R\$ 17.000,00.

• Terrenos c/ 400m<sup>2</sup>, próx. Colégio Julius Karsten, Vila Rau - R\$ 20.000,00 cada.

• Com 845m<sup>2</sup>, na Rua Fritz Hass, Centro, próx. a verdreira da Raquel - **R\$ 50.000,00**

• Com 2.375m<sup>2</sup> (com água corrente) em Schroeder, próximo à Marisol - **R\$ 20.000,00**

• Com 118.000,00m<sup>2</sup> localizado no Rio Manso - **R\$ 20.000,00**

• Terreno com 1500,00 m<sup>2</sup> - Rua Espírito Santo - **R\$ 65.000,00**

• Terreno c/ 2.655,00m<sup>2</sup> - Rua Pres. Epitácio Pessoa, próx. ao Kohlbach - **R\$ 130.000,00.**

• Terreno c/ 630,00m<sup>2</sup> - Rua Joinville, em frente ao Líder Club. **R\$ 75.000,00** à vista, troca por outro imóvel ou área construída.

• Terreno c/ 1.018,00m<sup>2</sup> - Condomínio das Azaléias, Jaraguá Esquerdo - **R\$ 30.000,00.**

• Terreno c/ área total de 400,00m<sup>2</sup> - Nereu Ramos - Valor total **R\$ 12.000,00.**

• 2 terrenos c/ área total de 6.707,00m<sup>2</sup> - Rodovia BR 280, próx. ao Trevo de Guamiranga - **R\$ 60.000,00** (cada).

• Terreno com 43.689,00m<sup>2</sup> - Rua Joinville, próx. Persianas Engler.

• Terreno com área de 102.752,00m<sup>2</sup> - Rua Walter Marquardt, próx. ao Posto Cidade II - **R\$ 250.000,00.**

• Terreno c/ 62.500,00m<sup>2</sup> - Rua Luís Sarti, Nereu Ramos - **R\$ 50.000,00**

• Terreno c/ 818,00m<sup>2</sup> na Rua 194, Loteamento Maba (Prox. a Prefeitura Municipal) - **R\$ 27.000,00**

• Sítio com galpão de 600m<sup>2</sup> e depósito de 50m<sup>2</sup> + casa em alvenaria de 100m<sup>2</sup> - Próximo à Serra de Pomerode - **R\$ 120.000,00**

#### LOCAÇÃO/APTOS/ CASAS/SALAS

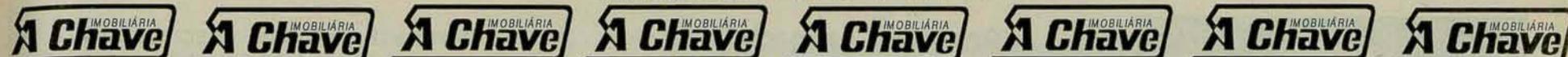
• Apto novo com suíte + 2 quartos, dep. de empregada completa, sacada com churrasqueira (área total de 306m<sup>2</sup>), prédio com piscina, sauna, salão de festas - Rua Adolfo Sacarri, 36, Ed. Amaranthus **R\$ 1.000,00**

• Casa mobiliada de 550m<sup>2</sup>, terreno de 1500m<sup>2</sup>, na Figueira. **R\$ 1.500,00.**

• Apto com suíte + 2 quartos e demais dep. (sacada c/ churrasqueira/ 1 vaga de garagem) - Rua Ângelo Torinelli 78 - R\$ 400,00.

• Apto com 3 quartos e demais dep. - Rua Adélia Fischer (centro, próx. ao Hotel Etalan) - R\$ 350,00.

R. EPITÁCIO PESSOA, 421 - SALA 103 - FONE: 371-8814 -  
IMOBILIARIASECULUS@NETUNO.COM.BR



# VOCÊ PODE TER UMA BELA VISTA

RESIDENCIAL

## BELA VISTA

Localização: Vila Nova

- 3 Dormitórios
- 1 ou 2 vagas de garagem
- Salão de festas
- Playground
- 7 Pavimentos c/ elevador

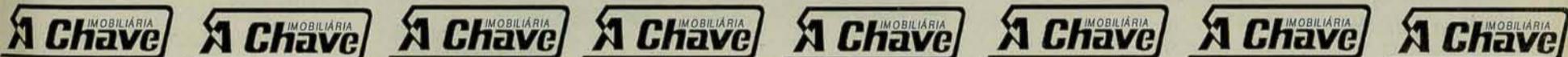
ARQUITETA  
ANA H. PFITZER WOLF

Residêncial  
**BELA VISTA**

Financiamento direto com constr. ou financ. pelo Banco. Const. e Incorporadora. **W** WOLFEPAR

CRECI 612-J

Rua Barão do Rio Branco, 221 - Jaraguá do Sul - SC Fone: (047) 275-1594 [achave@netuno.com.br](mailto:achave@netuno.com.br) PLANTÃO DE VENDAS 9965-9934



Imobiliária Menegotti Ltda.  
<http://www.immenegotti.hpg.com.br>  
e-mail: [immenegotti@netuno.com.br](mailto:immenegotti@netuno.com.br)

**FONE: (047) 371-0031**

Rua Barão do Rio Branco, 553 - Sala 1 - Centro

**ESTAMOS PRECISANDO DE IMÓVEIS PARA LOCAÇÃO, TEMOS CLIENTES CADASTRADOS.**



### PARCERIA DE NEGÓCIOS IMOBILIÁRIOS

\* PARCIMÓVEIS UM PORTAL QUE FUNCIONA ATRAVÉS DA INTRANET ( CONEXÃO INTERNA ATRAVÉS DE UMA REDE DE COMPUTADORES), QUE VAI DISPONIBILIZAR TODOS OS IMÓVEIS QUE ESTÃO A VENDA NESTAS IMOBILIÁRIAS:

\* NOVE RAZÕES PARA COMPRAR OU VENDER O SEU IMÓVEL.

- |                                  |                             |
|----------------------------------|-----------------------------|
| * IMOBILIÁRIA MENEGOTTI          | CRECI 550-J<br>F: 371-0031  |
| * IMOBILIÁRIA BARRA SUL          | CRECI 1589-J<br>F: 376-0015 |
| * IMOBILIÁRIA A CHAVE            | CRECI 612-J<br>F: 275-1594  |
| * IMOBILIÁRIA SÉCULUS            | CRECI 1873-J<br>F: 371-8814 |
| * GIRASSOL NEGÓCIOS IMOBILIÁRIOS | CRECI 1741-J<br>F: 371-7931 |
| * MARIMAR IMÓVEIS                | CRECI 1989-J<br>F: 275-0051 |
| * RANCHO IMÓVEIS                 | CRECI 820-J<br>F: 373-0283  |
| * TEODORO IMÓVEIS - CORRETOR     | CRECI 8054<br>F: 371-3724   |
| * VILSON IMÓVEIS - CORRETOR      | CRECI 4936<br>F: 371-2357   |



*Imóveis*

Parecer Comercial

Vende - Administra

Compra - Aluga

Realizando seu sonho imobiliário

DEFRENTE AO FÓRUM - CRECI 001770-J  
JARAGUÁ DO SUL - SC

FONES/FAX (047) 275-2990

- 275-2920

- 275-2777



Bodega Lanches



R\$ 48.000,00 - 140m<sup>2</sup>, 3 quartos, 2 bwc,  
2 salas, cozinha, disp., lavand.,  
garagem - ÁGUAS CLARAS - Figueira



Jaraguá Esquerdo - João Franzner - 1 suíte, 2  
quartos, 2 banheiros.



2 quartos,  
terreno 14x28  
- JOÃO  
PESSOA -  
R\$ 38.000,00

CRECI 235



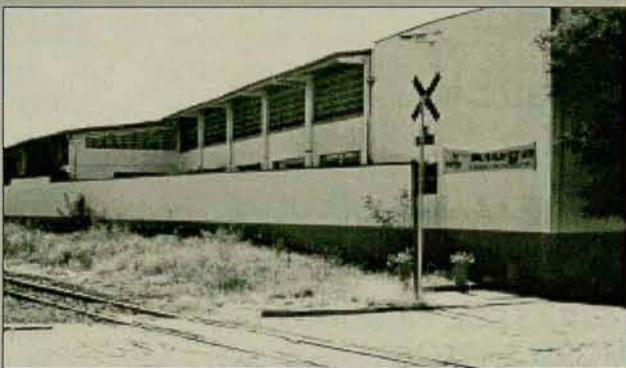
COMPRA - VENDE - ADMINISTRA - ALUGA

Fone (47) 275-0510

Av. Marechal Deodoro da Fonseca, 1085  
Sala 01 - Jaraguá do Sul - SC

## ALUGA-SE

com 2.500m<sup>2</sup>,  
área  
edificada,  
com  
mezanino.  
Rua  
Domingos  
Sansón - Vila  
Baependi.



275-3108

Consulte nossos outros  
imóveis para venda!

## TERRENOS

- ♦ Terreno c/ 325m<sup>2</sup> - Jguá Esquerdo (Próx. Arroz Urbano) - R\$ 13.000,00
- ♦ Terreno c/ 325m<sup>2</sup> - Jguá Esquerdo - Entr. R\$ 2.500,00 + R\$ 335,00 p/mês
- ♦ Terreno c/ 300m<sup>2</sup> - Estrada Nova (Próx. Superm. Brasão) - R\$ 11.000,00
- ♦ Terreno c/ 300m<sup>2</sup> - Estrada Nova Entr. R\$ 1.500,00 + R\$ 205,00 p/ mês
- ♦ Terreno c/ 360m<sup>2</sup> - Ilha da Figueira - Entr. R\$ 5.000,00 + 5x R\$ 3.400,00
- ♦ Terreno c/ 374m<sup>2</sup> - Barra (a 8km do Centro) - R\$ 7.000,00 (Parcelado).
- ♦ Terreno c/ 450m<sup>2</sup> - Vila Nova - R\$ 25.000,00

## APARTAMENTOS

- ♦ EDIF. FLORENÇA - 2 dorms. c/ 110m<sup>2</sup> - Centro - R\$ 65.000,00
- ♦ EDIF. SCHIOCHET - 3 dorms. c/ 157m<sup>2</sup> - Centro - R\$ 75.000,00
- ♦ EDIF. SÃO RAFHAEL - 3 dorms. c/ 80m<sup>2</sup> - Centro - Rua João Planinschek -  
Entr. R\$ 15.000,00 + R\$ 380,00 p/ mês
- ♦ EDIF. SUELEN - 3 dorms. c/ 110m<sup>2</sup> - Czerniewicz - R\$ 52.500,00

## CASAS

- ♦ Alv. c/ 320m<sup>2</sup> - Loteam. Papp - Barra - R\$ 115.000,00
- ♦ Alv. c/ 120m<sup>2</sup> - Loteam. Ana Paula - Jguá Esquerdo - R\$ 30.000,00
- ♦ Alv. c/ 115m<sup>2</sup> - Centro (Próx. Acaraí) - R\$ 53.000,00
- ♦ Alv. c/ 160m<sup>2</sup> (Sobrado) - Ilha da Figueira - R\$ 105.000,00 (nova)

*"O melhor negócio é aqui,  
venha conversar conosco, ótimas opções  
nas melhores localizações  
e com excelentes preços".*

Av. Mal. Deodoro da Fonseca, 1020 - Sala 01 - Centro - Jaraguá do Sul

**CURSO E APOSTILA**

Aprenda a fazer batons, cosméticos, perfumes, velas e produtos de limpeza, forneço matéria-prima em geral.

**(47) 275-1847**

**VCS-Habitasul**  
Empreendimentos Imobiliários

**372-1499**  
**371-3807**

**IMOBILIÁRIA E CONSTRUTORA**

Rua Expedicionário Gumerindo da Silva,  
nº 119 - Próximo a Caixa Econômica Federal

**LANÇAMENTO:**

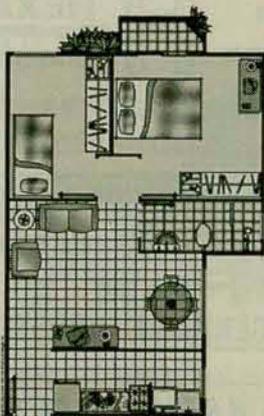
**RESIDENCIAL ROCHEDO**

- APTOS COM 02 DORMITÓRIOS, SALA, COZINHA E DEMAIS DEPENDÊNCIAS
- ESQUADRIAS EM ALUMÍNIO NAS JANELAS
- PORTÃO ELETRÔNICO
- SALÃO DE FESTAS
- UMA VAGA DE ESTACIONAMENTO POR APARTAMENTO
- CHURRASQUEIRA

LOCASLIZADO NA VILA LALAU - PRÓX. WEG II  
RUA: FRIEDRICH W. SONNENHOHL, S/N

É TUDO O QUE VOCÊ  
PRECISA PARA MORAR BEM

CONSULTE-NOS  
CONSTRUÇÃO E VENDAS  
VCS EMPREENDIMENTOS IMOBILIÁRIOS LTDA



OBS: OS NÓVEIS SÃO MERAMENTE ILUSTRATIVOS

**Chiodini**  
EMPREENDIMENTOS IMOBILIÁRIOS  
AV. MAL. DEDORO DA FONSECA, 1438 - SALA 04  
CRECI 1439-J

ALUGA ADMINISTRA  
VENDE COMPRA  
FONE: 275-0172

- 207 - Apto. Central: pronto para receber acabamento. Área de 187m² - 1 suíte, 2 quartos, depend. empregada e demais dependências. Churrasqueira individual, 2 vagas na garagem. Condições de pagamento a combinar. Aceita automóvel - pode ser financiado.
- 208 - Apto. com 2 quartos (novo) - Rua José Emendoerfer - área de 119,63m² - **R\$ 50.013,00**. Forma de pagamento a ser definida.
- 210 - Apto. com 2 quartos (novo) - Rua José Emendoerfer - área de 114,23m² - **R\$ 47.824,61**
- 304 - Terreno com 3.719,25m² - Rua Ana Zacko (Lateral Walter Marquardt) - **R\$ 62.000,00**
- 309 - Terreno c/ 725m² - Schroeder (defronte Vidraçaria Schroeder) - **R\$ 9.000,00**
- 310 - Terreno com 753,90m² - Centro - Rua Nelson Nasato
- 311 - Terreno com 2 casas em madeira com área de 871,98m² - Bairro Rio Molha - **R\$ 25.000,00**
- 317 - Terreno com 721,57m² - Condomínio das Azaléias - Jguá Esquerdo - **R\$ 26.500,00**. Aceita automóvel.
- 318 - Terreno com 675,00m² - Rua Fritz Hasse - Centro
- 403 - Casa alvenaria com 325,00m² - Terreno com 714,00m² - Centro, 1 suíte, 2 quartos, sala, copa, cozinha, garagem p/ 4 carros, ampla área de lazer. Acompanha móveis - Aceita imóvel em Baln. Camboriú como parte do pagamento.
- 404 - Casa alvenaria com 120,00m² - Rua Roberto Ziemann - Três Rios do Norte. Possui anexo para comércio. **R\$ 28.000,00** (aceita automóvel de menor valor). Se você deseja alugar seu imóvel, temos clientes cadastrados. Consulte-nos.



**MARCATTO**  
**IMÓVEIS**

CRECI 093

**371-1411** VENDE **371-1136**

**CASAS**

- ▶ CASA DE ALVENARIA c/ 160m², situado no Jguá Esquerdo, Loteamento Fredolino Martins, próximo ao Colégio Giardini Lenzi. Valor **R\$ 40.000,00**.
- ▶ CASA DE ALVENARIA c/ 135m², situado no Loteamento Zanghelini. Valor - **R\$ 30.000,00**.
- ▶ CASA DE ALVENARIA c/ 70m² (em construção), na Rua José Krause, s/nº, Vila Nova. Valor - **R\$ 35.000,00**.
- ▶ CASA MISTA de 80,00m², terreno com 1.106,00m², situada na Rua Bahia. Valor - **R\$ 35.000,00**.
- ▶ SOBRADO DE ALVENARIA c/ 220m², NOVA, situado no Loteamento Bela Vista. Valor - **R\$ 115.000,00**.
- ▶ 1/2 ÁGUA DE ALVENARIA c/ 60m², no Loteamento Ana Paula III. Valor - **R\$ 15.000,00**.
- ▶ CASA DE MADEIRA c/ 65m², situado no Loteamento Ouro Verde. Valor - **R\$ 13.000,00**.

**TERRENOS**

- ▶ TERRENO c/ 435,00m² - situado no Loteamento Camposampiero. Valor **R\$ 18.000,00**
- ▶ TERRENO c/ 600m² (Asfaltado), situado na Rua Luis Bortolini. Valor **R\$ 20.000,00**
- ▶ TERRENO c/ 313,00m² - situado no Ana Paula III. Valor **R\$ 12.000,00**.
- ▶ TERRENO no Loteamento São Cristóvão (Bairro Amizade). Valor **R\$ 11.500,00**.

**Loteamentos Financiados**

CAMPOSAMPIERO I  
CAMPOSAMPIERO II  
FIRENZE  
OUROVERDE  
ZANGHELINI

*Financiamos com uma entrada e o restante em até 60 meses*

Condomínio fechado  
Flamboyant com vista panorâmica.

**Empreendimentos Imobiliários Marcatto**  
Av. Mal. Dedoro, 1179

**371-1136**

**No mês das noivas e das mães, as barbadadas que são um verdadeiro presente.**



CRECI 1541-J

VENDE:

**Cód. 0071 - Casa de Alvenaria c/ 90,00m² + casa de madeira c/ 90,00m²**, contendo cada uma 3 quartos, sala, cozinha, bwc, garagem, piscina. Terreno c/ 576,00m² (12x48). Localizada à Rua 102, Goiás, Bairro Vila Lenzi. **Valor R\$ 65.000,00. Aceita-se permuta por imóvel de menor valor nos Bairros Ilha da Figueira, Jguá Esquerdo, ou casa de praia preferência no Balneário de Barra Velha.**

Balneário de Barra do Sul.

**Cód. 0077 - Casa de Alvenaria c/ 70,00m²**, contendo 3 quartos, sala, cozinha, bwc, garagem. Terreno c/ 880,00m². Situada na Rua Rio Novo, Bairro Tifa Lange, Corupá. **Valor R\$ 18.000,00. Aceita-se permuta por imóvel próximo ao Rodeio Crioulo em Jguá do Sul.**

**Cód. 0076 - Casa de alvenaria c/ 72,00m²**, contendo 3 quartos, sala, cozinha, bwc. Terreno c/ 450,00m² (15x30). Localizada à Rua Saibreira, Bairro Garibaldi. **Valor R\$ 11.000,00. Aceita-se permuta por imóvel no**

**Cód. 0078 - Lote c/ 406,00m² (14x29)** prontíssimo para construir com toda infra-estrutura necessária, próximo à escola, creche, mercado, ponto de ônibus. Localizado à Rua Leopoldo Bleze, Loteamento Jomar, Bairro Estrada Nova. **Valor R\$ 9.500,00.**

**Rua João Planinscheck, 302 - Jaraguá do Sul - SC**



# VILSON

CORRETOR DE IMÓVEIS

vilsoncorretor@netuno.com.br

Rua: Cel. Procópio Gomes de Oliveira, 1207 Fone 371-2357



Ref. 601 - CENTRO - Prédio c/ 240m², galpão c/ 280m². Rua Procópio Gomes. R\$ 220.000,00.



Ref. 150 - ANA PAULA - Casa de alvenaria/ 140m², 3 quartos, sala, cozinha, banheiro, garagem. Rua Adenor Horongoso, 277. R\$ 33.000,00 (aceita carro ou caminhão)



Ref. 102 - BARRA DO RIO CERRO - 250m², 1 suíte, 2 dorm., 3 salas, cozinha, banh. social, dep. empregada. Terreno c/ 586m². Rua Padre Aluísio, 21, esquina. R\$ 160.000,00 semi mobiliada.



Ref. 150 - ANA PAULA - Casa de alvenaria c/ 140m², 3 quartos, sala, cozinha, banheiro, garagem. Rua Adenor Horongoso, 277 - R\$ 33.000,00 (aceita carro ou caminhão). Terreno 350m²

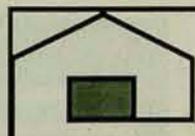


Ref. 152 - SOBRADO FIGUEIRA - Sobrado alvenaria c/ 200m². Térreo: 2 kitnetes c/ garagem, churrasqueira. Terreno c/ 380m². Rua José Theodoro Ribeiro, 3.494. R\$ 55.000,00.



Ref. 112 - CASA VILA NOVA - Casa madeira c/ 100m² + galpão c/ 180m², terreno c/ 1.113m². Rua 25 de julho, 1971. R\$ 120.000,00.

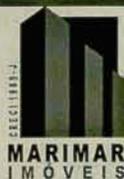
**"Temos: Terrenos residenciais, terrenos industriais, chácaras. Consulte-nos"**



## CenterHouse

Central de Planejamento da Propriedade

**Compra  
Vende  
Aluga**



**Casas  
Terrenos  
Apartamentos**

**Apartamento - Czerniewicz** Com 78.63m², suíte + 01 dormitório, bwc social, sala de estar conjugada com sala de jantar, cozinha, área de serviço. Todo com piso cerâmico, garagem privativa, portão eletrônico, interfone. 1¼ andar. Somente R\$ 39.000,00 quitado, podendo ser financiado e usar o FGTS.

**Apartamento - Vila Lalau** Com 111.77m², 02 dormitório, bwc social, sala de estar ampla conjugada com sala de jantar, sacada, cozinha, área de serviço. Todo com piso cerâmico, massa corrida, acabamento em gesso, garagem privativa para 02 carros, portão eletrônico, interfone, salão de festas, bicicletário. 3¼ andar. Somente R\$ 18.000,00 negociáveis + financiamento R\$ 340,00/mês.

**Casa Alv. - Estrada nova** Com 220m², 03 dormitórios, bwc social, sala ampla, cozinha, garagem para 02 carros com churrasqueira e bwc, dependência de empregada com quarto e sala, terraço com área de serviço. Terreno com 581 m². Aceita veículo e parcela direto com a imobiliária.

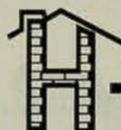
**Casa Alv. - Tres Rios do Norte** - Com 106 m², 03 quartos, sala de estar, sala de jantar, cozinha, bwc social, garagem, varanda. Terreno com 360 m². Fica antena parabólica. Somente R\$ 20.000,00 negociáveis pode ser parcelado direto com imobiliária.

### LOCAÇÃO

**Sala Comercial - Czerniewicz** - Com 300 m², portas/janelas de vidro na frente e lateral, bwc, piso mozaico, estacionamento próprio, mais espaço no terreno. R\$ 1.350,00/mês. Tem divisórias internas novas com vidro que poderão ser negociadas.

Promoção mês de maio, compre o imóvel e ganhe muitos presentes, geladeiras, microondas, freezers, e muito mais. Não é sorteio é presente mesmo. Venha fazer negócio conosco.

**Projetos  
Reformas  
Construções**



**HEXAGONAL**  
ENGENHARIA LTDA.

**Residencial  
Comercial  
Industrial**

Arte de Projetar e Construir com Segurança e Economia  
Mão-de-Obra Especializada e Treinada seguindo normas técnicas de segurança

**Financiamentos para aquisição, construção, reforma...**

Rua Fritz Bartel, 77-Sl. 03 - Baependi - Próx. Javel Multimarcas

**Fone/Fax : 275-0051**

IMOBILIÁRIA - ENGENHARIA - CONSTRUTORA - CONSÓRCIO DE IMÓVEIS

# TEODORO Imóveis

corretor - creci 8054

E-mail: teodoro@terra.com.br

Rua Gov. Jorge Lacerda, 166 - Fone: (47) 371-3724

## IMÓVEIS À VENDA

124 - Casa alvenaria c/ 140m² - 1 suíte + 2 quartos. Rua Hermann Purnhagen, Rau - próx. gráfica 22.....R\$ 64.000,00

126 - Casa alvenaria c/ 130m² - 1 suíte + 2 quartos. Rua Hermann Schultz, 184, Vila Lenzi.....R\$ 48.000,00

127 - Casa alvenaria c/ 198m² - 3 dormitórios. Centro - fundos farmácia do sindicato.....R\$ 75.000,00

136 - Casa alvenaria c/ 77m² - 3 quartos. Rua Clara S. Verbinen, 501, Estrada Nova.....R\$ 13.000,00

139 - Sobrado c/ 255m² - 1 suíte + 2 quartos, c/ sala coml. Rua Marcelo Barbi, Vila Lenzi.....R\$ 110.000,00

138 - Sobrado fase acabamento c/ 209m² - 1 suíte + 2 quartos. Rua Francisco Piermann, Jardim Lenzi.....R\$ 65.000,00

132 - Sobrado c/ 215m² - 1 suíte + 2 quartos. Rua Francisco Paulo, 945, Chico Paulo .....R\$ 88.000,00

Sobrado c/ 438m² - 1 suíte c/ hidro + 4 quartos, c/ sala coml. (+ de 80m2), garagem 3 automóveis e demais dependências. Rua Olívio D. Brugnago, 624, Vila Nova.....R\$ 220.000,00

117 - Terreno c/ 450m². Rua Marcelo Barbi, Jardim Lenzi.....R\$ 20.000,00

116 - Terreno c/ 9.000m². Estrada Jaraguá, Figueira - após Elite Móveis.....R\$ 35.000,00

137 - Terreno c/ 466,20m². Rua Ricardo Grimm, Chico Paulo - próx. Igreja São Judas Tadeu.....R\$ 19.500,00

100 - Terreno c/ 450m². Rua Ewald Schwartz, Amizade - próx. Salão Amizade.....R\$ 10.000,00

101 - Terreno c/ 450m². Estrada Jaraguá, Figueira -

ao lado Ind. Tubos Mohor.....R\$ 13.500,00

102 - Terreno c/ 646m². Rua Waldemar Rabello, Vila Nova - próx. Ind. Gatos & Atos.....R\$ 26.500,00

103 - Terreno c/ 420m². Bairro Rau - próx. Supermercado Tonin.....R\$ 13.500,00

123 - Terreno c/ 880m². Rua José Emmendoerfer, Nova Brasília - próx. Multiprint Etiquetas.....R\$ 38.500,00

111 - Terreno c/ 557,60m². Rua João Batista Rudolf, Amizade - Resid. Versalhes. (asfaltado).....R\$ 33.000,00

129 - Terreno c/ 575m². Rua Jorge Czerniewicz, Centro - próx. SCAR.....R\$ 45.000,00

110 - Terreno c/ 21.250m². Rua Ribeirão Molha, Molha.....R\$ 14.000,00

135 - Terreno c/ + 2.000m². Lateral rua José Theodoro Ribeiro - próx. Indumak.....R\$ 75.000,00

125 - Terreno c/ 412,84m². Rua Clara Hanemann, Barra - próx. Malhas Adagha.....R\$ 12.500,00

128 - Sala Comercial c/ 33m². Rua Guilherme Hering, centro - próx. Farmácia Barufi.....R\$ 18.000,00

130 - Terreno c/ 5.000m². BR. SC-416 - KM 09 - após Nanete Malhas.....R\$ 65.000,00

140 - Terreno c/ 750m² + área de domínio. BR. SC-416 - antes Nanete Malhas.....R\$ 17.000,00

141 - Terreno c/ 728,75m². Rua Roberto Ziermermann, Amizade - Loteamento Behling.....R\$ 29.000,00

142 - Terreno c/ 1.750m². Bairro João Pessoa - próx. Ponte de Schroeder - ótimo terreno.....R\$ 15.000,00

143 - Terreno c/ 412m². Bairro Nereu Ramos - atrás da Igreja.....R\$ 8.500,00

\* CONSULTE-NOS SOBRE OUTROS IMÓVEIS.

## CENTRO MÉDICO E ODONTOLÓGICO

**CIRURGIÃO-DENTISTA**

**Especialista em Prótese**

*Dr. Air F. Osório Dornelles*

Fone/Fax: **371-7235** - Sala 804

E-mail - drair@netuno.com.br

**ENDOCRINOLOGIA**

*Dr. Dalisbor Marcelo Weber Silva*

Fone/Fax: **275-3786** - Sala 801

De março a junho estará fazendo estágio na Universidade de Bordeaux França

**ENDOCRINOLOGIA**

*Dr. Cleverson Schmelzer*

Fone/Fax: **275-3786** - Sala 801

**PNEUMOLOGIA - MEDICINA INTERNA  
BRONCOSCOPIA (Especialista pela SBB)**

*Dr. Claudio Luiz dos Santos*

Fone/Fax: **372-1553 ou 371-5117** - Sala 701



**PROCTOLOGISTA**

*Dr. Alexandre L. Schlabendorff*

Fone/Fax: **371-5117** - Sala 701

**CIRURGIÃ DENTISTA - PERIODONTIA**

*Dra. Cladis Tomaselli*

Fone/Fax: **371-8743** - Sala 705

**CARDIOLOGIA**

*Dr. Fábio C. Monteiro*

Fone/Fax: **371-6811** - Sala 606

Rua Guilherme Weege, 50 - Jaraguá do Sul - SC

**CASAS**

Vende-se casa de 131m<sup>2</sup>, de alvenaria, na Vila Amizade. R\$ 45.000,00. Tratar: 371-4966.

Vende-se casa com 96m<sup>2</sup>, mista, com + 1 quitinete de 30m<sup>2</sup> de alvenaria, toda murada, na Vila Rau. R\$ 23.500,00. Tratar: 372-0391.

Vende-se ou troca-se casa em Barra Velha por casa em Jaraguá do Sul. Tratar: 446-0556/ 9961-9055.

Vendo casa mista, toda murada, 90m<sup>2</sup>. Tratar: 372-0391. Aceita-se carro no negócio.

Vendo casa, 80m<sup>2</sup>, de alvenaria, murada, com grades na janela, 3 quartos e demais dependências.

Próximo ao Mercado Brasão, na Estrada Nova. Tratar: 372-3874 / 371-5817.

Vende-se casa de alvenaria, 80m<sup>2</sup>, 3 quartos, com laje, terreno com terreno de 450m, todo murado. Localizado no Loteamento Garcia. Tratar: 275-2294.

Vende-se casa de alvenaria com 165m<sup>2</sup> e terreno de 690m<sup>2</sup>. Com 4 quartos,

sala, copa, cozinha, garagem para 3 carros, etc. Próximo ao Pama(SUS), na Rua Germano Kristmacher, nº 100, Bairro Czerniewicz. Tratar pelo telefone 371-2408, a partir das 17 horas.

Vendo casa em alvenaria, seminova com 03 anos, acabamento interno em gesso e massa corrida,

bem arejada, com 02 quartos, sala, cozinha, bwc, despensa, área de serviço e garagem. Grades em todas as janelas, calçada, jardim frente e fundos e canil. Local: Estrada Nova, próximo a BR-280. Aceita-se terreno ou carro como parte do pagto. Valor: R\$ 39.000,00. Tratar: 372 3124, com Ivone ou Silvio.

Temos presentes  
quentíssimos  
para sua mãe.



A Caraguá tem o presente ideal para você aquecer ainda mais este Dia das Mães. São diversos modelos com preços incríveis e condições superespeciais. Aproveite.

**Horário de atendimento:**

De segunda a sexta: 7h30 às 19h  
Sábados: 8h às 12h

ENTREGAMOS  
**ONDE VOCÊ  
ESTIVER\***

NESTE MÊS  
**GRÁTIS**  
JOGO DE JANTAR  
**OXFORD\***



Supervalorização  
do seu usado



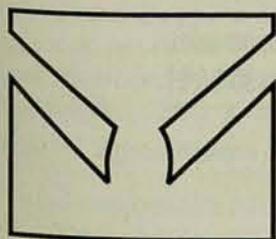
Troca com Troco



**CARAGUÁ**

Fone: (47) 371-4000  
Jaraguá do Sul

Frete e pintura inclusos. Estoque mínimo disponível de 01 unidade cada. Fotos meramente ilustrativas. Estes veículos estão em conformidade com o PROCONVE - Programa de Controle de Poluição do Ar por Veículos Automotores. \*Distância máxima de 200 Km a contar da Concessionária. \*Neste mês, na compra de um 0Km, você ganha um jogo de jantar Oxford.



**HUMANA URGENTE**

Rua Jorge Czerniewicz, 1245 -  
(Rua do Hospital Jaraguá) -  
Cx. Postal 200 - 89.255-000  
Fone (0XX)47 371-4311 - FAX  
(0XX)47 372-1091  
humana@humana.com.br  
www.humana.com.br

**A HUMANA URGENTE**  
solicita dos seguintes profissionais:

- Auxiliar Administrativo (para trabalhar em Joinville)
- Televendas (para trabalhar em Joinville)
- Bobinador de Motores com experiência
- Frentista
- Marceneiro
- Atendente de Padaria
- Auxiliar de Depósito
- Vendedor de Eletrodomésticos
- Digitador com curso técnico ou 3º grau em informática (Excel, Windows, Power Point)
- Engenheiro Agrônomo com experiência em agricultura
- Enfermeiro(a)
- Auxiliar de Produção com 1º grau incompleto
- Eletricista
- Costureira
- Vendedor Interno e Externo
- Relações Públicas
- Bordador (manual e à máquina)
- Veterinário (zootécnico)
- Auxiliar de Expedição
- Talhadeira
- Chefe de Tinturaria
- Chefe de Acabamento
- Farmacêutico(a)
- Açougueiro
- Operador de Torno CNC (para trabalhar em Guaramirim)
- Costureira (para trabalhar em Schroeder)
- Auxiliar de Tinturaria (para trabalhar em Schroeder)
- Desenhista Projetista
- Torneiro Mecânico
- Preparador de Máquinas (para trabalhar em Corupá)
- Fresador (para trabalhar em Corupá)
- Vendedor de Material de Construção
- Confeiteiro(a)
- Padeiro(a)
- Mecânico de Suspensão
- Cronometrista
- Expedidor de Materiais (indústria metalúrgica)
- Costureira
- Tintureiro

# PIZZARIA RIO BRANCO



Forno à Lenha

**DISK ENTREGA**  
a preços imbatíveis

Mais de 30 sabores com  
a qualidade **CASARÃO**

Promoção

Não cobramos  
taxa de entrega  
e embalagem

**DISK-PIZZA**  
275-0092

Confira

**Pizzas pequenas**

**R\$ 6,90**

**Pizzas grandes**

a partir de **R\$ 12,90**

**Pizzas gigantes**

a partir de **R\$ 15,90**

**Calzones**

**R\$ 17,00**

Rua Barão do Rio Branco, 163 - Jaraguá do Sul - SC

## REPRESENTAÇÃO COMERCIAL

Empresa de Representação, no ramo do Vestuário, com estrutura e equipe de vendas, busca parceria com indústrias para colocação de seus produtos no estado de São Paulo e Minas Gerais.

Tratar fone/fax: (16) 635-3438

**PEPPERONE**

**DISK-PIZZA**



Prazer em  
atender bem.

Forno a lenha

**371-8655**

Pref. Waldemar Grubba, 2176 - Vila Lalau - Jaraguá do Sul

**Pizzas**

Pequena - R\$ 7,90

Grande - R\$ 13,90

Gigante - R\$ 17,90

Calzone - R\$ 17,90

Entregamos em Guaramirim

**Brinde**

Fazendo seu pedido de uma  
pizza grande ou gigante  
você ganha uma minipizza  
de banana nevada

A previsão do tempo indica ventos fortes  
em Jaraguá do Sul e região



CBX Honda Twister R\$ 142,89 (60 meses)

Nova Honda CBX Twister. A evolução do vento.

### Consórcios

Grupo Motocicletas	48 meses	60 meses
C100 Biz	83,25	67,40
C100 Biz ES	91,95	74,45
CG 125 Titan KS	99,77	80,78
CG Titan ES	114,75	92,91
XLR 125	120,26	97,30
XLR 125 ES		103,59
CBX 200 Strada	144,72	117,18
CBX 250 Twister		142,89

Confira nossos planos de financiamento. 20% de entrada e saldo até 36x (fixas).

### Promoção de Maio

Aro Roda Tras. Original CG/Titan	R\$ 28,00
Bateria 12V CG/Titan	R\$ 13,50
Capacete EBF 7	R\$ 40,00
Capacete San Marino Automático	R\$ 96,00
Conjunto Chuva Alba	R\$ 47,00
Cubo Traseiro CG/Titan Original	R\$ 32,00
Kit. Relação Reforçada CG/Titan	R\$ 23,90
Óleo Mobil	R\$ 5,50
Pneu Tras. CG 90x90x18 Rinaldi	R\$ 38,00
Vela CG/Titan Original DP8EA9	R\$ 3,50

Crediário até 6 vezes

Na compra de peças e acessórios você ganha um cupom para  
concorrer a uma linda Jaqueta de Couro. Sorteio dia 30/06/01

Horário de Atendimento:  
das 8:00 HS às 19:00 HS  
Sem fechar para o almoço

Promoção Válida até 31/05 ou enquanto durarem os estoques

**Regata**  
**Motos**

Agora representando Pneus **MICHELIN**

Adélia Fischer, 239 - Fone 371-2999 - Walter Marquardt, 727 (Próximo ao Parque Municipal de Eventos) - Fone 370-8800

# WOLF

CRECI 7402

## CORRETOR DE IMÓVEIS

(0\*\*47)  
372-2903  
9973-3623

BARRA DO RIO CERRO II -  
Próximo da chocolateite  
CASA ALVENARIA -  
70,00 M2 - 03 QUARTOS  
R\$ 20.000,00 - PODE SER PARCE-  
LADO COM ENTRADA DE 50% DO  
VALOR



AMIZADE - CASA  
ALVENARIA -  
130,00 M2 - 03  
QUARTOS R\$  
25.000,00

TERRENO - VILA RAU  
328,00 M2 - COM ESCRITURA  
R\$ 10.000,00

TERRENO - CHICO DE PAULA  
395,64 M2 ÁREA PLANA  
R\$ 13.000,00 - ACEITA CARRO

TERRENO - VILA RAU  
347,00 M2 ÁREA PLANA  
R\$ 8.500,00

JOÃO PESSOA  
CASA ALVENA-  
RIA - 53,00 M2 -  
02 QUARTOS  
R\$ 20.000,00 -  
NEGOCIÁVEL



TEMOS OUTRAS OPÇÕES DE VENDA,  
CONFIRA!  
TIRE SUAS DÚVIDAS QUANTO AO  
VALOR DO SEU IMÓVEL ...  
PARECER COMERCIAL POR ESCRITO EM  
24 HORAS - CONSULTE!

Rua Roberto Ziemann, 330, sala 4 - Czerniewicz - Jaraguá do Sul - SC  
www.wolfimoveis.hpg.com.br - e-mail: roberston@netuno.com.br



# SESC

SESC - Jaraguá do Sul apresenta:

## III GINCANA 24 HORAS DO SESC

INSCRIÇÕES ATÉ 11 DE MAIO NO SESC

Equipe de no mínimo 15 pessoas e máximo 20 pessoas

Valor de inscrição: 50,00 por equipe

Premiação para 1º, 2º e 3º lugar

Local de Realização: Parque Municipal de Eventos

Abertura Oficial: Boate NOTRE DAME

CONGRESSO TÉCNICO DE LÍDERES: 11 DE MAIO DE 2001 ÀS 20H NO SESC

RETIRAR FICHA DE INSCRIÇÃO NO SESC OU SOLICITAR VIA E-MAIL

cajaraguadosul@sesc-sc.com.br

## DIA DO DESAFIO

O SESC em parceria com a Prefeitura Municipal de Jaraguá do Sul  
Dia 30 de Maio, das 0h às 21h

No dia 30 de Maio de 0h até as 21h, você e sua equipe de trabalho estão convidados para participarem do Dia do Desafio. Faça 15 minutos de atividade física em prol da Saúde e ligue para a Coordenação do Projeto 275 1300 para informar quantas pessoas participaram com você. Vamos lá, aproveite este momento e faça dele um hábito.

Neste dia, milhões de pessoas em todo o mundo, estarão quebrando sua rotina por 15 minutos para desenvolver uma atividade física, para promoção da saúde e do bem estar.

Nosso Município aceitou mais este Desafio, contando com sua participação

Informações SESC 371 8930 - Setor de Lazer

Desde já agradecemos, Mery Laise Demarchi Warmling, Gerente SESC Jaraguá do Sul

Rua Presidente Epitácio Pessoa, 1273 - Centro - Jaraguá do Sul - SC

Tel: (47) 371-8930 - Tel/Fax (47) 371-9177

## REALIZE SEU PROJETO

Aproveite: compre sua cozinha,  
área de serviço e dormitório

**Dellanno/Bertolini,**

com 20%, 30% e 40% de desconto,  
sobre preço de tabela.

**Promoção até 12 de maio de 2001.**

*Aproveite! (Showroom)*

\* Estoque limitado

**PLATÃO**  
Cozinhas & Cia

**Fone (47) 275-3029**

Rua Reinoldo Rau, 165 - Sala 1 - Centro - Jaraguá do Sul - SC



# SENAI

JARAGUÁ DO SUL

FIESC

SENAI

ISO 9001  
EDUCAÇÃO PARA O TRABALHO E  
ASSISTÊNCIA TÉCNICA E TECNOLÓGICA

O SENAI - CET Jaraguá do Sul

Inscrições abertas para:

- Administração de Produção - 90h.
- CAD Confecção - 60h.
- Confiabilidade Metrológica - 16h.
- Métodos de Moderação ou METAPLAN - 16h.
- MOPE (Treinamento Específico para Condutores de Veículos Rodoviários Transportadores de Produtos Perigosos) - 40h.

SENAI de Jaraguá do Sul 25 anos de atividades.

**SENAI - CET Jaraguá do Sul**

Rua Isidoro Pedri, 263 - Rio Molha - CEP 89259-590 - Fone/Fax: **47-370-7722**

E-mail: jaragua@senai-sc.ind.br

**PROMOÇÃO**

De terça a quinta-feiras = **R\$ 5,90**

De sexta a domingo = **R\$ 6,90**

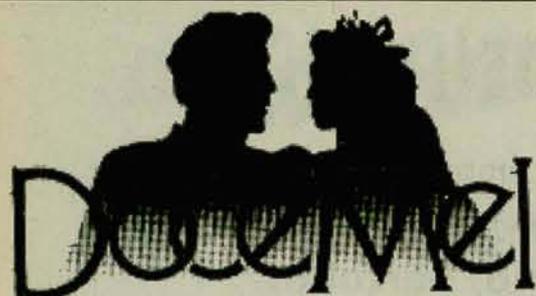
# Pizzaria Bom Gosto

Rua Procópio Gomes de Oliveira, 1277 - Jaraguá do Sul - SC - Fone 275-2825

Forno a Lenha

Disk entrega  
**275-2825**

Rodízio com direito a 3 tipos de sopas, calzones, lasanhas, nhoques,  
pizzas, panquecas, peito de frango, alcatra e talharim



## ALUGUEL DE TRAJES

**FONE: 371-3349**

RUA EXP. ANTONIO CARLOS FERREIRA, 184

## PROCLAMAS DE CASAMENTO

Margot Adélia Grubba Lehmann, Oficial do Registro Civil do 1º Distrito de Jaraguá do Sul, Estado de Santa Catarina, faz saber que compareceram neste Cartório exibindo seus documentos pela lei, a fim de se habilitarem para casar os seguintes:

**Edital nº 23.244 de 04/05/2001**

**Cópia recebida do cartório de São Paulo, São Paulo**

**ELISEU LUIZ CARRANÇA RODRIGUES E RUTE LUIS DE SOUZA**

Ele, brasileiro, solteiro, operador de máquina, natural de Nova Londrina, Paraná, domiciliado e residente na Rua José Bauer, 859, Vila Rau, nesta cidade, filho de José Aparecido Carrança Rodrigues e Tereza Maria Luiz Rodrigues.

Ela, brasileira, solteira, vendedora, natural de São Paulo, São Paulo, domiciliada e residente na Rua correa Bitencourt, 192, Jardim Guaraú, São Paulo, São Paulo, filha de Jonas Gomes Sousa e Maria das Graças Lis de Sousa.

**Edital nº 23.247 de 07/05/2001**

**Cópia recebida do cartório de Schroeder, neste Estado**

**IDIOVANI LENHARDT E CARLA JOSEANE KÖPP**

Ele, brasileiro, solteiro, sócio gerente, natural de Jaraguá do Sul, domiciliado e residente em Estrada Santa Luzia, nesta cidade, filho de Henrique Lenhardt e Sueli Isberner Lenhardt.

Ela, brasileira, solteira, secretária, natural de Jaraguá do Sul, domiciliada e residente na Rua Osvaldo Kanzler, 93, nesta cidade, filha de Wanderlina Köpp.

**E, para que chegue ao conhecimento de todos, mandei passar o presente Edital, que será publicado pela imprensa e em Cartório, onde será afixado por 15 (quinze) dias.**

## EDITAL DE FALENCIA

Pelo presente EDITAL DE INTIMAÇÃO DE FALENCIA, faço saber ao responsável pelos Títulos abaixo relacionados, que os mesmos se acham neste Ofício de Protestos para serem PROTESTADOS no prazo da Lei se não forem pagos.

Ao intimado e facultado pagar, ou postular judicialmente a sustação de protesto ao apresentar declaração de resposta por escrito.

Devedor	Documento	Credor		
Espécie	Número	Vencimento	Valor	Sacador
Marilissa Ind. Com. R. Ltda.	81.359.267/0001-71	Flavio Janio Mohr		
CH	000067-1	À vista	5.464,00	o mesmo

Na forma do Art. 883 do Código de Processo Civil e Decreto Lei nº 7.661/45 - Art. 10, e Provimento 16/93 da CGJSC.

Jaraguá do Sul, 9 de maio de 2001.

## EDITAL

PATRICIA TAVARES DA CUNHA MELLO, Tabelia Designada da Comarca de Jaraguá do Sul, Estado de Santa Catarina, na forma da Lei, etc.

Faz saber a todos quanto este edital, virem que se acham neste Tabelionato para protesto de Títulos contra:

Aldo de Souza Ofic. Mecânica — R. Walter Marquardt, 2320 — Nesta;  
 Altair P. do Nascimento M.E. — Bernardo N. Grubba Junior — Nesta;  
 Anacleia Aparecida Soranzo — R. Guilherme Melchert s,nº — Nesta;  
 Bini Comércio de Alimentos Ltda. — R. Antonio Carlos Ferreira, 333 — Nesta;  
 Caneri Grill Churrascaria Ltda. ME — R. Cel. Procópio Gomes de Oliveira, 157 — Nesta;  
 Cia Cota Ind. Com. Ltda. ME — R. Antonio Carlos Ferreira, 1679, Centenário — Nesta;  
 Cida Modas Ltda. ME — R. Julho Tissi, 100 — Nesta;  
 Clair Machado dos Santos — R. Fritz Bartel, 227 — Nesta;  
 Cristiano da Silva Confecções ME — Av. Pref. Waldemar Grubba, 5249, sala 01 e 02 — Nesta;  
 Cristiano da Silva Confecções ME — Av. Pref. Waldemar Grubba, 5249, sala 01 e 02 — Nesta;  
 Edson Gomes de Melo — Av. Pref. Waldemar Grubba, 3727, Vila Lalau — Nesta;  
 Efetiva Malhas — R. Walter Marquardt, 818, Rio Molha — Nesta;  
 Elirio Gruetzmacher — Rod. BR-280, km 70 — Nesta;  
 Elirio Gruetzmacher — Rod. BR-280, km 16, s/nº, Estrada Nova — Nesta;  
 Elson de Paiva — Rua 250, 48 — Nesta;  
 Estofados Gomes Ltda. — Venâncio da Silva Porto, 279 — Nesta;  
 Farmácia Kury Ltda. ME — R. Av. Marechal Deodoro da Fonseca, 491, Centro — Nesta;  
 Ferro Velho Cedrinho Ltda. — Av. Jorge Lacerda, 80 — Nesta;  
 Flávio Pereira da Fonseca — R. Reinoldo Rau, 37 — Nesta;  
 Funerária Santo Antônio Ltda. — R. Cel. Procópio Gomes Oliveira, 1342 — Nesta;  
 Hilário Fussile — R. Roberto Ziemann, 3045, cp 381 — Nesta;  
 Hospital Maternidade São José — R. Domingos Sanson, 252 — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Ind. de Maq. Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Indústria de Máquinas Kniss Ltda. — BR-280, km 82, s/n — Nesta;  
 Indústria de Máquinas Kniss Ltda. — BR-280, km 82, galpão 3 — Nesta;  
 JCC Instalações e Telecomun. — R. R. Francisco Hruscha, 1125 — Nesta;  
 JCC Instalações e Telecomun. — R. R. Francisco Hruscha, 1125 — Nesta;  
 JCC Instalações e Telecomun. — R. R. Francisco Hruscha, 1125 — Nesta;  
 JCC Instalações e Telecomun. — R. R. Francisco Hruscha, 1125 — Nesta;  
 José Francisco Brandt Trevino — Nesta;  
 José Francisco Brandt Trevino — Nesta;  
 Leila Regina Gonçalves — Hermann Schultz, 169, ap 302 — Nesta;  
 Leticia Regina Saganski — R. irineu Franzner Ld. 060 — Nesta;  
 Leticia Regina Saganski — R. irineu Franzner Ld. 060 — Nesta;  
 Leticia Regina Saganski — R. irineu Franzner Ld. 060 — Nesta;  
 Lino Fleischmann — Rod. SC 301, 180 — Nesta;  
 Magrão Com. e Transportes Ltda. — R. Valdir José Manfrini, 220, São Luis — Nesta;  
 Marilissa Ind. Com. Repr. Ltda. — R. João Januário Ayroso, 2700 — Nesta;  
 Milton R. Grutzmacher — R. Emil Burow, 30 apto 305 — Nesta;  
 NR Transportes Ltda. — Joaquim Francisco de Paula, 1000 — Nesta;  
 Paulista Indústria e Comércio de Lages — R. Góias, 720 — Nesta;  
 Paulista Indústria e Comércio de Lages — R. Goiás, 720 — Nesta;  
 Pedro Urbainski — R. Wolfgang Weege, s/nº — Nesta;  
 Pizzaria Caneri Ltda. — R. Cel. Procópio Gomes Oliveira, 616, Centro — Nesta;  
 Pizzaria Caneri Ltda. — R. Cel. Procópio Gomes Oliveira, 616, Centro — Nesta;  
 Pizzaria Caneri Ltda. — R. Cel. Procópio Gomes Oliveira, 616, Centro — Nesta;  
 Recanto do Sabor Ind. Com. Artigos — R. Exp. Cabo Hadlich, 160, Centro — Nesta;  
 RGR Desenvolv. Profiss. em Informática — Exp. Antonio C. Ferreira, 23 — Nesta;  
 SM Vitória Ltda. LJ 20 — Av. Marcos Konder, 277, Centro — Nesta;  
 Solange Pedri ME — Av. Marechal D. da Fonseca, 903 — Nesta;  
 Stassun & Delling Ltda. ME — R. 11 de maio 405, sl 2 — Nesta;  
 V. de Souza Barros — R. Amazonas, 152 — Nesta;  
 Vera Lucia Ferreira — R. Jose Emendoerfer, 11 — Nesta;  
 Wood Work do Brasil Ltda. — R. Erwino Menegotti, 1791 — Nesta;

E, como os ditos devedores não foram encontrados ou se recusaram a aceitar a devida intimação, faz por intermédio do presente Edital, para que os mesmos compareçam neste Tabelionato na Rua Arthur Muller, nº 78, no prazo da Lei, a fim de liquidar o seu debito, ou então, dar razão por que não o faz, sob a pena de serem os referidos protestados na forma da Lei, etc.

Jaraguá do Sul, 9 de maio de 2001

Ilton Hoffmann  
Tabelião Substituto

Publicado desde 1919

Está acontecendo? Leia no CORREIO DO POVO

# ltura

u tirador”



documentados e cheirosos, chuveiro quente e ar-condicionado, mas estamos dando continuidade à história.

Levamos, em meio a nossas lutas, o que existe de mais valioso e rico no ser humano, porque semeamos, pelas comunidades por onde passamos, nossos valores, usos e costumes. O sotaque que vem, o jeito de dançar que vai, o amor que fica, os pedaços do coração que muitas vezes demoramos meses para reuni-los, brotam, crescem e florescem no ambiente fértil chamado Tradição Gaúcha. O CTG Laço Jaraguense, como bom filho e fiel irmão, cumpre seu papel, fundamentado na honestidade e competência, supera de longe e com maestria as adversidades do andar galpo. Parabéns, CTG Laço Jaraguense, parabéns, Jaraguá do Sul.

## Bailes do Rodeio

Sexta-feira, o fandango fica por conta dos grupos Cantos do Sul e Chiquito & Bordoneio. Sábado, Fogo de Chão e Pé no Estribo, e, para o índio que não chegar na prenda sexta-feira e sábado, ainda tem a tarde dançante de domingo. O CTG Laço Jaraguense, em parceria com o grupo de danças Terra & Pampa, formaram 2203 alunos, nos últimos três anos, permitindo que centenas de jovens participem de bailes e festas gaúchas.  
**Ingressos:** Demarchi Carnes, Casa Campeira, Smurf's Lanches, Gauchita e Doce Mel.



## Flor do baile

“...gaúcha linda, educada e faceira, tu és a mais bela do nosso rincão...”, Karine Giovanela, prenda juvenil do CTG Laço Jaraguense, é um bom exemplo de beleza e sensualidade da mulher gaúcha, no baile, basta um suspiro de gaita para a gatinha desfilarem na sala. Vamos de baile e rodeio, porque Vacaria 2002 será perfumada.

## Dia das Mães

### O amor de mãe é incondicional

Dona Sibyla P. Demarchi, matriarca do CTG Laço Jaraguense, acumula experiência de mais de 20 anos na tradição gaúcha. Comemorou e chorou idas e vindas, viu seus filhos, familiares e amigos trazerem troféus e tristezas, mas soube superá-los, calando-se ou impondo-se. Eu escolhi esta foto como o retrato-falado de muitas páginas, o filho peleando pelo mundo, e a mãe, vigilante e pronta, segurando a mão do filho e o abençoa.

*Feliz Dia das Mães, nossas queridas e inseparáveis mães.*



## Leia

*Sucesso e inveja*

“Existem pessoas que, não tendo brilho próprio, tentam denegrir a imagem dos outros. A inveja é o maior adversário dos que têm sorte.”

Augusto Demarchi Júnior.

## Gaúcho(a) de idade nova

Vani Pedrotti (14), Délcio Luís Spézia (15), Rafael Mantendal (15), Irineu José Weilleim (18), José Clênio Vargas (18), Patrícia Weirich (20), Adriana F. Rau (21), Leandro Steilein (23), Guido Franzner (24), Rodrigo Demarchi (24), Sibyla P. Demarchi (24), Carla Adriana Spézia (25).

9 9 7 3 - 3 0 1 3

CTG  
**DO TROTE AO GALOPE**

Despachante  
**Cilo**  
DETRAN-SC  
MP 202

2 7 5 - 2 7 7 9

Rua Gov. Lacerda, 169 - Jaraguá do Sul - SC

## Exata Escritório Contábil

Reg. CRC-sc 1618

**Contabilidade - Custos -  
Abertura de Firms -  
Declaração Imp. de Renda  
- Contratos e Distratos**

Rua José Emmendoerfer, 932  
Jaraguá do Sul - Caixa Postal 385  
Fone/Fax (47) 372-1281



## CASA CAMPEIRA

TRAJES GAÚCHOS  
MONTARIAS PARA CAVALOS  
E ARTIGOS DE COURO  
E LÃ EM GERAL

e-mail: [casacampeira@terra.com.br](mailto:casacampeira@terra.com.br)

**NOVO ENDEREÇO :** Rua Guilherme Weege, 22 -  
Centro Jaraguá do Sul - Santa Catarina

## DITRENTTO

AUTOMÓVEIS  
NOVOS E USADOS

NEGÓCIO DE  
DONO PARA  
DONO

275-1701  
371-8287

## ANTARES

ESTRUTURAS PRÉ FABRICADAS

“Prestigiando a tradição gaúcha”

Rua Procópio Gomes de Oliveira, 1407 - 371-2109

“Sempre presente nos melhores momentos”

MADEIRAS - TERRAPLENAGEM  
**Spézia**  
DISK CAÇAMBA 372-0300

Rua João Januário Ayroso, 772

# Mapa da Mina

por Cintia Lopes

## Destaques da programação na semana de 13/5 a 19/5/2001

### "Míx" de estilos

(SBT, dom, 12 H)

O "Canta e Dança, Minha Gente", com a apresentadora Carla Perez, faz homenagem ao Dia das Mães. Participam do programa o grupo de pagode Gamação, que mostra a música "Beijando", e a dupla sertaneja Gian e Giovanni com a romântica "Sete dias". Carla Perez ainda mostra os bastidores do show do cantor Daniel realizado no Olympia em São Paulo.

### Lembranças

(Globo, dom, 13:30 H)

Zezé Motta é a convidada do quadro "Tá no Papo" do programa "Gente Inocente". A atriz, mãe de cinco filhas adotivas, é homenageada pelo programa com um musical sobre Xica da Silva, que a atriz interpretou no filme homônimo. O quadro "Conta Outra Vez" apresenta a história do Milagre de Fátima e, para encerrar, um coral canta a música Nossa Senhora, enquanto são exibidas imagens das crianças na igreja com suas mães.

### Trapaceiro

(Globo, dom, 13 H)

O clima é de competição no episódio "O Cema Faz Cem Anos" do programa "Sandy & Junior". Em comemoração ao aniversário do colégio, Camilo (Geraldo Blota Filho) organiza

uma gincana. Alvinho (Fausto Maule) sabota a competição e coloca sonífero na água da turma, mas Gustavo (Paulo Vilhena) e Duda (Vitor Morosini) descobrem a trapaça.

### Dia de princesa

(Record, dom, 14 H)

Netinho comanda o programa "Domingo da Gente" e mostra o dia de princesa da adolescente Angélica, de São Gonçalo, do Rio de Janeiro, no quadro "A Princesa e Eu". Além de realizar os sonhos de alguns telespectadores, o apresentador também faz uma homenagem ao Dia das Mães e canta para a plateia.

### Em família

(Globo, dom, 15 H)

Xuxa faz uma homenagem ao Dia das Mães e recebe Noely, mãe de Sandy e Júnior, no quadro "Intimidade". Noely também é homenageada pelos filhos, que gravaram uma mensagem em vídeo, e também pelo marido, Xororó, com uma versão exclusiva de uma música composta para a mulher. O "Planeta Xuxa" também recebe Maurício Manieri que vai cantar ao lado da mãe.

### Confusões

(Globo, dom, 22:35 H)

"Dia das Mamis" é o episódio do programa "Sai de Baixo". Ao saber que Caco (Miguel Fa-

labella) tem péssimas lembranças do Dia das Mães, Magda (Marisa Orth) decide chamar a sogra Caca para o almoço comemorativo de domingo, na intenção de curá-lo do trauma, mas Caco foge de casa. Entre as confusões no apartamento do Arouche, Ataíde, órfão de pai e mãe, implora a Vavá que seja sua mãe naquele dia.

### Inusitado

(MTV, seg, 23 H)

O apresentador do "Flash", Amaury Júnior, é o convidado de João Gordo no "Gordo A Go-Go". Além do jornalista, o programa também recebe a banda pop NIX, formada por quatro top-models. João Gordo e Max Fivelinha resolveram que era preciso estar a altura do convidado "vip" e transferiram a entrevista do estúdio para um chique restaurante de São Paulo. O bate-papo ocorreu durante o jantar.

### Gincana nova

(Rede Brasil, ter 19:30 H)

O programa "@titude.com" é um jogo onde os participantes assumem personagens de rei, mago, guerreiro e curinga. Durante uma semana, duas equipes irão responder a perguntas sobre um determinado tema utilizando elementos de RPG. A apresentação está a cargo de Léo Almeida.

## Diga não às drogas!

\* Luiz Fernando Veríssimo

Tudo começou quando eu tinha uns 14 anos e um amigo chegou com aquele papo de "experimenta, depois, quando você quiser, é só parar..." e eu fui na dele.

Primeiro ele me ofereceu coisa leve, disse que era de "raiz", "da terra", que não fazia mal, e me deu um inofensivo disco do "Chitãozinho e Xororó", e em seguida um do "Leandro e Leonardo". Achei legal, coisa bem brasileira; mas a parada foi ficando mais pesada, o consumo cada vez mais freqüente, comecei a chamar todo mundo de "Amigo" e acabei comprando pela primeira vez.

Lembro que cheguei na loja e pedi: "Me dá um CD do Zezé de Camargo e Luciano".

Era o princípio de tudo!

Logo resolvi experimentar algo diferente e ele me ofereceu um CD de Axé. Ele dizia que era para relaxar; sabe, coisa leve... "Banda Eva", "Cheiro de Amor", "Netinho", etc.

Com o tempo, meu amigo foi oferecendo coisas piores: "É o Tchan", "Companhia do Pagode", "Asa de Águia" e muito mais. Após o uso contínuo eu já não queria mais saber de coisas leves, eu queria algo mais pesado, mais desafiador, que me fizesse mexer a bunda como eu nunca havia mexido antes, então, meu "amigo" me deu o que eu queria, um CD do "Harmonia do Samba".

Minha bunda passou a ser o centro da minha vida, minha razão de existir. Eu pensava por ela, respirava por ela, vivia por ela!

Mas, depois de muito tempo de consumo, a droga perde efeito, e você começa a querer cada vez mais, mais, mais... Comecei a freqüentar o submundo e correr atrás das paradas.

Foi a partir daí que começou a minha decadência.

Fui ao show de encontro dos grupos "Karametade" e "Só pra Contrariar", e até comprei a Caras que tinha o "Rodrighinho" na capa.

Quando dei por mim, já estava com o cabelo pintado de loiro, minha mão tinha crescido muito em função do pandeiro, meus polegares já não se mexiam por eu passar o tempo todo fazendo sinais de positivo.

Não deu outra: entrei para um grupo de Pagode. Enquanto vários outros viciados cantavam uma "música" que não dizia nada, eu e mais 12 infelizes dançávamos alguns passinhos ensaiados, sorriamos e fazíamos sinais combinados.

Lembro-me de um dia quando entrei nas lojas Americanas e pedi a coletânea "As Melhores do Molejão". Foi terrível!! Eu já não pensava mais!!

Meu senso crítico havia sido dissolvido pelas rimas "miseráveis" e letras pouco arrojadas.

Meu cérebro estava travado, não pensava em mais nada. Mas a fase negra ainda estava por vir.

Cheguei ao fundo do poço, no limiar da condição humana, quando comecei a escutar "Popozudas", "Bondes", "Tigrões", "Motinhas" e "Tapinhas".

Comecei a ter delírios, a dizer coisas sem sentido.

Quando saía a noite para as festas pedia tapas na cara e fazia gestos obscenos.

Fui cercado por outros drogados, usuários das drogas mais estranhas; uns nobres queriam me mostrar o "caminho das pedras", outros extremistas preferiam o "caminho dos templos".

Minha fraqueza era tanta que estive próximo de sucumbir aos radicais e ser dominado pela droga mais poderosa do mercado: a droga limpa.

Hoje estou internado em uma clínica. Meus verdadeiros amigos fizeram a única coisa que poderiam ter feito por mim.

Meu tratamento está sendo muito duro: doses cavalares de Rock, MPB, Progressivo e Blues. Mas o meu médico falou que é possível que tenham que recorrer ao Jazz e até mesmo a Mozart e Bach.

Quería aproveitar a oportunidade e aconselhar as pessoas a não se entregarem a esse tipo de droga. Os traficantes só pensam no dinheiro. Eles não se preocupam com a sua saúde, por isso tapam sua visão para as coisas boas e te oferecem drogas. Se você não reagir, vai acabar drogado: alienado, inculto, manobrável, consumível, descartável e distante; vai perder as referências e definir mentalmente.

Em vez de encher a cabeça com porcaria, pratique esportes e, na dúvida, se não puder distinguir o que é droga ou não, faça o seguinte:

- Não ligue a TV no domingo à tarde;
- Não escute nada que venha de Goiânia ou do interior de São Paulo;
- Não entre em carros com adesivos "Fui ..."
- Se te oferecerem um CD, procure saber se o suspeito foi ao programa da Hebe ou se apareceu no Sabadão do Gugu;
- Mulheres gritando histericamente é outro indício;
- Não compre nenhum CD que tenha mais de 6 pessoas na capa;
- Não vá a shows em que os suspeitos façam gestos ensaiados;
- Não compre nenhum CD que a capa tenha nuvens ao fundo;
- Não compre qualquer CD que tenha vendido mais de 1 milhão de cópias no Brasil;
- E não escute nada que o autor não consiga uma concordância verbal mínima.

Mas, principalmente, duvide de tudo e de todos.

A vida é bela!

Eu sei que você consegue!

Diga não às drogas!

## CINEMA - JARAGUÁ CENTER CINE

CINE 1: A MEXICANA

12 anos. 14h — 16h20 — 18h40 e 21h

CINE 2: O CASAMENTO DOS MEUS SONHOS

12 anos. 14h30 e 19h

CINE 2: 15 MINUTOS

14 anos: 16h45 e 21h30

CINE 3: REPLICANTE

14 anos: 14h15 — 16h30 — 18h50 e 21h15

INGRESSO: adulto, R\$ 5,00, e menores de 10 anos, R\$ 3,00

— Nas quartas-feiras o ingresso custa R\$ 3,00.

C  
S  
O  
M  
R



CD's - DISCOS - FITAS

Av. Mal. Deodoro, 406  
370-2847

## "ASPAS"

"Ela disse isso? Não acredito!." Angélica, apresentadora do "Bambulú", da Globo, ao saber que Eliana, apresentadora do "Eliana & Alegria", da Record, disse que se considera a melhor apresentadora infantil no ar. Angélica explicou a surpresa, dizendo que admira apenas uma pessoa nos programas para crianças: Xuxa.

"Se precisar, estou me candidatando." Paulo Ricardo, durante o "Planeta Xuxa", depois de contar à apresentadora que leu numa revista que Sasha está pedindo um irmãozinho. Xuxa não disfarçou o constrangimento.

"Quem não gosta? Imagina ficar contando as notinhas até de madrugada." Tom Cavalcante, humorista do "Mega Tom", no momento fora do ar, mostrando que não esconde a atração por dinheiro.

"Você está indo embora tarde." Hebe, durante o seu programa no SBT, se referindo a Ronald Biggs, um dos assaltantes do trem pagador, que voltou para a Inglaterra.

"Um senhor me entregou a chave do carro e falou: 'pega lá para mim.'" Netinho, apresentador do "Domingo da Gente", da Record, contando o que aconteceu certa vez na saída de um elegante restaurante paulistano em que foi jantar com Rubinho Barrichello.

"Não acredito em Deus, mas às vezes converso com Ele." Débora Bloch, atriz de família judaica.

"Não sou mais uma que tirou a roupa e abriu as pernas. Mostrei que posso fazer mais do que isso." Paula Burlamaqui, defendendo as habilidades que a levaram a ser escolhida para o elenco da peça "O Príncipe de Copacabana", de Gerald Thomas.

Luiza Dantas/CNZ



"Depois do segundo filho, quero lipoaspirar até meu pensamento."

Luiza Thomé, a Rosa Palmeirão de "Porto dos Milagres", que pretende encomendar o segundo filho após o término da novela. A atriz diz que quer continuar bonita e gostosa para o marido, o empresário Adriano Facchini.

"Nunca usei na vida. Meu maior orgulho é que as pessoas adoram o meu cheiro." Regina Casé apresentadora do programa "Um Pé de Quê?", no canal Futura, e atriz que estará em "As Filhas da Mãe", próxima novela das sete da Globo, confessando que não usa desodorante.

"Você come ou você dá?". João Gordo, apresentador do "Gordo a Go Go", da MTV, em entrevista com a travesti Rogéria, que não se constrangeu e escolheu a primeira opção.

"Os peixinhos pequenos levam sempre a pior, é a queima de arquivo". Cláudia Alencar, a prefeita Epifânia de "Porto dos Milagres", dizendo que gostaria que a personagem morresse por um crime político, porque é assim que acontece no Brasil.

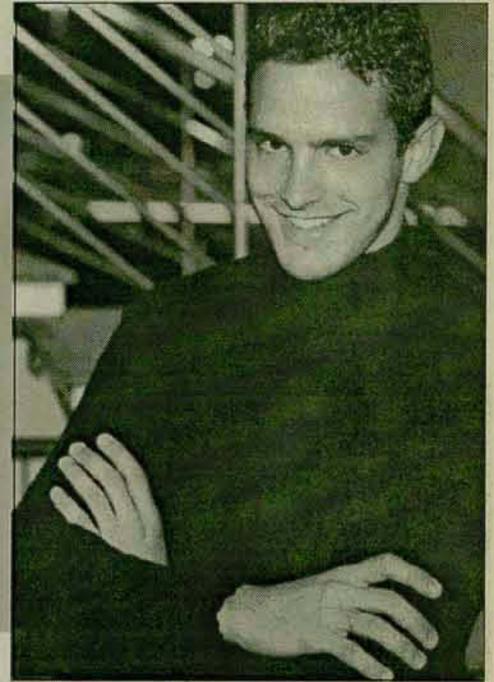
"Quando nasci, as vizinhas faziam fila para me dar banho". Reynaldo Gianecchini, ator que estará em "As Filhas da Mãe", próxima novela das sete da Globo.

# TV Gente

por Carolina Marques

## Só sorrisos

A vida dá mesmo muitas voltas. Iran Malfitano que o diga. O ator, que faz o papel de Guilherme na nova fase de "Malhação", já havia feito uma pequena participação no seriado em 99 — ele viveu um aluno cleptomaníaco. Um ano depois, outra ponta, agora como o jovem Pedro, feito por José Mayer em "Laços de Família". De tanto bicar, Iran conseguiu seu primeiro papel "de verdade" e está sorrindo de orelha a orelha. "É uma fase nova e quero aproveitar ao máximo", diz. No *folheteen*, o personagem Guilherme disputa o amor de Fernanda, papel de Rafaela Mandelli, com o irmão, Léo, interpretado por Max Fercondini. "Temos muito em comum. Mas não sou galinha como o Guilherme", jura o ator, que está solteiríssimo.



Luiza Dantas/CNZ Malfitano, o Guilherme de "Malhação"

### Inconveniência

Ainda não foi desta vez que a peça "Êxtase", dirigida por Caio Blat, o anjo Rafael de "Um Anjo Caiu do Céu", da Globo, conseguiu ser apresentada em um presídio, como deseja o ator. A apresentação no presídio Lemos de Brito, no Rio de Janeiro, seria no último fim de semana, mas foi cancelada por causa da greve dos agentes penitenciários. O ambiente não estava lá muito propício para uma peça que fala de drogas e desigualdade social. Uma nova data está sendo agendada para ainda este mês.

### Chaveirinho da sorte

O belga Jean Claude Van Damme virou figurinha fácil na tevê brasileira. E não é por menos. O baixinho rendeu boa audiência ao "Domingo Legal", do SBT, e agora está sendo requisitado por várias produções. A presença do ator rebolando na telinha levou Gugu a vencer mais uma vez a disputa dominical em São Paulo, com 37 pontos de audiência e picos de 42, contra 20 pontos do "Domingão do Faustão". No dia seguinte, Van Damme desfilava no "É Show", de Adriane Galisteu, na Record, e rendeu oito pontos de média com pico de 15 pontos no Ibope paulistano. Normalmente o programa patina entre três e cinco pontos.

### A escolhida

Juliana Barone, que interpretou a neo-hippie Shiva Maria em "Uga

Uga", vai ser protagonista de uma novela em Portugal. O teste foi feito com mais de cem atrizes e durou dois meses. Na trama, Juliana será filha do personagem de Oscar Magrini, que já está em terras lusitanas trabalhando desde o ano passado. Juliana deve embarcar no final deste semestre e ficar pelo menos oito meses por lá.

### Balanceada

A boa forma que Eliete Cigarini, a Camila de "Roda da Vida", vem apresentando na telinha não é milagre. A atriz está sempre de olho na boa forma. Eliete adotou uma rotina que consiste em beber pelo menos três litros de água por dia, além de evitar doces e frituras durante a semana e abusar de legumes e vegetais. Conhecedora dos mais variados regimes, a atriz segue, atualmente, a dieta dos pontos do endocrinologista Alfredo Halpern.

### Receita arretada

A atriz Regina Dourado deu um tempo em novelas e dedicou as horas de folga para escrever um livro de receitas. Mas Regina resolveu temperar sua obra com historinhas pitorescas da Bahia, onde nasceu. No livro "Quero Comer — Dores e Delícias do Cozinheiro Diletante", Regina mostra 17 tipos de comidões inveterados e as receitas prediletas de cada um. Entre as diversas classificações, a baiana descobriu o tipo caseiro, o popular e o *mudef*, que significa muquirana unha de

fome. Receitas como farofa de dendê, carne de bode, maxixe cremoso, musse de atum, camarões ao curry no arroz e almôndegas de fígado bovino poderão ser encontradas no livro, que será lançado no próximo dia 17 de maio na Bienal do Livro, no Rio.

### Animadona

Lucélia Santos, a Jackie de "Malhação", não esconde a felicidade em retornar à tevê. A eterna escrava Isaura já havia manifestado seu desejo de trabalhar em novelas quando esteve no Projac, ano passado, para gravar o especial "TV Ano 50". "Fiquei impressionada com a estrutura do Projac. Me deu muita vontade de circular por ali", admite a atriz. Contratada novamente pela Globo por um ano e meio, Lucélia diz estar satisfeita com sua personagem e com o fato de contracenar com tantos jovens. "Eles são refrescantes. Não têm aquele estresse comum à profissão", explica. De fato, Lucélia parece estar "refrescada". Na festa de lançamento da nova fase do seriado, a atriz de 45 anos se esbaldou na pista de dança ao lado do filho, Pedro Neshling, de 18 anos.

### Versão espacial

Depois de participar de "A Grande Família" e "Brava Gente", será a vez de Nívea Stelmann bater ponto no "A Turma do Didi".

# Em Foco

por Mariana Meireles



Luiza Dantas/CZN **Camila Pitanga, a Esmeralda de "Porto dos Milagres"**

Quando não está na pele da abusada e sensual Esmeralda, que interpreta em "Porto dos Milagres", Camila Pitanga chega a ser tímida. Fica até meio envergonhada ao posar para fotos na frente de muita gente. Diz que não quer parecer *star*. O modo de se vestir fora de cena — sem os bustiês da personagem que mostram a barriga irretocável —, denotam um certo recato, que em nada combina com Esmeralda. Mesmo com diferenças entre as duas, Camila e Esmeralda têm em comum uma certa obstinação. Foi o que fez a atriz aceitar o papel sem pestanejar. "A vida não é fácil para ela. Por isso faz de tudo para atingir seu objetivo. Também corro atrás dos meus", compara, com brilho nos expressivos olhos castanhos, que na novela são escondidos por lentes de contato verdes. Antes mesmo de receber o convite de Aguinaldo Silva, autor da trama ao lado de Ricardo Linhares, Camila já sentia um friozinho na barriga. "Fiquei sabendo pelo meu pai que o Aguinaldo estava escrevendo um personagem para mim", conta a atriz, que é filha do ator Antônio Pitanga. A idéia de viver uma baiana arretada do universo de Jorge Amado, que inspira a história da novela, fazia Camila tremer. Ela já sabia de antemão que seriam inevitáveis as comparações com Gabriela, a estonteante morena interpretada por Sônia Braga na década de 70. "Acho que as pessoas têm a necessidade de rever coisas. Mas o personagem teve personalidade e desempenho próprios. É diferente em tudo", trata logo de explicar.

A maior diferença, talvez, esteja na maneira de Esmeralda agir. A menina não tem papas na língua e não mede conseqüências para conquistar Guma, papel de Marcos Palmeira. "Acredito em bons e maus encontros. Mas o Guma é um encontro que não acontece e, logo, se torna uma obsessão", analisa. A marcação cerrada que Esmeralda faz ficará ainda mais evidente nos próximos capítulos de "Porto dos Milagres". Unida a Alexandre, interpretado pelo ator Leonardo Brício, a personagem não vai sossegar enquanto Guma e

Lívia, papel de Flávia Alessandra, estiverem juntos. A atriz ri da aparente ingenuidade da personagem que interpreta e chega a elaborar um destino melhorzinho para Esmeralda. "Ela e o Alex poderiam ter um romance. Mas ator, sabe como é, adora fantasiar", brinca. Camila, porém, não acredita que Esmeralda saia ilesa de toda essa trama de ciúmes desmedidos e possessão sem tamanho. Mas já chegou a ficar grilada por medo de sofrer retaliação do público em função das vilanias da personagem. "Cheguei a ficar insegura, pois é meu primeiro personagem de caráter duvidoso", confessa. E logo em seguida, justifica: "A arrogância da Esmeralda tem sentido. Ela tem uma relação fria com o pai, sem amor e sem afeto. Só sabe jogar com as armas que tem", filosofa.

Para construir a dúbia personalidade de Esmeralda, Camila não recorreu a nenhum psicanalista e nem mesmo procurou conhecer mulheres obcecadas por amores impossíveis. "Meu laboratório é diário. Recorro ao texto para construir o perfil dela", revela a atriz, que diz sofrer muito quando está trabalhando. Tudo por causa de uma cobrança exacerbada com o modo de interpretar. "Sou muito cruel comigo. Se não gosto de uma cena, fico triste. Antigamente, eu nem assistia, para não ficar mal", conta. Hoje, Camila já consegue ficar em frente à tevê despretensiosamente e acha que isso se deve ao extinto "Garotas do Programa", humorístico do qual participou ano passado ao lado de Marília Pêra e Zezé Polessa. "Ali pude relaxar. Respirei fundo e me entreguei. Aprendi a brincar", recorda a atriz de 23 anos.

Camila, porém, não brinca em serviço e não esconde que tem uma personalidade forte. Principalmente, quando precisa defender um ponto de vista. Como no caso do projeto de lei do deputado federal Paulo Paim, que tramita no Congresso Nacional, estabelecendo um limite de 25% de negros em elencos de produções de dramaturgia. "Mais importante que a lei, é educar as crianças para que desenvolvam a auto-estima. Atualmente, parece que vivemos na Europa", argumenta.

## Paulo Coelho

### O CONTO

Há muitos anos, vivia um homem que era capaz de amar e perdoar a todos que encontrava em seu caminho. Por causa disso, Deus enviou um anjo para conversar com ele.

— Deus pediu que eu viesse visitá-lo, e lhe dizer que Ele quer recompensá-lo por sua bondade —, disse o anjo.

— Qualquer graça que desejar, lhe será concedida. Você gostaria de ter o dom de curar?

— De maneira nenhuma —, respondeu o homem.

— Prefiro que o próprio Deus selecione aqueles que devem ser curados.

— E que tal trazer os pecadores para o caminho da Verdade?

— Isso é uma tarefa de anjos como você. Eu não quero ser venerado por ninguém, e ficar servindo de exemplo o tempo todo.

— Eu não posso voltar para o céu sem ter lhe concedido um milagre. Se não escolher, será obrigado a aceitar um.

O homem refletiu um pouco, e terminou respondendo:

— Então, eu desejo que o Bem seja feito por meu intermédio, mas sem que ninguém perceba, nem eu mesmo, que poderei pecar por vaidade.

E o anjo fez com que a sombra daquele homem tivesse o poder de cura, mas só quando o sol estivesse batendo em seu rosto. Desta maneira, por onde passasse, os doentes eram curados, a terra voltava a ser fértil, e as pessoas tristes recuperavam a alegria.

O homem caminhou muitos anos pela Terra, sem jamais dar-se conta dos milagres que realizava, porque, quando estava de frente para o sol, a sombra estava sempre nas suas costas. Desta maneira, pode viver e morrer sem ter consciência da própria santidade.

### O FATO

O místico Ramakrishna começou a dedicar-se à vida espiritual desde a idade de 16 anos. No começo, chorava amargamente por não conseguir nenhum resultado — apesar de sua dedicação ao trabalho no templo. Explicando mais tarde esta etapa de sua vida, ele disse: — Se um ladrão passasse a noite em sua sala, com apenas uma parede fina separando-o de um quarto cheio de ouro, ele conseguiria dormir? Ficaria acordado a noite inteira, arquitetando planos. Quando eu era jovem, desejava Deus mais ardentemente do que o ladrão desejaria aquele ouro, e me custou muito a aprender a maior virtude da busca espiritual: a paciência.

### A REFLEXÃO

De Anthony de Mello, S.J. (*Abandonar-se a Deus*):

"Ficar em silêncio não é apenas deixar de falar, mas educar os ouvidos para escutar tudo que está a nossa volta. Mesmo no meio de um som estrondoso de uma orquestra, o bom maestro consegue reconhecer uma flauta que esteja desafinada; da mesma maneira, nós precisamos treinar nossa audição, até que ela seja capaz de ouvir a voz de Deus no meio do mercado".

"O homem moderno considera o silêncio algo muito aborrecido. Acha difícil ficar quieto — está sempre ansioso para fazer algo, dar um conselho, colocar um trabalho de pé; e termina escravo de sua compulsão para agir".

"Quando você se acostumar à quietude, quando conseguir passar alguns minutos do seu dia em silêncio, então terá realmente liberdade para decidir sobre sua vida".

Diz o poeta Gibran: "Quando o seu pensamento não encontra raízes em seu coração, tende a ficar o tempo todo em sua boca".



# amentos da 5ª Noite Brasileira

Membros do Rotary Club - Pérola Industrial com o homenageado



Governador Rolf Hermann e a esposa, Gillian, Rose e Waldemar Behling, governador adjunto



Dietrich e Renate Hufenüssler, exemplos de envolvimento em ações beneficentes



Bertoldo Klitzke e Hilário Baratto junto com o homenageado

Victor e Elvira Bauer, o homenageado e a esposa, Kátia, e Waldeburg e Euclair Hinsching



Presidenta do Rotary Club - Pérola Industrial, Magali Barbi Herrmann, conduziu a cerimônia

Presidenta do Rotary cumprimenta a senhora Érica Biron



Presidenta do Rotary cumprimenta a senhora Érica Biron



# Médico aprimorou currículo com vários cursos



Título: momento da entrega da medalha e botom "Paul Harris" ao homenageado, médico Víctor Bauer Júnior, por Érica Biron

Sem dúvida a segunda opção de carreira do Dr. Vitinho, após a medicina, sempre foi o magistério.

Formou-se em Medicina em dezembro de 1986, prestando em seguida concurso para residência médica em cirurgia cardíaca na Universidade Federal do Paraná e na Faculdade Evangélica de Medicina do Paraná, sendo aprovado em ambos e tendo optado pela Faculdade Evangélica, por já estar bem familiarizado com a equipe e pelo fato de o movimento ser bem maior que o do Hospital

das Clínicas.

Obteve o Título de Especialista (pós-graduação) em Cirurgia Cardiovascular em janeiro de 1991, pela Faculdade Evangélica de Medicina do Paraná, outorgado pelo MEC e pelo Conselho Federal de Medicina. Concluída sua formação, criou uma sociedade juntamente com seu colega de profissão, Dr. Paulo Brofman, e implantou o Serviço de Cirurgia Cardíaca do Hospital Universitário Cajuru, da Pontifícia Universidade Católica do Paraná, iniciando as atividades do

serviço em julho de 1990.

Sem dúvida o início não foi fácil, pois já havia em Curitiba oito serviços atuando nesta área, mas após os primeiros 4 meses já atingiam 20 cirurgias mensais e, desde então, sempre superando estes números. Só no Hospital Cajuru já se concretizaram mais de quatro mil cirurgias cardíacas, atingindo índices de sucesso semelhantes a *Cleveland Clinic*. Atualmente, também atua juntamente com seu grupo, composto por cinco

cirurgiões cardíacos e três residentes, nos Hospitais Vita, Santa Cruz, sendo também responsável e diretor do Serviço de Cirurgia Cardíaca do Hospital Pilar, de Curitiba.

Ainda na fase de formação em cirurgia cardíaca, participou do primeiro transplante cardíaco do Paraná, e dos quatro transplantes subsequentes realizados no Hospital Evangélico de Curitiba, pela equipe do Dr. Danton da Rocha Loures.

Em 1993, realizou a primeira

cirurgia Sul-brasileira de auxílio ao coração, no seu bombeamento com um músculo das costas que envolve o coração, e que, com o auxílio de um marcapasso sincronizado ajuda o coração para um bombeamento maior de sangue, evitando ou retardando com isto um transplante cardíaco. Cirurgia esta chamada de Cardiomioplastia.

Em 1998 realizou o primeiro implante, com sucesso, no Paraná, de uma endoprótese em um aneurisma de aorta (dilatação da aorta), sem a necessidade de cirurgia convencional, atuação esta vinculada à USP de São Paulo, por ser um grupo seletivo e de no mundo haver até então em torno de 200 casos realizados. No mesmo ano, trouxe para o Brasil o primeiro dispositivo de metal para manter o coração mais estático no local de atuação, o que veio em muito auxiliar em cirurgias de ponte de safena com o coração batendo, sem o auxílio da máquina coração-pulmão artificial, dispositivo este utilizado hoje.

Também visitou e acompanhou o desenrolar do dia a dia no *Miami Heart Institute*, em 1998.

Quanto à participação em congressos, participou e proferiu inúmeros trabalhos em Congressos Nacionais, num total de 105 participações de trabalhos, e na apresentação pessoal de 31 trabalhos na área de cirurgia cardíaca, bem como em 23 publicações como co-autor e autor em revistas nacionais da área.

Justa homenagem  
à competência.

Parabéns!

**Avenida**  
Gráfica e Editora  
F/Fx (47) 371.0588

Dr. Víctor Bauer Junior, sua trajetória é marcada por grandes dedicações e grandes realizações.  
Parabéns!



**Laboratório Lenzi**  
de Análises Clínicas Ltda.

*"Queremos parabenizar o grande profissional pela sensibilidade com que sempre tratou seus pacientes."*



**COLÉGIO MARISTA**  
SÃO LUÍS

Nossas mais sinceras congratulações não apenas ao profissional, mas ao grande ser humano que sempre foi o **Dr. Víctor Bauer Júnior.**

Homenagem especial do

Posto  
**Mime**

# Víctor Bauer Junior inova na área de cardiocirurgia

Já no ano 2000, realizou o primeiro implante de endoprótese que se teve conhecimento no mundo. O procedimento foi coroado de êxito, manifestado pela mídia em larga escala e servindo de entusiasmo para outros grupos de encararem tal complexidade.

Também em 2000, criou uma faixa elástica de tórax, até então no mercado nacional só havendo similar importada, sendo porosa, antialérgica, antitranspirante e mais confortável que as demais, estando disponível e em uso no Brasil.

Já atuou por duas legislaturas como tesoureiro, e atualmente como secretário da Sociedade Paranaense de Cirurgia Cardíaca, a qual agrega 37 cirurgiões cardíacos do Paraná e cinco de Santa Catarina, com uma área de

atuação destes grupos abrangendo o montante de 11 milhões de habitantes.

É membro especialista da Sociedade Brasileira de Cirurgia Cardíaca.

Além do seu dia a dia como médico, pai e esposo, complementa seu lazer com pesca, natação, aquarofilia marinha, admiração de aves e viagens, estas na sua grande maioria para congressos ou visitas a outros serviços pelo mundo a fora, para aprimoramento de seus conhecimentos e atualização profissional.

De destaque ressalta-se o ano de 1997, quando permaneceu um mês na Europa, onde visitou e frequentou os serviços de cirurgia cardíaca de Düsseldorf, Krefelt, Hannover e Berlim, bem como na França, o Hospital Lariboisiere, em Paris.



Homenagem: médico jaraguense recebe título do governador-adjunto Waldemar Behling

## Agradecimentos

O Rotary Club - Pérola Industrial agradece:

Agência Cosmos;  
Duale Cortinas;  
Via Móveis;  
Ana Paola Ramos;  
Albani Sens;  
Beti Decorações;  
Odonto Class;  
Ailathan;  
Dalila Têxtil;  
Bretzke Alimentos;  
Boticário;  
Grafica CP;  
Cromoart  
Celina Cabeleireiros;  
Escola Hípica Jaraguá;  
Rádio Jaraguá AM;  
Rádio Studio FM;  
Rádio Brasil Novo AM;  
Jornal CORREIO DO POVO;  
Jornal A Notícia;  
Jornal do Vale;  
Jornal Jaraguá News;  
Jornal A Gazeta;  
Revista Nossa;  
Emplac Painéis;  
Renaldo Junkes;

Angular Foto e Vídeo;  
Som Piazero;  
Prefeitura Municipal de Jaraguá do Sul;  
Prefeitura Municipal de Guaramirim;  
Prefeitura Municipal de Corupá;  
Prefeitura Municipal de Massaranduba;  
Rotary Club de Jaraguá do Sul;  
Rotary Club de Guaramirim;  
Rotary Club de Corupá;  
Rotary Club de Massaranduba;  
Toda equipe do Clube Atlético Baependi

Agradecimentos especiais  
Radialista Albino Flores;  
Publicitário Alexandre Meldau  
Voluntários(os) da AMA e AJADEFI;  
E a todos que contribuíram direta ou indiretamente para o sucesso do evento

**"A sabedoria é um dom supremo, e usá-la para salvar vidas é consolidar a sua existência."**

**Homenagem do Deputado Estadual Ivo Konell**

Agradecemos ao  
Dr. Víctor Bauer Junior e  
parabenizamos pelo  
Prêmio Paul Harris.

### Homenagem dos vereadores de Jaraguá do Sul

Lorita Z. Karsten (PMDB)  
Maristela Menel (PMDB)  
Pedro Garcia (PMDB)  
Ivo Petras Konell (PMDB)  
Eugênio Moretti Garcia (PSDB)

Lio Tironi (PSDB)  
Jean C. Leutprecht (PTB)  
Orlando Gonçalves (PPB)  
Paulo Floriani (PPB)  
Carione Pavanello (PFL)

# Médico participou de congressos internacionais

Em nível internacional, desde o ano de 1994, passou a frequentar anualmente eventos mundiais tais como: Congresso Norte-Americano de Cirurgia Cardíaca, em Nova York e em Toronto; no Congresso Mundial de Cirurgia Cardíaca, realizado em 1997, em Londres; no Congresso Europeu de Cirurgia Cardíaca, em 1999, realizado em Bruxelas; e em quatro simpósios internacionais de doenças de aorta, realizados bianualmente pelo *Mount Sinai Medical Center*, em Nova York, entre outros.

Agregado as suas funções de cirurgião cardíaco, ministra aulas e palestras, quando solicitado, vinculado à Pontifícia Universidade Católica do Paraná, como também é preceptor na residência médica na área de cirurgia cardíaca, ensinando os três médicos residentes que buscam especialização nesta área.

Participa de reuniões semanais com alunos da área de cardiologia clínica e cirúrgica para aprimoramento dos mesmos e



Presidenta do Rotary, Magali Barbi Hermann, governador-adjunto Waldemar Behling e prefeito Irineu Pasold cumprimentam o médico

discussão dos casos mais complexos.

Nos momentos em que se encontra fora do centro cirúrgico, procura complementar o seu

dia no consultório, bem como passando visitas aos pacientes e conversando com familiares os problemas e riscos dos procedimentos, como também

auxiliando os que são de outros estados e municípios nas acomodações e orientações gerais. Para ele, ser médico cirurgião cardíaco é o melhor de sua

vida profissional, fazendo de um pequeno instante um grande momento. Grande é a pessoa que dedica a vida pela felicidade do próximo.

**Queremos parabenizar o  
excelentíssimo Dr. Víctor Bauer  
Junior por suas imensas  
realizações, pelas consultas que  
já salvaram tantas vidas, por sua  
enorme dedicação, por tanto  
carinho e tanta solidariedade.**

**Homenagem da**

**METALÚRGICA ERWINO  
MENEGOTTI LTDA.**

*"A admiração das pessoas, expressa o quanto vitoriosa é sua trajetória."*

*Pela amizade e dedicação que sempre recebemos de você, pedimos a Deus que as transforme em bênçãos e realizações em toda sua vida.*

*Com carinho, nossos agradecimentos:  
Jandira Pereira Sousa, filhos, netos e  
equipe do Laboratório Jaraguense.*



## Dia das Mães promete aquecer as vendas em até 20%

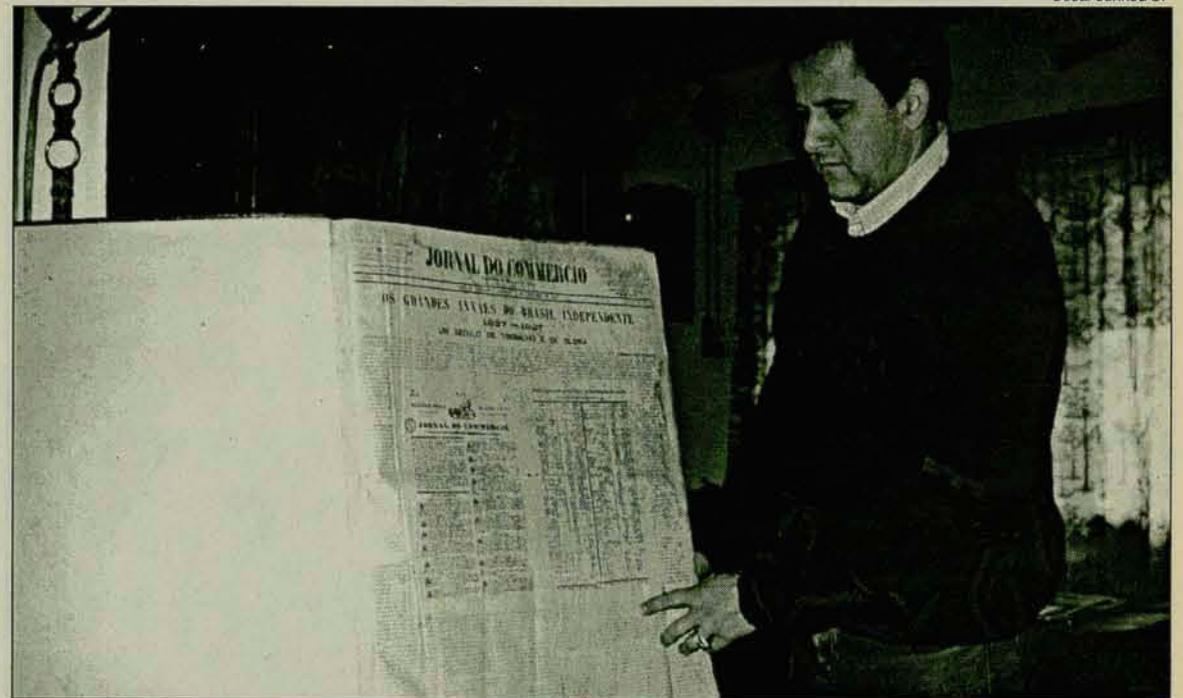
Jaraguá do Sul — Os lojistas estão contando com o Dia das Mães para aquecer as vendas do mês de maio em torno de 10 a 20%. A previsão é do vice-presidente da CDL (Câmara de Dirigentes Lojistas), Sandro Moretti. Segundo ele, esta é uma das datas mais favoráveis ao comércio. Entre os setores que mais se destacam nesta época ele cita a perfumaria, comércio de CDs e de flores. "Todos os setores com mercadorias de até R\$ 100,00 estão vendendo bem", afirma Moretti. A CDL confia na prorrogação do horário de atendimento deste sábado, considerado o dia "D" pelos lojistas de Jaraguá do Sul, quando o comércio ficará aberto até às 17 horas.

Os eletroportáteis — forno microondas, cafeteiras e batedeiras — também estão vendendo bem. De acordo com o gerente da loja Colombo, do Centro, Altair Nunes, o Dia das Mães pode ser considerado o segundo Natal. Ele revela que a expectativa de vendas é

de 30 a 35% sobre o faturamento. Nunes salienta que foi necessário aumentar o estoque em 50% para atender a demanda.

O gerente das Lojas Salfer, Irio Piske, também se diz satisfeito com as vendas. Ele cita a linha branca como a campeã de vendas. A meta é crescer 25% e, para tanto, a empresa aposta nas promoções e nos preços diferenciados.

O setor de floricultura é o que registra um dos mais fortes movimentos. A preços considerados acessíveis é possível presentear as mães sem passar constrangimento. A Floricultura Florisa comprou 18 mil botões de rosa para comercializar apenas nessa data. A proprietária do estabelecimento, Isolina Nasato, afirma que, além de aumentar o estoque, aumentou o número de pessoas no atendimento. O industriário Ingomar Fudtler, 30 anos, comprou um vaso de gloxinia vermelhas para a sua mãe. "Todo mundo gosta de receber flores. É sempre um bom presente", afirma ele.



História: Nelson mostra o exemplar do *Jornal do Comércio*, de 1927, considerado uma raridade pelo colecionador

## Loja de usados atua como antiquário e vende objetos raros

### Peças antigas do interior estão à venda na loja de Stinghen

Jaraguá do Sul — Entrar na loja de móveis usados de Nelson Marcos Stinghen é como abrir um baú antigo. São peças, as mais variadas, que representam o modo de vida de uma época recente, mas já esquecida da maioria da população, como armários para guardar comida, fogões a lenha e velhas lamparinas a querosene. Apesar de comercializar objetos de segunda mão, Stinghen faz questão de definir a sua loja como um antiquário, devido ao volume de peças raras, consideradas por ele como verdadeiras relíquias, co-

mo uma cadeira de barbeiro de 1891 ou ainda uma coleção de discos para gramofone, todos alemães, lançados em 1927, com gravações da Orquestra de Berlim interpretando clássicos como Wagner e Mozart.

Nelson conta que abriu o negócio há 10 anos sem a pretensão de tornar-se um colecionador, mas a procura por mercadorias pelo interior do Município fez com que se interessasse pelo ramo e atualmente confessa que não gosta de se desfazer das peças mais antigas e mais raras, como a edição de aniversário de 100 anos do *Jornal do Comércio*, do Rio de Janeiro, datada de 1927. Considerado como o objeto mais valioso de sua coleção, este exemplar tem resistido ao tempo graças a excelência do papel utilizado na época. "Podemos também perceber, pelas infor-

mações e conceitos da época ali refletidos, como era a sociedade naquele tempo", analisa Nelson, que somente admite vender o jornal por um "preço que valha a pena".

Outra suposta raridade encontrada na loja de Nelson é um exemplar de um jornal todo escrito em alemão, produzido em Blumenau, no ano de 1914. Este jornal Stinghen encontrou escondido atrás da moldura de um quadro. "Acho que estava escondido justamente porque não deveria ser visto por brasileiros", imagina o colecionador.

Outro objeto que desperta a imaginação de Stinghen é uma mala, que contém algumas inscrições em língua alemã. Na opinião do colecionador, esta mala pode ter pertencido a algum judeu que fugiu da Alemanha, graças a famosa lista de Schindler.

## Idosos da região têm até o dia 18 para vacinação

Jaraguá do Sul — A campanha de vacinação de idosos foi prorrogada em Santa Catarina até o dia 18 de maio. A decisão, segundo a gerente de imunização da Secretaria de Saúde do Estado, Jeanine Varela, é devido aos baixos índices de cobertura registrados no Estado. De acordo com Jeanine, que esteve em Jaraguá do Sul na tarde de quinta-feira, a meta era atingir 70% de cobertura vacinal. Entre os municípios que compõem a 17ª Regional de Saúde (Barra Velha, Corupá, Guaramirim, Jaraguá do Sul, Massaranduba, São João

do Itaperiú e Schroeder) o índice é de 59,80%, num universo populacional de 13.649 pessoas com mais de 60 anos.

O coordenador da 17ª Regional de Saúde, médico Jean Beno Lucht, alerta que esta é a última semana de vacinação dos idosos. A imunização está sendo feita em sete postos de saúde do Município e no posto central, localizado na Rua Reinoldo Rau. A vacina é gratuita para as pessoas com mais de 60 anos, mas é aconselhada para qualquer idade. "A vacina é gratuita para os idosos porque são as pessoas mais frágeis", argu-

menta o médico. Segundo ele, a vacinação contra a gripe, difteria e tétano conseguiu reduzir os internamentos hospitalares em até 30%.

Na avaliação de Jeanine, é necessário fazer uma abordagem diferente para aumentar o número de idosos imunizados. Ela ressalta que a vacina é um direito de todos os cidadãos e o que o resultado é a melhoria não apenas da saúde, mas da qualidade de vida da população como mais de 60 anos. De acordo com Jeanine, a vacina não apresenta contra-indicação, mas somente faz efeito de 15 a 20 dias após a imunização.

### INFORMATIVO PAROQUIAL - 11 e 12/5/2001

#### Missas

##### Sábado

15h00 — Matriz  
17h30 — São Luiz Gonzaga  
17h30 — Rainha da Paz  
19h00 — Perpétuo Socorro

##### Domingo

07h00 — Matriz  
09h00 — Matriz  
19h00 — Matriz  
08h30 — São Cristóvão

#### NOSSA MENSAGEM

"Sabei que o Senhor é Deus!  
Nós somos seu povo e seu rebanho."

Celebrar a Eucaristia é participar do mistério Pascal de Jesus. É entrar na dinâmica do amor de Deus Pai, que ressuscitou seu Filho Jesus e que ressuscita também a nós. Para muitas pessoas, a Palavra de Jesus é alimento que fortalece e encoraja para a luta do dia-a-dia, para outras, a mesma Palavra desperta sentimento de inveja, calúnia e perseguição (1ª leit.). O desejo do Pai é que haja um só rebanho e um só pastor. Pertencer ao rebanho de Jesus é viver como seus filhos amados e estar comprometido com o seu projeto.

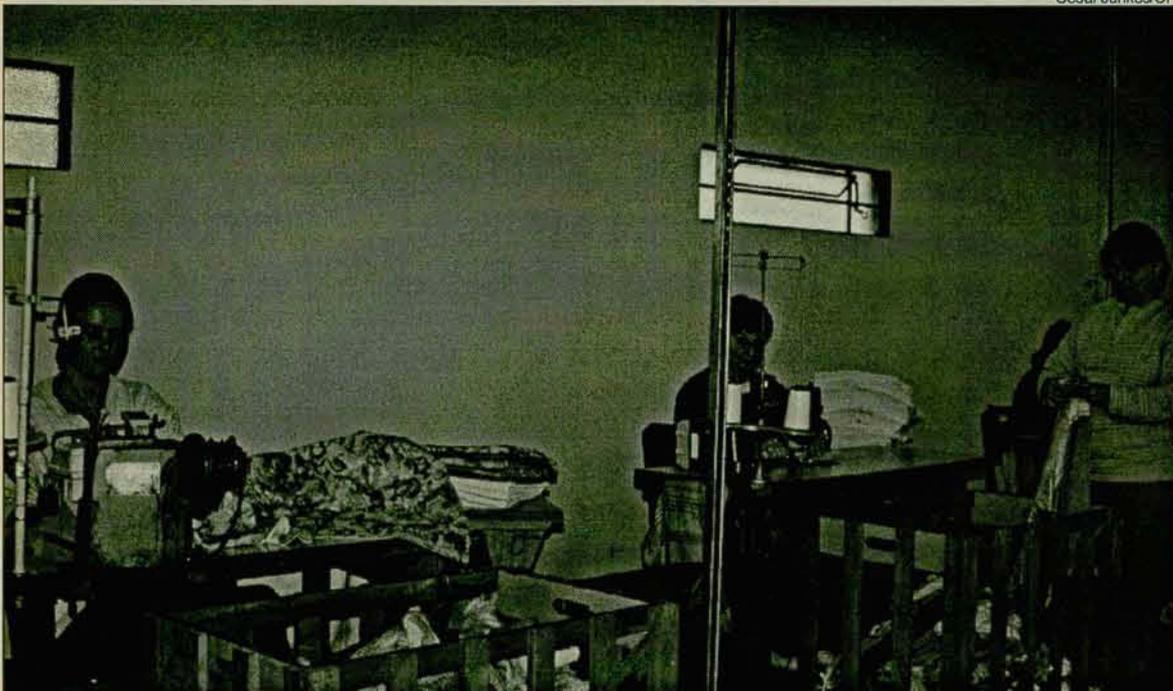
Apoio:



TAFAC - TAVARES  
F. F. COM. LTDA.  
Assessoria Comercial

Avenida Marechal Deodoro  
da Fonseca, 429 - Sala 105  
Ed. Florença - 1º andar  
Fones: (047) 371-1910 e 275-3125

Cesar Junkes/CP



Projeto piloto: Prefeitura de Guarumirim estuda instalação de outras unidades em parceria com o Senai

## Senai instala projeto para qualificação de mão-de-obra

**Unidade funciona com apoio da Ailahtan e da Prefeitura**

**Guaramirim** — O Senai (Serviço Nacional de Aprendizagem Industrial) instalou quinta-feira um projeto piloto para promover a qualificação da mão-de-obra de trabalhadores, numa iniciativa que tem o apoio da Prefeitura, através da Secretaria de Desenvolvimento Econômico, e da Ailahtan do Brasil. Pelo convênio firmado entre as partes, a Prefeitura cede as instalações do Centro de Informações Turísticas (que não chegou a ser ativado), no Km 54,8 da BR-280, para o projeto, o Senai fornece instrutores e a empresa matéria-prima e equipamentos.

A primeira dessas unidades conta com quatro máquinas de costura reta e tem capacidade para

atender até 20 alunos por turno, pela manhã e à tarde, mas será ampliada para receber até cem alunos, na preparação de trabalhadores nesse segmento, que é a necessidade da Ailahtan, empresa instalada há dois anos em Guarumirim, por iniciativa de ex-funcionários da Jaraguá Fabril. No final do ano passado, a Ailahtan teve que recorrer a 14 pontos de facção para contratar serviços de costura, fora do próprio parque industrial, devido justamente a dificuldade em localizar e contratar mão-de-obra especializada, relata o diretor-proprietário, Rogério Antônio Suzigan.

Isso dava muito transtorno operacional, o que levou a empresa a procurar a Secretaria de Desenvolvimento Econômico para discutir uma alternativa, que já tratava com o Senai sobre a instalação de uma dessas unidades, a exemplo do que já é feito em outras cidades. A intenção, segundo o empresário, é aproveitar a mão-de-obra que se mostra apta, após participação no

treinamento desse projeto, que tem duração de dois meses. A Ailahtan iniciou as atividades com 53 funcionários e conta hoje com 328. A empresa atua no ramo de tecidos para decoração e para bordar, panos de mesa, cortinas e toalhas de mesa, com produção média de 300 mil metros de artigos por mês.

**OUTRAS UNIDADES** — A Prefeitura estuda a instalação de outras unidades em parceria com o Senai, informa o professor Tito Flávio Teixeira da Fonseca, do Setor Municipal de Desenvolvimento Econômico, para contemplar mais ramos da atividade industrial no Município, como o metal-mecânico, na produção de conservas e na área têxtil, entre outros. O recrutamento de interessados em participar dos cursos de qualificação, com direito a certificados de conclusão fornecidos pelo Senai, deverá acontecer naturalmente, através do Senai, das próprias empresas interessadas e com apoio da Ação Social. (MILTON RAASCH)

## Secretaria de Obras funciona em novo local

**Guaramirim** — Desde quinta-feira a Secretaria de Obras, Viação e Saneamento está funcionando nas instalações da antiga loja de materiais de construção de Elmo Bublitz (nas proximidades do Corpo de Bombeiros Voluntários), no Bairro Avaí. Anteriormente, funcionava num pavilhão do Parque de Eventos, onde havia dificuldades e transtornos para o deslocamento de

frotas e trabalhadores, devido a proximidade com a BR-280, justifica o secretário Lauro Fröhlich.

A transferência de local também deverá facilitar o acesso daquelas pessoas que comparecem na Prefeitura e depois querem contatos diretamente com o setor de obras. E possibilitar as reformas necessárias no Parque de Eventos, onde será realizada a Expofeira. (MR)

**Palavra do prefeito**

Publicação Semanal da Administração Municipal de Guarumirim

**Prefeito Mário Sérgio Peixer**

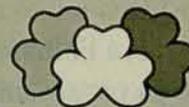
Hoje vamos falar de um momento especial que vivemos ao lado dos servidores municipais no último dia 1.º de maio, Dia do Trabalhador.

Reunimos nossos colaboradores e seus familiares para um almoço no Parque de Exposições. Além da integração e da confraternização tivemos a oportunidade de agradecer e reconhecer o desempenho de cada um dos 312 integrantes desta equipe. Também aproveitamos a oportunidade para falar sobre dois assuntos que interessam a categoria: A reclassificação salarial e o concurso público. Neste sentido estamos anunciando medidas concretas. A prefeitura está contratando uma empresa especializada para realizar um estudo da estrutura administrativa da prefeitura e elaborar o projeto da reclassificação salarial. Também realizaremos um novo concurso público para regularizar a situação de todos os funcionários. Reafirmamos mais uma vez nosso compromisso de valorização dos servidores mas não podemos esquecer que além dos salários nominais a Prefeitura oferece muitos outros benefícios que precisam ser valorizados, tais como o vale-refeição, vale transporte, vale mercado, vale farmácia, papelaria e um adicional por tempo de serviço de 5% a cada dois anos, estes são sem dúvida benefícios significativos.

Nossa meta é corrigir distorções, em especial para o caso dos servidores que recebem menos.

Finalizando, quero dizer que a nossa equipe de trabalho possui grandes potencialidades e sentimos alegria em vê-la motivada. Desta motivação depende o sucesso de nossa administração e de nosso município, assim temos a certeza de que estamos no caminho certo.

Participe, tire suas dúvidas enviando perguntas ao prefeito.  
Assessoria de Imprensa: Rua 28 de agosto, 2042, Caixa Postal 43, Centro - CEP 89270 000 - Guarumirim - SC.  
E-mail: [administracao@netuno.com.br](mailto:administracao@netuno.com.br)



**GUARAMIRIM**  
ADMINISTRAÇÃO MUNICIPAL 2001/2004

**AVENIDA**  
Gráfica e Editora

**Agora com capacidade duplicada.**

As melhores impressões passam por aqui. **Avenida**  
Gráfica e Editora  
F/Fx (47) 371.0588

**Mime**

Posto Avaí Ltda

- \* Loja de conveniência (lanches, sorvetes, sucos, bebidas)
- \* Troca de óleo com revisão 15 itens grátis
- \* Lavação automática
- \* Novos tanques e combustível com qualidade comprovada

Rua 28 de Agosto, esq. Com a Pedro Paulo Streit  
Bairro Avaí - Guarumirim - Fone: 373-0883

## Peixer quer pagar os direitos reclamados, mas dentro da lei

**Guaramirim** — O prefeito Mário Sérgio Peixer (PFL) vai receber os vereadores segunda-feira, às 17 horas, para tratar dos assuntos relativos ao Hospital Municipal Santo Antônio. Preocupado, Peixer faz questão de frisar que “quer pagar, mas existem impedimentos legais”. Isso teria ficado claro para ele na consulta feita pessoalmente ao Tribunal de Contas do Estado, em Florianópolis. Havia interesse em saber como proceder, principalmente em relação ao pagamento do FGTS (Fundo de Garantia do Tempo de Serviço), reclamado pelos servidores.

Segundo o prefeito, o Tribunal de Contas deixou explícito que existe impedimento, porque, não sendo concursados, os servidores não podem reclamar direitos. “Mas eu quero pagar, quero achar um furo para pagar. Afinal são pessoas com muitos anos de serviços prestados”, pondera Peixer, acrescentando que a situação não está se pro-

longando simplesmente por teimosia. “Nenhum prefeito iria querer arcar com esse desgaste político. O que acontece é que existe uma legislação”, argumenta.

Pela lei vigente, se a administração municipal for responsabilizada pelos pagamentos, futuramente, Peixer terá que ressarcir esses valores do próprio bolso. Ele já recebeu pareceres dos advogados da Prefeitura, Paulo Mattos, e do hospital, Adelino Sávio Atanásio dos Santos, e eles foram enfáticos em orientar pelo não-pagamento. Agora ele aguarda pelo parecer do advogado da Câmara de Vereadores. Durante a semana, Peixer quis ir ao Legislativo para tratar do assunto, mas a Câmara alegou acúmulo de atividades e sugeriu a visita para outra data.

Peixer não gostou e considerou a atitude da Câmara uma displicência, mas está disposto a receber os vereadores na semana que vem. (MR)

## Choro e promessas de greve marcaram reunião da Câmara

Os funcionários do Hospital Municipal Santo Antônio conseguiram sensibilizar os vereadores com as ponderações feitas durante a sessão de quinta-feira. Ao final da reunião, os membros do Legislativo mostravam-se dispostos a procurar o prefeito para discutir o assunto, o que já está previsto para a semana que vem. A intenção, conforme o líder do governo, vereador Salim José Dequêch, é demonstrar ao prefeito que o Legislativo está disposto a autorizar algum procedimento que vier do Executivo, nesse sentido.

Dequêch concorda com os servidores de que recorrer à Justiça do Trabalho, agora, pode arrastar as questões por tempo maior do que o desejado. “Tem servidor que vai morrer sem receber”, ironiza o vereador, na expectativa de que pelo menos possa ser decidido sobre o que está sendo reclamado pelos funcionários demitidos.

Alguns dos servidores afastados, como Osvaldo Oechsler e Célia Otto, ambos com mais de 20 anos de serviços prestados no hospital, foram às lágrimas, aumentando a comoção. Não faltaram promessas de greve e protestos dos servidores, também.

O presidente do Sindicato dos Empregados em Estabelecimentos de Serviços de Saúde de Joinville e Região, Lorival Pisetta, que acompanhou os funcionários na ida à Câmara, acusa a direção do hospital de incoerência. Ele diz ter recebido informações de que “só com o pagamento de uma profissional de enfermagem, assessoria jurídica e serviços de um escritório de contabilidade a instituição estaria gastando cerca de R\$ 12 mil mensais”. Ele também revela que “mesmo sem ter realizado o concurso público, que tanto alega, a direção já teria contratado 14 servidores, depois da demissão dos outros sete”. (MR)



Debate: sindicalista Lorival Pisetta já realizou diversas reuniões com os servidores

## Servidores do hospital fazem pressão sobre os vereadores

### Categoria aposta na via política para reivindicar

#### Guaramirim/Florianópolis

— Os servidores do Hospital Municipal Santo Antônio decidiram pressionar os vereadores para conseguir sensibilizar o Executivo e a direção do hospital sobre as reivindicações da categoria. Mais de 30 servidores compareceram na sessão ordinária, anteontem à noite, e prometem voltar em maior número na próxima terça-feira. Eles estão apostando na via política para conseguir fazer valer seus direitos, o pagamento das diferenças de salários e benefícios retirados nos dois últimos meses e o pagamento dos direitos trabalhistas aos que foram demitidos.

A mobilização prevista para a semana que vem é confirmada pela presidenta do Sindicato dos Servidores Públicos Municipais de Jaraguá do Sul e Região, Idi-

nei Petry, que está conclamando também outros segmentos da comunidade para que compareçam na Câmara e possam ter melhor compreensão dos acontecimentos. O Sindicato dos Servidores entrou na defesa da categoria, desde que a direção do hospital questionou a legitimidade do Sindicato dos Empregados em Estabelecimentos de Serviços de Saúde de Joinville e Região em representá-la, em vista de tratar-se de uma autarquia.

Desde então, as duas entidades têm atuado em conjunto nessas questões e o senso comum dos dirigentes e funcionários é de que é preferível apostar na sensibilização das autoridades municipais, antes de ingressar na Justiça para reclamar os direitos trabalhistas alegados, por causa da “morosidade”. De março para cá a situação ficou ainda mais complicada para os servidores, diz o presidente do Sindicato dos Empregados em Estabelecimentos de Serviços de Saúde, Lorival Pisetta, porque em abril foi tirado o benefício do biênio (que em março era triênio). Segundo ele, isso mostra a dimensão da “intran-

sigência” do presidente do Conselho Administrativo do Hospital, Osnildo Bartel.

Os sindicatos já recorreram a duas instâncias trabalhistas e enviaram cópias de documento expondo as razões do manifesto para a Promotoria Pública em Guaramirim e à Vara da Justiça do Trabalho, em Jaraguá do Sul.

**PLEITOS** — Há alguns dias, as partes compareceram na Delegacia Regional do Trabalho, em Blumenau, mas não chegaram a um acordo. E nesta semana, representantes dos dois sindicatos reclamaram diretamente à Procuradora Alice Nair Seiber Sônego Borner, em audiência na Procuradoria Regional do Trabalho, em Florianópolis. Os servidores pedem que a atual direção do hospital, que assumiu em janeiro, retroceda em várias medidas administrativas tomadas “unilateralmente” sobre a remuneração de pessoal. Como a redução do valor do adicional por tempo de serviço (biênio), do adicional de insalubridade, entre outras, e pague os direitos reclamados pelos sete funcionários afastados há dois meses, na maioria aposentados. (MILTON RAASCH)

# McLaren domina treinos na Áustria

Flávio Gomes/Warm UP

Treinos livres de ontem foi um verdadeiro "baile" na Ferrari

Zeltweg — Começou mal para a Ferrari o fim de semana do GP da Áustria. A equipe italiana, que vem derrapando desde a etapa brasileira do campeonato, foi batida impiedosamente pela McLaren nos treinos livres de ontem. Se é verdade que a sexta-feira não vale muita coisa na F-1, em algumas pistas o dia indica com razoável precisão o que pode acontecer na corrida. E o time italiano não conseguiu chegar perto da equipe prateada em Zeltweg.

David Coulthard fechou o dia com o melhor tempo, 1min11s 245. Mika Hakkinen, seu companheiro, ficou apenas 0s027 atrás. Rubens Barrichello foi o terceiro a uma distância não muito grande, 0s156 do primeiro colocado. Mas Michael Schumacher, líder do campeonato, terminou apenas em quinto, 0s402 atrás de Coulthard num circuito em que as voltas são muito curtas no cronômetro.

O resultado foi que os pilotos da Ferrari ficaram quatro horas e meia confinados no caminho da equipe tentando encontrar, com seus engenheiros, soluções para hoje. Às 8 horas acontece a sessão que define o grid, e as



Retrospecto: McLaren tem se dado melhor na pista de Zeltweg

posições de largada são importantes na Áustria, um circuito que não permite grandes ousadias estratégicas. A corrida é feita com apenas um pit stop e a pista não tem bons pontos de ultrapassagem.

Schumacher e Barrichello garantiram que está tudo bem e que não há motivos para preocupação, embora não tenham sido muito convincentes. O alemão disse que teve problemas de freio no início e que seu tempo não deve ser levado em consideração porque no final pegou tráfego.

Barrichello falou que o mais importante é ficar de olho no clima. "Há previsão de chuva para domingo e temos de estar preparados."

O GP da Áustria é o único, entre os que fazem parte do calendário, que Schumacher nunca venceu. A McLaren, por sua vez, tem um bom retrospecto na pista. Hakkinen venceu a prova duas vezes e fez três poles. "Gosto daqui", disse o finlandês, ainda às voltas com uma forte gripe que o atrapalha na hora de dirigir. (FLÁVIO GOMES)

## Eddie Irvine, o playboy da fórmula 1, só quer ser famoso

Zeltweg — Cabelos pintados de amarelo, a cara debochada de sempre, a língua solta. Eddie Irvine, o último playboy da F-1, desistiu de se irritar com a imprensa. Personagem freqüente dos alcoviteiros dos tablóides ingleses, o irlandês da Jaguar disse que, na verdade, adora aparecer nos jornais. "Não importa o que eles falam. Só ajudam a me tornar mais famoso."

— Eu gosto de garotas e de levar uma vida boa. Portanto, sou culpado de todas as acusações que me fazem, o que me deixa muito feliz. A verdade é que jornalistas têm páginas para preencher, e uns

fazem isso melhor que os outros —, disse ontem na Áustria.

Na semana passada, a Jaguar de Irvine, num espasmo moralista, demitiu o piloto de testes Tomas Scheckter, que foi detido pela polícia de Northampton fazendo arruaça na cidade em companhia de uma prostituta. Eddie não perdeu a equipe. "É uma punição muito alta, algo que me parece ridículo em pleno século 21. O garoto deveria conviver mais comigo, é mais barato e a seleção de meninas, muito melhor! Mas ele é jovem e talentoso, daqui a dez anos vai olhar para trás e dar boas risadas do que aconteceu." (FG)

## Ferrarista nunca venceu na Áustria

Zeltweg — Dos 17 circuitos que fazem parte do calendário da F-1, Zeltweg é tabu para Michael Schumacher, líder do Mundial com 36 pontos. É o único no qual ele nunca conseguiu vencer. Seu melhor resultado foi um terceiro lugar em 1998. Em 1997, terminou em sexto. O alemão não correu em 1999 (recuperava-se do acidente de Silverstone que

resultou numa perna quebrada) e, no ano passado, abandonou na primeira volta ao ser tocado por Ricardo Zonta na largada.

Quem tem um retrospecto bem melhor na pista austríaca é Juan-Pablo Montoya, embora não na F-1. O colombiano da Williams, quando corria na F-3000, venceu em 1997 e foi segundo em 1998.

### DIÁRIO DE ZELTWEG

#### Multinha fajuta

O único multado de ontem por excesso de velocidade nos boxes foi Olivier Panis, da BAR. Terá de pagar US\$ 500 por ter sido flagrado a 60 km/h (o máximo permitido em treinos é 60 km/h). A FIA também coletou ontem material para exames antidoping de seis pilotos sorteados: Barrichello, Montoya, Fisichella, Button, Verstappen e Alesi.

#### Brasileiros lá atrás

O dia foi ruim para o trio brasileiro que disputa o Mundial por equipes pequenas. O menos pior foi Enrique Bernoldi, da Arrows, em 16ª, duas posições atrás de seu companheiro Jos Verstappen. Luciano Burti, da Prost, foi o 17º, uma colocação à frente do parceiro Jean Alesi. Tarsis Marques, da Minardi, ficou em 19º, uma posição à frente de Alonso

# Deixe o Real fazer parte da sua vida.

## Abra sua conta: 0800 770 2001.

O banco da sua vida.

[www.bancoreal.com.br](http://www.bancoreal.com.br)

**BANCO REAL**  
ABN AMRO Bank

# Doce Ternura

Datas comemorativas  
**PLANTÃO**  
24 horas

Fale ao coração de quem você ama.

Desejamos a todas as mães um  
**FELIZ DIA DAS MÃES**

Marcar com antecedência, mais de 1500 mensagens à sua escolha



**276 0315**

Mensagens com fundo musical para todas as ocasiões  
7:00 às 24:00 hs, após esse horário só agendado.

## Equipe Mirim da Malwee/FME está pronta para o retorno

Jaraguá do Sul — Nos dias 11 e 12, a equipe Mirim da Malwee/FME vai disputar o retorno da primeira fase do Campeonato Estadual de Futsal, em Joinville. A equipe de Jaraguá do Sul está na liderança da chave, com 7 pontos, ao lado do Itamirim, também com 7, mas com mais gols sofridos. Em seguida aparece a AABB/Joinville, com 3 pontos, e, por último, Estrela Batistense, de São João Batista, com zero. Na sexta-feira, às 19h30, a equipe Malwee/FME enfrenta o lanterna, Estrela Batistense, no ginásio da AABB, em Joinville. No sábado, às 10 horas, vai jogar contra o Itamirim, de

Itajaí. Às 18 horas encerra a participação contra a equipe da casa — AABB/Joinville.

— Durante toda a semana intensificamos os treinos e reforçamos o padrão de ataque. A equipe está preparada e confiante para este retorno —, diz o técnico da equipe, Glaucio Behrens. Ele informa que o atleta Jonathan Jurck é o artilheiro da equipe, com seis gols assinalados.

O técnico definiu a equipe titular com: Douglas, Cleber, Jonathan, Éder e André. Além de ter à disposição Carlinhos, Guto, Marquinhos, Rafael, Thiago e Eduardo Ender. (FR)

## Jogos do Varzeano transferidos para o próximo final de semana

Jaraguá do Sul — Em função do Dia das Mães, comemorado neste domingo, a terceira rodada da segunda fase do 19º Campeonato Varzeano Raul Valdir Rodrigues, Troféu 125 Anos de Jaraguá do Sul, será realizada no dia 19 de maio, reunindo os seguintes jogos: Depecil x Supermercado Brandenburg e Eletropol x Amo Vila Lalau, no campo da Vila Lalau; Kiferro x Atlético Paraná e Bangu/Tranzeo Pé x Amizade, no João Pessoa. Com duas vitórias, somando

seis pontos cada uma, as equipes do Atlético Paraná, Kiferro e Eletropol tomam a dianteira rumo às semifinais da competição. O time da Amo Vila Lalau, que soma quatro pontos, está em boas condições na tabela para ficar com a quarta vaga desta etapa, que teve a segunda rodada disputada no último sábado. De acordo com os organizadores, já foram realizadas 32 partidas, com um total de 109 gols marcados — média de 3,4 gols por jogo.

# Provas de atletismo marcam o encerramento do Escolar Mirim

## O Campeonato Escolar Mirim reuniu cerca de 1,3 mil estudantes

Jaraguá do Sul — As provas de atletismo realizadas na quinta-feira, dia 3, na pista do Clube Atlético Baependi, marcaram o encerramento da primeira fase do Campeonato Escolar Mirim, com os alunos da EEB Julius Karsten vencendo em cinco modalidades no masculino: Júlio César Soares (mil metros), Édino Kobczinski (arremesso de peso e lançamento de dardo), Ian Ricardo Carvalho Keil (salto em altura) e Alcir Filho (salto em extensão), e em duas no feminino, com Tatiane Rezende (arremesso de peso e lançamento de disco). A competição feminina foi dominada pelo IE Jangada, que conquistou o primeiro lugar em cinco das nove provas disputadas: Jucinéia Formigari (75 metros e salto em extensão) e Jéssica Cagliani (300 metros e mil metros), que, ao lado de Aryele e Gabriela, também integraram a equipe vencedora do revezamento 4 x 75 metros.



Competição: atletas de 13 anos representaram 24 escolas do Município

Já o Colégio São Luís obteve vitória em três provas masculinas, Luis Lange (75 metros) e Ricardo Lenke (300 metros), os quais ainda contribuíram para a conquista do primeiro lugar no revezamento 4 x 75 metros, juntamente com Anderson Nart e Guilherme. O Colégio Divina Providência ficou com a primeira colocação no lançamento de disco masculino, com Humberto de Borba, e no salto em altura feminino, com Carolina Brumer, enquanto que a aluna da Emef Machado de Assis, Cristiane Ersego, venceu no lançamento de dardo feminino. Na classificação geral do atletismo, o Colégio São Luís levou o título

masculino e o IE Jangada o feminino.

As escolas campeãs nas demais modalidades, realizadas entre os dias 26 e 28 de abril, são as seguintes: Colégio Evangélico Jaraguá (basquete masculino e futsal), IE Jangada (basquete feminino), Emef Alberto Bauer (tênis de mesa masculino e feminino), Emef Renato Pradi (vôlei e xadrez masculino), EEB Julius Karsten (vôlei feminino) e Emef Anna Töwe Nagel (xadrez feminino). O Campeonato Escolar Mirim reuniu cerca de 1,3 mil estudantes com idade até 13 anos, que representaram 24 escolas das redes municipal, estadual e particular de ensino.

### NOTAS

#### Basquete

A equipe de basquete masculina da Unerj/Duas Rodas/FME participou no final de semana passado do Estadual da Federação Catarinense de Basquete. O time jaraguaense venceu a AABB/Chapecó, por 79 a 66, e ganhou da C.B. Xanxerê, por 72 a 60. A equipe feminina do Jangada/FME perdeu para a AABB/Chapecó, por 72 a 57, e para a C.B. Xanxerê, por 68 a 49.

# O melhor negócio é anunciar aqui



Empregos - Cursos - Prestação de Serviços  
Variedades - Alimentação - Construção

Todas as terças no CORREIO DO POVO

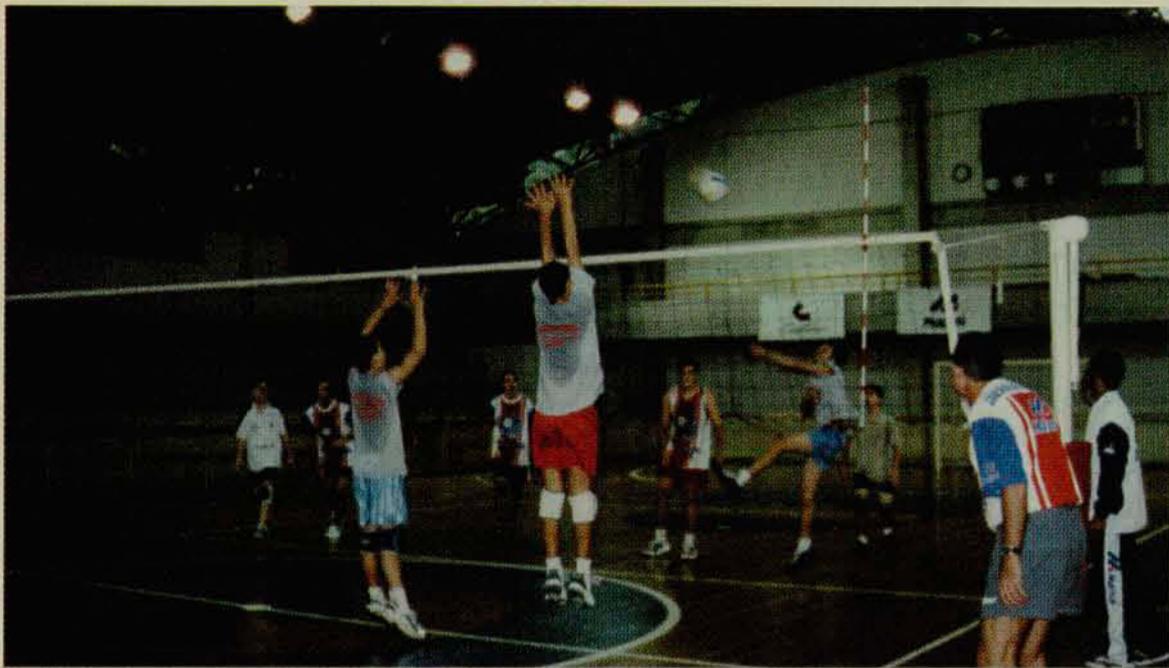


*Dê mais qualidade ao tempo de quem já amava você antes de você nascer. Neste dia 12 de maio presenteie sua mãe com lindas jóias e relógios da*  
**RELOJOARIA AVENIDA.**

O TEMPO TODO COM VOCÊ.



Av. Mal. Deodoro da Fonseca, 433 - Sala 4 - Centro  
Fone 371-1562



Disputa: equipe Marisol/Divina/FME vai participar do Estadual de Voleibol Mirim Masculino

## Atletas vão representar JS em modalidades esportivas

### Equipe de xadrez vai disputar 3ª etapa do Catarinense

Jaraguá do Sul — Neste final de semana, aproximadamente 300 atletas estarão representando o Município através de disputas de diversas modalidades esportivas. Na bocha, por exemplo, dez atletas da equipe Baependi/FME vão participar do Campeonato Es-

tadual de Bocha Rafa, que vai acontecer na cidade de Blumenau.

A primeira etapa do Campeonato Estadual de Voleibol Mirim Masculino, também vai acontecer em Blumenau, hoje e amanhã. Cerca de 12 atletas da equipe Marisol/Divina/FME vão participar das disputas. A terceira etapa do Circuito Catarinense de Xadrez Rápido será realizado hoje, nas categorias de 8 anos a absoluto, em Blumenau. Mais de 25 atletas da Fundação Municipal de Esportes vão defender o Município.

A equipe da Malwee de Bicicross está organizando a segunda

etapa do Campeonato Interscolar de Bicicross, que acontece hoje, no Parque Malwee, a partir das 10 horas. O evento é patrocinado pela Fundação Municipal de Esportes, com apoio do Posto Mime e Malwee Malhas, e vai reunir cerca de 250 pilotos. Na oportunidade, o dirigente chileno da Copabe, Júlio Cegal, e o presidente da Confederação Brasileira de Bicicross, Francisco Silveira, vão analisar a qualidade da pista para a realização do Campeonato Sul-americano, programado para o início de outubro, em Jaraguá do Sul. (FABIANE RIBAS)

## Torneio dos pólos de basquete começa hoje

Jaraguá do Sul — A Fundação Municipal de Esportes promove no próximo fim de semana o primeiro Torneio dos Pólos de Basquete Masculino, no Ginásio de Esportes do Colégio Divina Providência. O evento deve reunir aproximadamente 210 atletas, divididos em 18 equipes, sendo dez

na categoria Mirim e oito na Infantil. As partidas serão disputadas a partir das 7h30, nos dois dias da competição.

De acordo com o coordenador geral do evento, Airton Luiz Schiochet, o torneio é um prêmio para as crianças que há dois meses vêm freqüentando os pólos de

basquete masculino, os quais funcionam na Recreativa da Marisol, na Emef Alberto Bauer, no Sesi e no Arthur Müller, com o patrocínio da Duas Rodas e do Unerj. "As equipes classificadas até o terceiro lugar de cada categoria serão premiadas com medalhas", informa.

# ESPORTIVAS

### Juvenil tem estréia adiada

A pedido da Associação Jaraguense de Basquetebol, a Federação Catarinense de Basquetebol alterou a data da partida entre as equipes Unerj/Duas Rodas e Ipiranga, válida pela primeira rodada do

Campeonato Estadual Juvenil. O motivo da transferência foi o fato do

Ginásio Arthur Müller estar sendo utilizado, neste final de semana, como palco do Festival Municipal da Canção. Sem contar com locais alternativos para a realização da partida, a diretoria da Ajab foi forçada a solicitar o adiamento, ficando a partida marcada para o próximo dia

16, às 20 horas.

### Campeonato Integração

A décima rodada do Campeonato Integração vai acontecer hoje, em função do Dia das Mães, comemorado amanhã. O horário permanece o mesmo, às 13h30 para os jogos dos aspirantes, e às 15h45 para os titulares. No Estádio do Guarani, enfrentam-se Guarani x Ponte Preta; no Estádio do Cruz de Malta jogam Cruz de Malta x Garibaldi, e no Estádio João Marcatto (Juventus), jogam Flamengo x Vitória. Nesta rodada o Alvorada vai folgar.

### Futsal Infantil

A equipe Malwee/FME Infantil de Futsal ficou em segundo lugar na chave, com 10 pontos, atrás da equipe Itamirim, de Itajaí, que está com 13 pontos.

Em terceiro ficou a AABB Joinville, com 6 pontos, e em quarto Apama, de Blumenau, com 5. Os dois primeiros times estão classificados para a próxima fase, que será realizada nos dias 1 e 2 de junho, em Florianópolis. A definição do retorno da primeira fase do campeonato estadual aconteceu no final de semana passado, em Jaraguá do Sul.



Natação - Natação p/ bebês  
Hidroginástica - Street Dance  
Musculação - Body Bump  
Body Combat - Body Step  
Abdominais  
A mais completa de Jaraguá!

Rua Presidente Epitácio Pessoa, 1081 - centro - Fone: 275-1862 - e-mail: academaiimpulso@terra.com.br

**Impulso**  
ACADEMIA

